



Infotainment Navigation Columbus Bedienungsanleitung



Aufbau dieser Bedienungsanleitung (Erläuterungen)

Die vorliegende Anleitung ist systematisch aufgebaut, um Ihnen die Suche und die Entnahme der benötigten Informationen zu erleichtern.

Kapitel, Inhalts- und Stichwortverzeichnis

Der Text dieser Bedienungsanleitung ist in relativ kurze Abschnitte eingeteilt, die in übersichtlichen **Kapiteln** zusammengefasst sind. Das aktuelle Kapitel ist stets auf der rechten Seite unten angegeben.

Das nach Kapiteln geordnete **Inhaltsverzeichnis** und das ausführliche **Stichwortverzeichnis** am Ende der Bedienungsanleitung helfen Ihnen, die gewünschte Information schnell zu finden.

Richtungsangaben

Alle Richtungsangaben, wie „links“, „rechts“, „vorn“, „hinten“, beziehen sich auf die Fahrtrichtung des Fahrzeugs.

Einheiten

Die Werte werden in metrischen Einheiten angegeben.

Symbolerläuterung

-  Kennzeichnet den Verweis auf einen Abschnitt mit wichtigen Informationen und Sicherheitshinweisen im Rahmen eines Kapitels.
-  Kennzeichnet das Ende eines Abschnitts.
-  Kennzeichnet die Fortsetzung des Abschnitts auf der nächsten Seite.
-  Kennzeichnet die registrierte Schutzmarke.

Beschreibungsbeispiele der in der Bedienungsanleitung aufgeführten Informationen

Die Taste  →  → **Klang** betätigen.

Diese Information bedeutet, dass zuerst die Taste  am Gerät und danach die Funktionstaste  am Gerätebildschirm zu betätigen und das Menü durch Drücken der Funktionstaste **Klang** zu bestätigen ist.

Das Symbol „→“ kennzeichnet den nachfolgenden Schritt.

Beispiel des Menüs, der verfügbaren Menüs, der Menüpunkte oder Funktionen.

- **xyz** - die erste Menüebene
 - **xyz** - die zweite Menüebene
 - **xyz** - die dritte Menüebene
- **xyz** - die erste Menüebene

Hinweise

ACHTUNG

Die wichtigsten Hinweise sind mit der Überschrift **ACHTUNG** gekennzeichnet. Diese **ACHTUNG**-Hinweise machen Sie auf eine **ernste Unfall- bzw. Verletzungsgefahr** aufmerksam.

VORSICHT

Ein **Vorsicht**-Hinweis macht Sie auf mögliche Schäden an Ihrem Fahrzeug aufmerksam (z. B. Getriebeschaden) oder er weist Sie auf allgemeine Unfallgefahren hin.

Umwelthinweis

Ein **Umwelt**-Hinweis macht Sie auf den Umweltschutz aufmerksam. Hier finden Sie z. B. Ratschläge für einen geringeren Kraftstoffverbrauch.

Hinweis

Ein normaler **Hinweis** macht Sie auf wichtige Informationen zum Betrieb Ihres Fahrzeugs aufmerksam.

Vorwort

Sie haben sich für ein Fahrzeug der Marke ŠKODA entschieden, das mit der Infotainment Navigation Columbus (nachstehend nur als Gerät bezeichnet) ausgestattet ist - wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen. Durch das neue Bedienungskonzept besteht die Möglichkeit, Fahrzeugeinstellungen vorzunehmen sowie einige elektronische Anlagen zentral über das Gerät zu bedienen.

Lesen Sie bitte nicht nur diese Bedienungsanleitung, sondern auch die Fahrzeug-Betriebsanleitung aufmerksam, denn die Vorgehensweise im Einklang mit diesen Anleitungen ist Voraussetzung für die richtige Nutzung des Fahrzeugs.

Wenden Sie sich mit eventuellen Fragen bezüglich Ihres Geräts an einen ŠKODA Partner.

Ihre ŠKODA AUTO a.s. (nachstehend nur als ŠKODA)

Inhaltsverzeichnis

Verwendete Abkürzungen

Vertrautmachen mit dem Gerät

| | |
|-------------------------------------|----|
| Einleitende Informationen | 4 |
| Wichtige Hinweise | 4 |
| Geräteübersicht | 5 |
| Gerätebedienung | 8 |
| Über den Gerätebildschirm bedienen | 8 |
| Bedienung über das MAXI DOT-Display | 10 |
| Sprachbedienung | 15 |
| Geräteeinstellungen | 19 |
| Menü Setup | 19 |

Audio/Video/Bilder

| | |
|--------------------|----|
| Radio | 24 |
| Bedienung | 24 |
| Radioeinstellungen | 27 |
| Medien | 29 |
| Bedienung | 29 |
| Signalquellen | 32 |
| DVD-Video | 38 |
| Bilder | 39 |

Telefon

| | |
|--------------------------------------|----|
| Kommunikation | 42 |
| Telefon und Funkanlage | 42 |
| Gerät mit dem Mobiltelefon verbinden | 45 |
| Telefonfunktionen | 49 |

Navigation

| | |
|--|----|
| Beschreibung des Navigationssystems | 53 |
| Vorwort zur Navigation | 53 |
| Einstellungen | 54 |
| Kartenbedienung | 57 |
| Zusatzfenster | 59 |
| Navigation | 63 |
| Neues Ziel eingeben | 63 |
| Eingabe von den gespeicherten Zielen her | 65 |
| Sonderziel | 66 |
| Sonderzielkategorien | 69 |
| Zielführung | 71 |
| Verkehrsmeldungen | 73 |
| Meine Tour | 75 |
| Zielverwaltung | 76 |

Fahrzeug

| | |
|------------------------|----|
| Fahrzeugsysteme | 78 |
| Fahrzeugeinstellungen | 78 |

Stichwortverzeichnis

Verwendete Abkürzungen

| Abkürzung | Bedeutung |
|-----------|--|
| A2DP | Advanced Audio Distribution Profile - ein Softwareprofil für die Datenübertragung mittels Bluetooth®, vorgesehen für eine einseitige Übertragung von Audiodaten |
| ACC | automatische Distanzregelung |
| AF | Alternative Frequencies - Alternativfrequenzen des aktuellen Radiosenders |
| AM | Amplitudenmodulation - Bezeichnung des Rundfunk-Frequenzbereichs |
| ASR | Antriebs-schlupfregelung der Antriebsräder |
| AVRCP | ein Softwareprofil für die Datenübertragung mittels Bluetooth®, welches Multimediafunktionen unterstützt |
| AV | Audio/visuelles Quellensignal - typisch für DVD-Player oder TV-Tuner |
| BT | Bluetooth® - drahtlose Kommunikation für den Empfang und die Versendung von Sprach- sowie Dateninformationen |
| DAB | Digital Audio Broadcasting - digitaler Radioempfang |
| DRM | Digital Rights Management - technische Methoden zur Überwachung oder Einschränkung der Verwendung von Inhalten der digitalen Medien |
| ESC | Stabilisierungskontrolle |
| EXIF | Exchangeable image file format - zusätzliche Informationsdaten zu einer Bilddatei |
| FM | Frequenzmodulation - Bezeichnung des Rundfunk-Frequenzbereichs |
| HFP | Handsfree Profile - ein Softwareprofil für die Datenübertragung mittels Bluetooth®, welches die Kommunikation zwischen einem Mobiltelefon und der Freisprecheinrichtung im Fahrzeug ermöglicht |
| GPS | Global Positioning System - Satellitensystem zur Positionsermittlung |
| GSM | Groupe Spécial Mobile - globales System für die mobile Kommunikation, der am meisten verbreitete Standard für Mobiltelefone |

| Abkürzung | Bedeutung |
|-----------|--|
| ID3 tag | eine zusätzliche Eigenschaft einer Musikdatei, welche die Anzeige von Interpreten-, Titel-, Albumnamen u. Ä. ermöglicht |
| KESY | schlüsselloses Entriegeln, Starten und Verriegeln |
| NTSC | National Television System Committee - Codierungsstandard des audiovisuellen Signals in Nord- und Mittelamerika sowie in einigen Ländern Südostasiens |
| PAL | phase alternating line - Codierungsstandard des audiovisuellen Signals in den meisten Ländern Europas |
| PI | Program Identification - Senderkennung mittels eines einmaligen RDS-Codes |
| RDS | Radio Data System - System für die Übertragung von zusätzlichen Informationen beim Radioempfang im FM-Bereich |
| TMC | Traffic Message Channel - Dienst zur Übermittlung von Verkehrsinformationen an die Fahrer |
| TP | Traffic Program identification - Programmkennung für die Übertragung von Verkehrsinformationen |
| vCard | Dateiformat -.vcf für den Personaldatenaustausch, vor allem elektronische Geschäfts-Visitenkarten; diese können den Vornamen, Nachnamen, Adressen, Telefonnummern, URL-Adressen, Logos, Fotos sowie Audioclips enthalten |
| VIN | Fahrzeug-Identifizierungsnummer |
| WMA | Windows Media Audio - komprimiertes Audioformat |

Vertrautmachen mit dem Gerät

Einleitende Informationen

Wichtige Hinweise

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | | |
|-----------------------|-------|---|
| Konformitätserklärung | _____ | 4 |
| Komponentenschutz | _____ | 4 |

In dieser Bedienungsanleitung sind **alle möglichen Ausstattungsvarianten** beschrieben, ohne diese als Sonderausstattung, Modellvariante oder marktabhängige Ausstattung zu kennzeichnen.

Somit müssen in Ihrem Fahrzeug **nicht alle Ausstattungskomponenten**, die in dieser Bedienungsanleitung beschrieben werden, vorhanden sein.

Der Ausstattungsumfang Ihres Fahrzeugs bezieht sich auf Ihren Kaufvertrag zum Fahrzeug. Nähere Informationen erhalten Sie beim ŠKODA¹⁾ Partner, bei dem Sie das Fahrzeug gekauft haben.

Beachten Sie bitte, dass diese Anleitung nur als Nachtrag zu den in der Betriebsanleitung des Fahrzeugs aufgeführten Informationen zu verstehen ist. Deshalb kann diese nur in Verbindung mit der aktuellen Betriebsanleitung zum Fahrzeug verwendet werden. Eine ausführliche Beschreibung einiger in dieser Anleitung aufgeführter Funktionen ist der Fahrzeug-Betriebsanleitung zu entnehmen.

Die **Abbildungen** können in unwesentlichen Details von Ihrem Gerät abweichen; diese sind nur als eine allgemeine Information zu verstehen.

¹⁾ Verwendete Begriffe » Betriebsanleitung, Kapitel Vorwort.

ACHTUNG

- In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit dem Autofahren! Als Fahrer tragen Sie die volle Verantwortung für den Betrieb des Fahrzeugs.
- Verwenden Sie das Gerät nur so, dass Sie in jeder Verkehrssituation das Fahrzeug voll unter Kontrolle haben - es besteht Unfallgefahr!
- Die Lautstärke so einstellen, dass akustische Signale von außen z. B. Warnsirenen von Fahrzeugen mit Vorfahrtsrecht, wie Polizei-, Rettungs- und Feuerwehrfahrzeugen, stets zu hören sind.
- Eine zu hoch eingestellte Lautstärke kann zu Gehörschäden führen!

Konformitätserklärung

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 4.**

ŠKODA AUTO a.s. erklärt hiermit, dass die ŠKODA Infotainment-Systeme den Grundanforderungen und weiteren Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG entsprechen.



Komponentenschutz

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 4.**

Einige elektronische Steuergeräte sind werkseitig mit einem Komponentenschutz ausgestattet.

Der Komponentenschutz wurde als Schutzmechanismus für das Folgende entwickelt: ▶

- für die Funktionseinschränkung von werkseitig oder werkstattseitig verbauten Steuergeräten nach dem Einbau in ein anderes Fahrzeug (z. B. nach einem Diebstahl);
- für die Funktionseinschränkung von außerhalb des Fahrzeugs betriebenen Komponenten;
- für die Möglichkeit eines legitimen Einbaus oder Wechsels von Steuergeräten bei Reparaturen bei einem ŠKODA¹⁾ Servicepartner.

Bei aktiviertem Komponentenschutz erscheint im Gerätebildschirm die folgende Meldung **Komponentenschutz: Infotainmentsystem ist zurzeit nur eingeschränkt verfügbar. Bitte Zündung einschalten.**

Wird der Komponentenschutz nach dem Einschalten der Zündung nicht deaktiviert, wenden Sie sich bitte an einen ŠKODA Servicepartner.

Geräteübersicht

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|------------------------|---|
| Gerätebeschreibung | 5 |
| Berührungsbildschirm | 6 |
| Gerät ein-/ausschalten | 6 |
| Gerätemenüs | 7 |
| Lautstärke einstellen | 7 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen »Seite 4, Wichtige Hinweise.

Dieses Kapitel behandelt das Gerät, die Gerätetasten und deren Funktionen. Des Weiteren auch das Ein-/Ausschaltungsverfahren des Geräts, die Hauptmenüs sowie die Lautstärkeeinstellung des Geräts.

Gerätebeschreibung

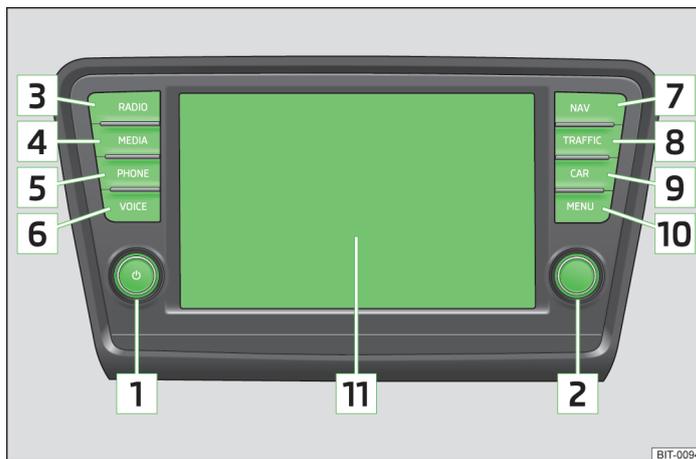


Abb. 1 Gerätebeschreibung

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 5.**

Gerätebeschreibung

-  - Einstellknopf für das Aus-/Einschalten des Geräts; Einstellen der Lautstärke
-  Menükнопf für Aufrufe und Bestätigungen
-  (RADIO) - Menü Radio » Seite 24
-  (MEDIA) - Menü Medien » Seite 29
-  (PHONE) - Menü Telefon » Seite 42
-  (VOICE) - Sprachbedienung » Seite 15
-  (NAV) - Navigationsmenü » Seite 53
-  (TRAFFIC) - Liste der Verkehrsmeldungen » Seite 73

¹⁾ Verwendete Begriffe » Betriebsanleitung, Kapitel Vorwort.

9  - Einstellungen der Fahrzeugsysteme » Seite 78

10  - Anzeige der Gerätemenüs » Seite 7

11 Berührungsbildschirm » Seite 8

Berührungsbildschirm



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 5.

Das Gerät ist mit dem sogenannten Berührungsbildschirm  » Abb. 1 auf Seite 5 ausgestattet, der nur durch Fingerberührung betätigt werden kann.



VORSICHT

- Der Bildschirm ist durch eine leichte Fingerberührung zu betätigen. Auf den Bildschirm keinen Druck ausüben - Beschädigungsgefahr!
- Zur Betätigung des Bildschirms keine Gegenstände verwenden - Beschädigungsgefahr!
- Zum Reinigen keine Lösungsmittel wie Benzin oder Terpentin verwenden, die die Bildschirmoberfläche angreifen könnten.



Hinweis

- Mit einem weichen Tuch und ggf. mit reinem Spiritus können Fingerabdrücke vom Bildschirm entfernt werden. Dabei ist darauf zu achten, dass keine anderen Innenraumteile beschädigt werden.
- Der Bildschirm kann durch Fingerberührung mit angezogenem Handschuh bzw. durch die Berührung mit dem Fingernagel nicht betätigt werden.
- Den Gerätebereich unter dem Bildschirm nicht bekleben, die Funktionsfähigkeit der Sensoren für die Zoomfunktion könnte dadurch beeinträchtigt werden.
- Zum Schutz des Bildschirms kann eine geeignete Schutzfolie für Berührungsbildschirme verwendet werden, welche die Funktionsfähigkeit nicht beeinträchtigt.
- Die Helligkeitsstufe des Bildschirms wird automatisch in Abhängigkeit der Helligkeit der Innenraumbelichtung eingestellt. Die automatische Einstellung kann manuell angepasst werden » Seite 20.

Gerät ein-/ausschalten



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 5.

► Den Einstellknopf  drücken, um das Gerät ein- bzw. auszuschalten.

Nach dem Einschalten des Geräts wird die letzte, vor dem Ausschalten, eingeschaltete Audioquelle sowie das zuletzt gewählte Menü wiedergegeben.

Wenn sich das Gerät vor dem Ausschalten im Menü Telefon befand und die Zündung oder die Bluetooth[®]-Funktion nicht eingeschaltet ist, erscheint im Bildschirm die Meldung » Seite 44. Die Zündung bzw. die Bluetooth[®]-Funktion einschalten » Seite 22.

Ist das Gerät eingeschaltet und wird der Fahrzeugschlüssel aus dem Zündschloss gezogen, schaltet sich das Gerät automatisch aus. Nach dem Einschalten der Zündung schaltet sich das Gerät automatisch ein.

Wenn das Gerät mit dem Einstellknopf  ausgeschaltet wurde, erfolgt nach dem Einschalten der Zündung kein automatisches Einschalten des Geräts.

Ist Ihr Fahrzeug mit dem System KESSY ausgestattet, schaltet sich das Gerät, nachdem der Motor abgestellt und die Tür geöffnet wurde, automatisch aus. Wenn zuerst die Fahrtür geöffnet und anschließend der Motor abgestellt wird, schaltet sich das Gerät aus.

Bei ausgeschalteter Zündung schaltet sich das Gerät nach ca. einer halben Stunde automatisch aus (Entladeschutz der Fahrzeugbatterie).

Gerätemenüs

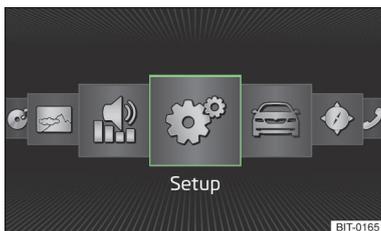


Abb. 2
Gerätemenüs



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 5.

Funktionstasten im Hauptmenü MENU

- Radio » Seite 24
- Medien » Seite 29
- Bilder » Seite 39
- Klangeinstellungen » Seite 20
- Geräteeinstellungen » Seite 19
- Einstellungen der Fahrzeugsysteme » Seite 78
- Navigation » Seite 53
- Telefon » Seite 42

Hauptmenü aufrufen

- » Die Taste **(MENU)** betätigen.

Lautstärke einstellen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 5.

Lautstärke erhöhen

- » Den Einstellknopf **(+)** nach rechts drehen.

Lautstärke verringern

- » Den Einstellknopf **(-)** nach links drehen.

Stummschaltung

- » Die Lautstärke mit dem Einstellknopf **(0)** auf 0 stellen.



Hinweis

- Die Lautstärkeänderung wird im Gerätebildschirm angezeigt.
- Bei erfolgter Stummschaltung erscheint im Bildschirm das Symbol .
- Eine zu hoch eingestellte Lautstärke kann zu Tonresonanzen im Fahrzeug führen.
- Durch eine zu laut eingestellte oder verzerrte Wiedergabe können die Fahrzeuglautsprecher beschädigt werden.
- Die Lautsprecher im Fahrzeug sind für eine Ausgangsleistung des Geräts von 4x20 W abgestimmt.
- Bei der Ausstattung mit Soundsystem sind die Lautsprecher für eine Gesamtausgangsleistung des Verstärkers von 570 W abgestimmt.

Gerätebedienung

Über den Gerätebildschirm bedienen

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--|----|
| Bedienung | 8 |
| Eingabebildschirm mit Tastatur für die Suche | 9 |
| Eingabebildschirm mit Tastatur für die Speicherung | 9 |
| Eingabebildschirm mit numerischer Tastatur | 10 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Dieses Kapitel behandelt die Gerätebedienung sowie die Arbeit mit dem Berührungsbildschirm und mit verschiedenen Typen der Eingabetastaturen.

Bedienung

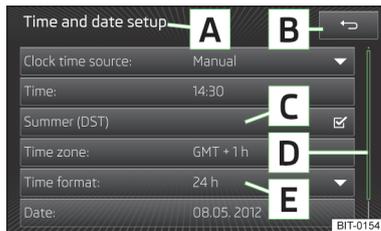


Abb. 3
Bildschirmanzeige

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 8.

Bildbeschreibung

- A** aktuell gewähltes Menü
- B** Rückkehr zum übergeordneten Menü
- C** Funktion mit „Checkbox“

- D** Schieberegler - Position im Menü, Bewegung im Menü durch Fingerbewegung am Schieberegler
- E** Menüpunkt mit „Pop-up-Fenster“ ▼

Die Bildschirmbereiche, die eine Funktion oder ein Menü bestätigen, werden „**Funktionstasten**“ genannt.

Weiß oder grün hinterlegte Funktionstasten sind aktiv.

Grau hinterlegte Funktionstasten sind nicht aktiv.

Annäherungssensoren

Im unteren Bereich des Geräts befinden sich Annäherungssensoren. Bei Annäherung zum Bildschirm mittels der Hand wechselt das Gerät vom Anzeigemodus in den Bedienungsmodus und die aufrufbaren Funktionstasten werden hervorgehoben dargestellt.

Statuszeile

Im Hauptmenü einiger Menüs befindet sich im oberen Bildschirmbereich eine Statuszeile mit Zeit- und Außentemperaturangaben sowie Informationen des aktuell gewählten Menüs.

Funktionstasten im Hauptmenü

Im Hauptmenü einiger Menüs befinden sich im unteren Bildschirmbereich Funktionstasten mit Symbolen von Funktionen oder Menüs.

Menü/Menüpunkt auswählen

- › durch Fingerbewegung über den Bildschirm in gewünschter Richtung
- › durch Drehen des Menüknopfes **2** » Abb. 1 auf Seite 5

Erfolgt die Wahl durch Drehen des Menüknopfes **2**, wird das aktuell gewählte Menü grün hervorgehoben.

Menü/Menüpunkt bestätigen

- › durch Fingerberührung der Funktionstaste
- › durch Drücken des Menüknopfes **2**

Zum übergeordneten Menü zurückkehren

kontextabhängig

- › durch Drücken **↶**
- › durch Drücken der entsprechenden Taste neben dem Bildschirm
- › durch Fingerberührung des Bildschirms außerhalb des Pop-up-Fensters

Funktion mit „Checkbox“ ein-/ausschalten

erfolgt durch Drücken der entsprechenden Funktionstaste ▶

- oder - Funktion ist eingeschaltet
- oder - Funktion ist ausgeschaltet

Wert einstellen

- erfolgt durch Berühren der Funktionstasten mit den Symbolen ▼/▲, ◀/▶, -/+
- erfolgt durch Berühren oder Fingerbewegung über die Skala

i Hinweis

Bei einigen Menüs oder Menüpunkten wird die aktuell gewählte Einstellung angezeigt, z. B. **Abstand: km** bzw. **Abstand: mi**.

Eingabebildschirm mit Tastatur für die Suche



Abb. 4
Eingabebildschirm für die Suche



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 8.

Der Eingabebildschirm mit Tastatur dient zur Suche von Einträgen im Gerätespeicher (z. B. Telefonkontakte, Adressen u. Ä.).

Durch das Betätigen der Tastatur-Funktionstaste im Eingabebildschirm erscheint das erforderliche Zeichen in der Textzeile **A**.

Während der Eingabe werden nur Zeichen zur Verfügung gestellt, die eine sinnvolle Eingabe ermöglichen. Bei zusammengesetzten Begriffen (z. B. Lorem Ipsum) nicht vergessen, das Leerzeichen mit einzugeben. Die Einträge lassen sich ohne Sonderzeichen (Diakritika) eingeben.

Die Suche der meist zutreffenden Begriffe erfolgt bereits bei der Zeicheneingabe, es ist also nicht notwendig, den gesamten Eintragsnamen einzugeben.

Neben der Textzeile **A** wird die Anzahl der entsprechenden Einträge in der Funktionstaste **B** angezeigt.

Die Nummern 1-99 geben die Anzahl der gefundenen zutreffenden Einträge an. Werden noch mehr Einträge gefunden, wird statt einer Nummer ** angezeigt. Bei weniger als 6 gefundenen Einträgen wird automatisch eine Liste mit den gefundenen Einträgen geöffnet.

Beschreibung der Funktionstasten

- ↶ - Rückkehr zum übergeordneten Menü
- ☰ - Anzeige des Menüs mit ausgesuchten Kontakten, Angabe über die Anzahl entsprechender Kontakte
- ☒ - Löschen von Zeichen in der Eingabezeile
- ↕ - Wechsel von Groß- zu Kleinschreibung und umgekehrt
- ⌂ - Anzeige des Menüs mit Tasten der gewählten Sprache, inkl. der Diakritika
» Seite 21
- 123 - Wechsel zu Ziffern und Sonderzeichen
- §& - Wechsel zu Sonderzeichen
- ABC - Wechsel zu Buchstaben
- - Leerzeicheneingabe
- OK - Bestätigung des in der Eingabezeile geschriebenen Textes bzw. mit **C** der Start der Suche eines gespeicherten Eintrags

Eingabebildschirm mit Tastatur für die Speicherung



Abb. 5
Eingabebildschirm für die Speicherung



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 8.

Die Eingabevorgehensweise sowie die Beschreibung der Funktionstasten siehe » Seite 9, *Eingabebildschirm mit Tastatur für die Suche*.

Der Eingabebildschirm mit Tastatur wird für die Freitexteingabe (z. B. für die Eingabe eines Namens) verwendet.

Ist in der Textzeile **A** ein Eintrag bereits vorausgefüllt, kann dieser noch vor dem Speichern angepasst werden.

- Der Eintrag wird durch Betätigen der Funktionstaste **B** im Gerätespeicher gespeichert.
- Die Funktionstasten mit den Symbolen </> dienen zum Verschieben des Cursors innerhalb der Textzeile.

Eingabebildschirm mit numerischer Tastatur

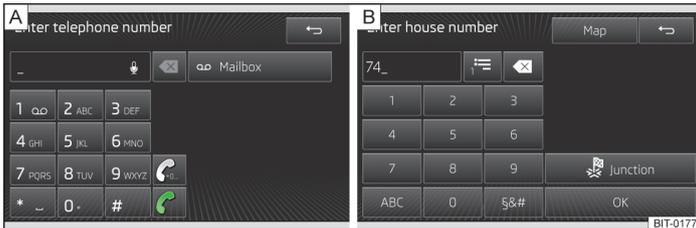


Abb. 6 Eingabebildschirm mit numerischer Tastatur

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 8.

Der Eingabebildschirm mit Tastatur wird für die Nummerneingabe verwendet.

A - Eingabebildschirm im Menü Telefon » Seite 50.

B - Eingabebildschirm im Menü Navigation » Seite 63

Bedienung über das MAXI DOT-Display

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--|----|
| Mit den Tasten am Bedienungshebel bedienen | 11 |
| Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Audio | 11 |
| Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Telefon | 13 |
| Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Navigation | 14 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Einige Funktionen des Geräts werden auch im MAXI DOT-Display¹⁾ angezeigt. Ausstattungsabhängig können diese wie folgt bedient werden:

- mit dem Bedienungshebel
- mit den Tasten/Einstellrädern am Multifunktionslenkrad

¹⁾ Beschreibung der Anzeige im MAXI DOT-Display » Betriebsanleitung, Kapitel Informationssystem

Mit den Tasten am Bedienungshebel bedienen

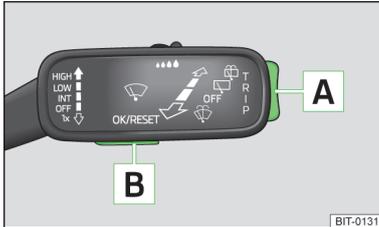


Abb. 7
Tasten am Bedienungshebel



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 10.

Die im MAXI DOT-Display angezeigten einzelnen Menüs und deren Menüpunkte können mit den Tasten am Bedienungshebel wie folgt bedient werden.

- A** langes Drücken - Hauptmenü aufrufen
- A** kurzes Drücken - einzelne Menüpunkte bzw. Menüs wählen
- B** kurzes Drücken - Menüpunkt bzw. Menü wählen

Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Audio

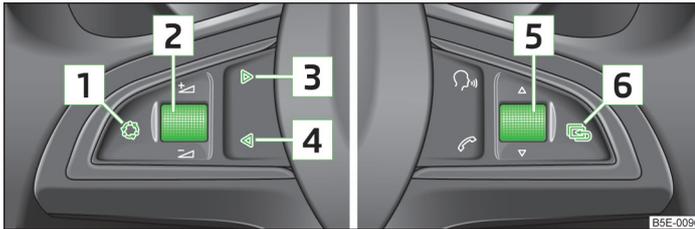


Abb. 8 Multifunktionslenkrad - Menü Audio

Die im Display des Kombi-Instruments angezeigten Informationen (je nach gewähltem Menü)

- **Radio**
 - aktueller Frequenzbereich des Radiosenders;
 - aktuell gespielte Sender von empfangbaren Radiosendern des gegebenen Frequenzbereichs, wenn weniger als 5 davon empfangbar sind;
 - sind mehr als 5 Sender empfangbar, wird eine Liste von empfangbaren Radiosendern mit der Wahlmöglichkeit angezeigt;
 - TP-Verkehrsdurchsagen.
- **Medien/DVD-Video**
 - Titelname



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 10.

Die im MAXI DOT-Display im Menü Audio angezeigten einzelnen Menüpunkte können mit den Tasten/Einstellrädern am Multifunktionslenkrad bedient werden.

Bedientasten und Einstellräder des Menüs Radio bzw. Medien/DVD-Video

| Taste/Einstellrad » Abb. 8 | Aktion | Funktion | | |
|-------------------------------|----------------|---|--------|-----------|
| | | Radio | Medien | DVD-Video |
| 1 | Kurzes Drücken | Quelle wechseln (Frequenzbereiche und angeschlossene Quellen wechseln) | | |
| 1 | Langes Drücken | Zwischen den Menüs Radio und Medien bzw. DVD-Video wechseln und den letzten Kontextzustand abrufen (z. B. der zuletzt gespielte Radiosender oder Titel) ¹⁾ | | |

| Taste/Einstellrad » Abb. 8 | Aktion | Funktion | | |
|-------------------------------|-------------------|---|--|---|
| | | Radio | Medien | DVD-Video |
| [2] | Kurzes Drücken | Ton aus-/einschalten ^{b)} | Ton ausschalten und Titelwiedergabe stoppen bzw. Ton einschalten und Titelwiedergabe fortsetzen | |
| [2] | Nach oben drehen | Lautstärke der aktuellen Quelle erhöhen ^{c)} | | |
| [2] | Nach unten drehen | Lautstärke der aktuellen Quelle verringern ^{c)} | | |
| [3] | Kurzes Drücken | Zum nächsten in der Senderliste gespeicherten Radiosender bzw. zum in der Speicherliste gespeicherten Radioender wechseln ^{d)} Verkehrsmeldung unterbrechen | Zum nächsten Titel wechseln ^{a)} | Zum nächsten Kapitel wechseln ^{a)} |
| [3] | Langes Drücken | Verkehrsmeldung unterbrechen | Schneller Vorlauf ^{a)} | |
| [4] | Kurzes Drücken | Zum vorherigen in der Senderliste gespeicherten Radiosender bzw. zum in der Speicherliste gespeicherten Radioender wechseln Verkehrsmeldung unterbrechen | Zum vorherigen Titel innerhalb von 5 s der Titelwiedergabe wechseln, nach 5 s zum Titelanfang wechseln ^{a)} | Zum Kapitelanfang wechseln ^{a)} |
| [4] | Langes Drücken | Verkehrsmeldung unterbrechen | Schneller Rücklauf | |
| [5] | Drücken | Verkehrsmeldung unterbrechen | Ohne Funktion | |
| [5] | Nach oben drehen | Liste verfügbarer Sender anzeigen Nach oben blättern | Zum vorherigen Titel innerhalb von 5 s der Titelwiedergabe wechseln, nach 5 s zum Titelanfang wechseln ^{a)} | Zum Kapitelanfang wechseln ^{a)} |
| [5] | Nach unten drehen | Liste verfügbarer Sender anzeigen Nach unten blättern | Zum nächsten Titel wechseln ^{a)} | Zum nächsten Kapitel wechseln ^{a)} |
| [6] | Kurzes Drücken | Im Menü um eine Ebene höher zurückkehren | | |
| [6] | Langes Drücken | Zum Hauptmenü zurückkehren | | |

a) Gilt nicht für AUX.

b) Der Ton wird wieder eingeschaltet, indem das Einstellrad [2] gedrückt bzw. das Einstellrad [2] gedreht wird. Die Wiedergabe der Navigationsansagen wird nicht ausgeschaltet.

c) Wenn das System akustische Meldungen im Dialog der Sprachbedienung des Geräts abspielt, dann wird die Lautstärke dieser akustischen Meldung beeinflusst.

d) Kontextabhängige Wahl.

e) Gilt für DVD-Video. Die Bedienung über das Multifunktionslenkrad ist nur dann funktionsfähig, wenn im Informationsdisplay des Kombi-Instruments das Menü **Audio** gewählt ist.

Hinweis

- Sind die Zündung und das Standlicht eingeschaltet, sind auch die Tasten und Einstellräder am Multifunktionslenkrad beleuchtet.
- Aus Sicherheitsgründen wird die Videoanzeige bei Geschwindigkeiten von über 5 km/h ausgeschaltet. Die Tonspurwiedergabe wird fortgesetzt. ■

Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Telefon

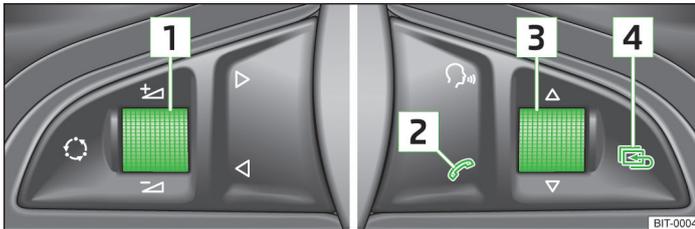


Abb. 9 Multifunktionslenkrad - Menü Telefon

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 10.

➤ Im Hauptmenü im Informationsdisplay des Kombi-Instruments den Menüpunkt  Telefon wählen.

Bedientasten und Einstellräder des Menüs Telefon

| Taste/Einstellrad » Abb. 9 | Aktion | Funktion |
|---|------------------------|---|
|  | Kurzes Drücken | Stummschaltung (MUTE) |
|  | Nach oben drehen | Lautstärke erhöhen |
|  | Nach unten drehen | Lautstärke verringern |
|  | Kurzes Drücken | Gespräch annehmen, Gespräch beenden, Eingang in das Hauptmenü des Telefons, Anrufliste, gewählten Kontakt anrufen |
|  | Langes Drücken | Gespräch ablehnen, den letzten Anruf wiederholen (redial) |
|  | Nach oben/unten drehen | Anrufliste, vorheriger/nachfolgender Menüpunkt |
|  | Kurzes Drücken | Gewählten Menüpunkt bestätigen |
|  | Kurzes Drücken | Im Menü um eine Ebene höher zurückkehren |
|  | Langes Drücken | Zum Hauptmenü zurückkehren |

Funktion der Telefongespräche im Display des Kombi-Instruments

Kontextabhängig können im Display des Kombi-Instruments folgende Funktionen ausgeführt werden.

Eingehender Anruf

-  **Annehmen** - Gespräch annehmen
-  **Ablehnen** - Gespräch ablehnen
-  **Ignorieren** - Gespräch ignorieren

Abgehender Anruf

-  **Stoppen** - Anruf beenden

Laufender Anruf

-  **Beenden** - Gespräch beenden
-  **Mikro aus** - Mikrofon ausschalten
-  **Mikro ein** - Mikrofon einschalten

Symbole im Display des Kombi-Instruments

| Symbol | Bedeutung |
|---|--|
|  | Ladezustand des Telefonakkus ³⁾ |
|  | Signalstärke ³⁾ |

| Symbol | Bedeutung |
|--------|---|
| ☎ | Ein Telefon ist mit dem Gerät verbunden |
| ☎ | Anrufe in Abwesenheit (gibt es mehrere Anrufe in Abwesenheit, wird neben dem Symbol die Anzahl der Anrufe in Abwesenheit angezeigt) |

^{a)} Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

Anrufliste

Im Display des Kombi-Instruments kann nur die Anrufliste angezeigt und verwendet werden.

Enthält die Anrufliste keine Einträge, erscheint im Display des Kombi-Instruments die folgende Meldung **Keine Einträge vorhanden**.

In der Anrufliste werden zu den einzelnen Einträgen folgende Symbole angezeigt.

| Symbol | Bedeutung |
|--------|----------------------|
| ☎ | Eingehender Anruf |
| ☎ | Abgehender Anruf |
| ☎ | Anruf in Abwesenheit |

i Hinweis

- Sind die Zündung und das Standlicht eingeschaltet, sind auch die Tasten und Einstellräder am Multifunktionslenkrad beleuchtet.

Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Navigation



Abb. 10 Multifunktionslenkrad - Menü Navigation

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 10.

- Im Hauptmenü im Informationsdisplay des Kombi-Instruments den Menüpunkt **Navigation** wählen.

Der Navigationsvorgang läuft

Es werden grafische Navigationsanweisungen sowie weitere Routen- und Zielinformationen angezeigt.

Der Navigationsvorgang läuft nicht

Es wird ein Kompass-/Fahrzeugbild zur Darstellung der aktuellen Fahrzeugposition in Bezug zu den Himmelsrichtungen angezeigt.

Durch anschließendes Drehen des Einstellrads **[2]** » **Abb. 10** am Multifunktionslenkrad wird das Menü **Letzte Ziele** angezeigt.

Im angezeigten Menü befindet sich der Menüpunkt **Heimatadresse** und eine Liste der letzten Ziele.

Wird einer der Menüpunkte gewählt, dann werden der Zielname und die folgenden Punkte angezeigt:

- **OK** - Start des Navigationsvorgangs
- **Abbrechen** - Rückkehr zum Menü Navigation, es wird das Kompass-/Fahrzeugbild angezeigt

Ist beim gewählten Menüpunkt **Heimatadresse** die Heimatadresse nicht definiert, erscheint die Meldung: **Bitte die Heimatadresse am Infotainmentsystem eingeben**.

Bedientasten und Einstellräder des Menüs Navigation

| Taste/Einstellrad » Abb. 10 | Aktion | Funktion |
|--------------------------------|-------------------|--|
| 1 | Drücken | Aktuelle Navigationsansage unterbrechen |
| 1 | Nach oben drehen | Lautstärke von Navigationsansagen erhöhen |
| 1 | Nach unten drehen | Lautstärke von Navigationsansagen verringern |
| 2 | Kurzes Drücken | Die letzte Navigationsansage wiederholen oder präzisieren bzw. einen Menüpunkt in der Liste der letzten Ziele bestätigen |
| 2 | Nach oben drehen | Wahl für den Stopp der Zielführung anzeigen bzw. die Liste der letzten Ziele anzeigen |
| 2 | Nach unten drehen | |
| 3 | Kurzes Drücken | Im Menü um eine Ebene höher zurückkehren |
| 3 | Langes Drücken | Zum Hauptmenü zurückkehren |

Hinweis

- Sind die Zündung und das Standlicht eingeschaltet, sind auch die Tasten und Einstellräder am Multifunktionslenkrad beleuchtet.

Die Sprachbedienung kann in den Menüs **Radio**, **Medien**, **Telefon** und **Navigation** genutzt werden.

- Die Sprachbedienung kann vom Fahrer sowie vom Beifahrer bedient werden.

ACHTUNG

- Widmen Sie Ihre Aufmerksamkeit vorrangig dem Verkehrsgeschehen! Als Fahrer tragen Sie die volle Verantwortung für die Verkehrssicherheit. Verwenden Sie das System nur so, dass Sie in jeder Verkehrssituation das Fahrzeug voll unter Kontrolle haben - Unfallgefahr!
- Das Sprachbedienungssystem nicht im Notfall oder unter Stress verwenden. Ihre Sprachbefehle können in solchen Situationen möglicherweise nicht erkannt werden. Die Telefonverbindung kann möglicherweise nicht aufgebaut werden oder der Verbindungsaufbau kann dementsprechend zu viel Zeit in Anspruch nehmen. Die Notrufnummer ist manuell zu wählen!

Sprachbedienung

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--|----|
| Funktionsbedingungen | 15 |
| Einschalten/Ausschalten | 16 |
| Hilfe zur Sprachbedienung | 17 |
| Bedienung | 17 |
| Nichterkenntnis eines Sprachbefehls | 17 |
| Korrekturmöglichkeit einer Sprachbefehleingabe | 17 |
| Sprachbefehleingabe stoppen/wiederherstellen | 17 |
| Nicht in der Hilfe enthaltene Sprachbefehle | 18 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Einige Gerätefunktionen können mit Sprachbefehlen bedient werden. Dadurch wird der Umgang mit dem Gerät beschleunigt und der Komfort beim Autofahren erhöht.

Funktionsbedingungen

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 15.

Funktionsbedingungen der Sprachbedienung.

- ✓ Die Zündung ist eingeschaltet.
- ✓ Das Gerät ist eingeschaltet.

- ✓ Es erfolgt kein Telefongespräch.
- ✓ Die Einparkhilfe ist nicht aktiv.

Bedingungen für die optimale Verständlichkeit der Sprachbefehle.

- Die Sprachbefehle sind nur dann auszusprechen, wenn im Gerätebildschirm bzw. im Informationsdisplay das Symbol  angezeigt wird.
- Mit der normalen Lautstärke sprechen, ohne Betonung und überflüssige Pausen.
- Eine schlechte Aussprache vermeiden.
- Die Türen, Fenster und das Schiebedach schließen, dadurch werden störende Einflüsse der Umgebung auf das Sprachbedienungssystem vermieden.
- Bei höherer Geschwindigkeit wird empfohlen, lauter zu sprechen, damit die Sprachbefehle nicht durch erhöhte Umgebungsgeräusche übertönt werden.
- Während der Sprachbedienung die Nebengeräusche im Fahrzeug, z. B. gleichzeitig sprechende Mitfahrer, begrenzen.

! VORSICHT

Für einige Sprachen steht keine Sprachbedienung zur Verfügung. Auf diese Tatsache weist das Gerät durch eine Textmeldung hin, die nach der Einstellung der Gerätesprache im Bildschirm angezeigt wird » Seite 19.

i Hinweis

- Während der Sprachbedienung werden keine Navigationsansagen sowie Verkehrsdurchsagen wiedergegeben.
- Einige Sprachbefehle müssen beim Aussprechen in Abhängigkeit der gewählten Kommunikationssprache buchstabiert werden, z. B. die Quellenwahl **Karte „S D“ eins**.

Einschalten/Ausschalten

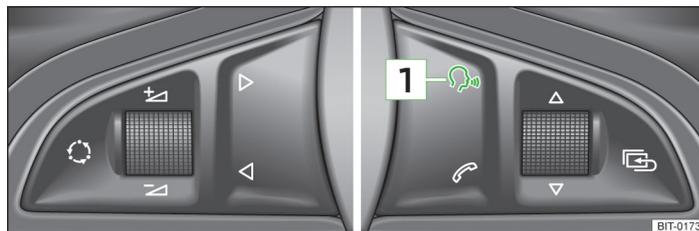


Abb. 11 Multifunktionslenkrad

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 15.

Sprachbedienung einschalten

- Durch kurzes Drücken der Taste **VOICE** am Gerät.
- Durch kurzes Drücken der Symboltaste  **1** am Multifunktionslenkrad.

Das Einschalten der Sprachbedienung wird durch ein akustisches Signal signalisiert und im Gerätebildschirm wird eine Auflistung mit Grundsprachbefehlen für das gegebene Menü angezeigt.

Die Anzeige des Menüs sowie das akustische Signal kann aus-/eingeschaltet werden » Seite 22.

Sprachbedienung ausschalten

- Durch langes oder doppeltes Drücken der Taste **VOICE** am Gerät.
- Durch langes oder doppeltes Drücken der Symboltaste  am Multifunktionslenkrad.
- Durch Fingerberührung des Bildschirms (außer der Funktionstaste mit dem Symbol ).
- Durch das Drücken einer Taste am Gerät (außer einem kurzen Drücken der Taste **VOICE**).
- Durch Aussprechen des Sprachbefehls **Sprachbedienung beenden**.

Hilfe zur Sprachbedienung



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 15.

Einführung starten

Nach dem Aussprechen des Sprachbefehls **Einführung starten** wird einer der sieben Teile der Anleitung zur Sprachbedienung abgespielt.

Einzelne Teile der Einführung können separat durch das Aussprechen des Sprachbefehls **Einführung Teil ...** und der Nummer 1 bis 7 aufgerufen werden.

Hilfe

Nach dem Aussprechen des Sprachbefehls **Hilfe** steht ein Menü mit möglichen kontextabhängigen Sprachbefehlen zur Verfügung. In einigen Fällen wird nach erneutem Aussprechen des Sprachbefehls **Hilfe** ein anderer Teil der Hilfe mit dem Menü weiterer möglicher Sprachbefehle wiedergegeben.

Die Hilfe enthält nicht alle möglichen Befehle.

Bedienung



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 15.

Die Sprachbedienung kann überwiegend nach der Art „**Sag, was du siehst**“ bedient werden.

Die Beschreibungen der grün hervorgehobenen Funktionstasten aussprechen. Z. B. die Funktionstaste **Nr. wählen** kann durch den Sprachbefehl „**Nummer wählen**“ aufgerufen werden.

Einstellungen der Sprachbedienung » [Seite 22](#).

Symbole im Menü der Sprachbedienung

-  eine Sprachausgabe wird abgespielt
-  ein Sprachbefehl wird abgewartet
-  eine Sprachbefehleingabe ist gestoppt » [Seite 17](#)
-  ein Sprachbefehl wird erkannt

Solange das System eine Sprachausgabe abspielt, ist es nicht nötig, das Ende der Meldungswiedergabe abzuwarten. Die Meldung wird durch kurzes Drücken der Taste **(VOICE)** oder der Symboltaste  am Multifunktionslenkrad beendet. Hiermit wird die Sprachausgabe abgebrochen und es wird ein neuer Sprachbefehl erwartet.

Nichtererkennung eines Sprachbefehls



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 15.

Wird ein Sprachbefehl nicht erkannt, antwortet das System mit **Wie bitte?** und ermöglicht damit eine neue Eingabe.

Wenn das System den zweiten Sprachbefehl nicht erkennt, erklingt die Hilfe erneut und es wird eine neue Eingabe ermöglicht.

Wenn der dritte Sprachbefehl nicht erkannt wird, antwortet das System mit **Sprachbedienung abgebrochen.** und die Sprachbedienung wird beendet.

Korrekturmöglichkeit einer Sprachbefehleingabe



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 15.

Ein Sprachbefehl kann korrigiert, geändert oder neu eingegeben werden, indem die Taste **(VOICE)** am Gerät oder die Symboltaste  am Multifunktionslenkrad kurz gedrückt wird. Dies ist jedoch nur dann möglich, solange das Symbol  angezeigt wird.

Es muss also nicht der Zeitpunkt abgewartet werden, zu dem der Sprachbefehl vom System erkannt wird.

Sprachbefehleingabe stoppen/wiederherstellen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 15.

In einigen Menüs kann der Vorgang für die Sprachbefehleingabe durch Drehen des Menüknopfes  » [Abb. 1](#) auf Seite 5 gestoppt werden.

Dann wechselt das im Gerätebildschirm bzw. im Informationsdisplay angezeigte Symbol von  auf .

Eingabe wiederherstellen

- durch Betätigen der Funktionstaste mit dem Symbol ;
- durch Drücken der Taste (VOICE) am Gerät;
- durch Drücken der Symboltaste  am Multifunktionslenkrad.

Nicht in der Hilfe enthaltene Sprachbefehle



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 15.

Sprachbefehle für den Abruf von Menüs, Ordnern und Verzeichnissen in den einzelnen Menüs.

| Funktion | Sprachbefehl |
|--|-----------------|
| Zum vorhergehenden Menü zurückkehren  | zurück |
| Im Menü/Liste/Verzeichnis blättern | nächste Seite |
| | vorherige Seite |
| | erste Seite |
| | letzte Seite |

Sprachbefehle für Navigationsparameter

| Funktion | Sprachbefehl |
|---|---|
| Navigationsansagen ein-/ausschalten | Navigationsansagen einschalten |
| | Navigationsansagen ausschalten |
| Zielführung mithilfe von TMC-Verkehrsmeldungen ein-/ausschalten | dynamische Route einschalten |
| | dynamische Navigation einschalten |
| | dynamische Route ausschalten dynamische Navigation ausschalten |
| Verkehrszeichenanzeige im Gerätebildschirm ein-/ausschalten » Seite 58 | Verkehrszeichen in Karte anzeigen |
| | Verkehrszeichen in Karte ausschalten |
| Spurempfehlung im Gerätebildschirm ein-/ausblenden » Seite 73 | Spurempfehlung einschalten Spurempfehlung ausschalten |

| Funktion | Sprachbefehl |
|---|-----------------------|
| Favoritensymbole in der Karte ein-/ausblenden | Favoriten anzeigen |
| | Favoriten ausschalten |

Sprachbefehle zum Abfragen von Routeninformationen

| Funktion | Sprachbefehl |
|---|------------------|
| Information über die Entfernung zum Ziel | Distanz zum Ziel |
| Information über die Ankunftszeit im Ziel | Ankunftszeit |
| Information über die Fahrzeit zum Ziel | Fahrzeit |

Sprachbefehle für die Symbole im Menü mit den Einstellungen der Kartendarstellung

| Symbol | Sprachbefehl |
|---|----------------------|
|  | Karte „2 D“ |
|  | Karte „3 D“ |
|  | topographische Karte |
|  | Zielkarte |
|  | Übersichtskarte |

Sprachbefehle für die Symbole zur Bedienung der Kartendarstellung

| Symbol | Sprachbefehl |
|---|--|
|  | Orientierungszoom |
|  | Positionskarte |
|  | Autozoom |
|  | Maßstab ... > Meter Kilometer Yards Meilen z. B. Maßstab fünf Kilometer |

Die Zieladresse kann durch das Aussprechen der Stadt, der Straße und der Hausnummer in einem Schritt definiert werden. Die Navigationsdaten müssen die Hausnummer enthalten.

Es kann die Hausnummer ggf. ein weiterer Adresszusatz in Form einer Zahl ausgesprochen werden. Sollte die Hausnummer ggf. der weitere Adresszusatz in der eingegebenen Straße vorhanden sein, bietet das System anschließend die gefundenen Nummernkombinationen an.

Geräteeinstellungen

Menü Setup

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|---|----|
| Hauptmenü | 19 |
| Klangeinstellungen | 20 |
| Bildschirmeinstellungen | 20 |
| Zeit- und Datumseinstellungen | 21 |
| Tastatureinstellungen | 21 |
| Einstellung der zusätzlichen Tastatursprachen | 21 |
| Einstellungen der Einheiten | 21 |
| Einstellungen der Sprachbedienung | 22 |
| Auf Werkseinstellungen zurücksetzen | 22 |
| Bluetooth®-Einstellungen | 22 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Dieses Kapitel behandelt die Grundeinstellung des Geräts.

Weitere Einstellungen sind in den einzelnen Menüs beschrieben

- Radio » Seite 27
- Medien » Seite 32
- DVD-Video » Seite 39
- Bilder » Seite 41
- Telefon » Seite 45
- Navigation » Seite 54
- Einstellungen der Fahrzeugsysteme » Seite 78

Hauptmenü



Abb. 12
Geräteeinstellungen: Hauptmenü



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

Hauptmenü aufrufen

► Die Taste (Menu) → die Funktionstaste mit dem Symbol  betätigen.

Menüs im Hauptmenü für Geräteeinstellungen

- **Klang** - Klangeinstellungen » Seite 20
- **Bildschirm** - Bildschirmeinstellungen » Seite 20
- **Zeit und Datum** - Zeit- und Datumseinstellungen » Seite 21
- **Sprache/Language** - Festlegung der Gerätesprache¹⁾
- **Tastatur**: - Tastaturdarstellung für Texteingaben » Seite 21
- **Zusätzliche Tastatursprachen** - Möglichkeit, andere als für die gewählte Sprache gültige Zeichen einzugeben » Seite 21
- **Einheiten** - Einstellungen der Einheiten » Seite 21
- **Sprachbedienung** - Einstellungen der Sprachbedienung » Seite 22
- **SD-Karte 1 sicher entfernen** - sichere Entnahme der SD-Speicherkarte aus dem Schacht 1
- **SD-Karte 2 sicher entfernen** - sichere Entnahme der SD-Speicherkarte aus dem Schacht 2
- **USB-Datenträger sicher entfernen** - sichere Entnahme der USB-Quelle
- **Werkseinstellungen** - Zurücksetzen auf Werkseinstellungen » Seite 22
- **Bluetooth** - Einstellungen der Bluetooth®-Funktion » Seite 22
- **Systeminformationen** - Anzeige der Systeminformationen
 - *Teilenummer Gerät: ...* - Teilenummer des Geräts
 - *Hardware: ...* - Version der verwendeten Hardware

¹⁾ Die korrekte Anzeige von landesspezifischen Zeichen (z. B. bei ID3-Tag-Informationen) kann nicht immer gewährleistet werden.

- **Software: ...** - Version der verwendeten Software
- **Datenbasis Navigation: ...** - Version der Navigationsdaten
- **Datenbasis Gracenote: ...** - Version der Multimedia-Datenbank
- **Medien-Codec: ...** - Version der Medien-Codexs
- **Software aktualisieren** - manuelle Software-Aktualisierung
- **Copyright** - Informationen zu verwendeten Lizenzen und Urheberrechten sind nur in englischer Sprache verfügbar

Klangeinstellungen



Abb. 13 Klangeinstellungen/Einstellungen Balance - Fader



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

➤ Die Taste **[Menu]** → → **Klang** betätigen.

- **Lautstärke** - Lautstärkeneinstellung
- **Verkehrsmeldung** - Einstellung der Lautstärke eingehender Verkehrsdurchsagen (TP)
- **Navigationsansagen** - Einstellung der Lautstärke der Navigationsansagen
- **Sprachbedienung** - Einstellung der Lautstärke der Sprachbedienung
- **Maximale Einschaltlautstärke** - Einstellung der maximalen Lautstärke nach dem Einschalten
- **Lautstärkeanpassung (GALA)** - Lautstärkenerhöhung bei Geschwindigkeitserhöhung
- **Telefon** - Einstellung der Telefonlautstärke
- **iPod-Lautstärke** - Einstellung der Lautstärke des angeschlossenen iPods
 - **Leise** - geringe Lautstärke
 - **Mittel** - mittlere Lautstärke
 - **Laut** - hohe Lautstärke

- **AUX-Lautstärke** - Einstellung der Lautstärke des über AUX angeschlossenen Geräts
 - **Leise** - geringe Lautstärke
 - **Mittel** - mittlere Lautstärke
 - **Laut** - hohe Lautstärke
- **Bluetooth-Audio** - Einstellung der Lautstärke des angeschlossenen Bluetooth®-Geräts
 - **Leise** - geringe Lautstärke
 - **Mittel** - mittlere Lautstärke
 - **Laut** - hohe Lautstärke
- **Audioabsenkung:** - Einstellung der Absenkung der Audiolautstärke bei aktiver Parkdistanzkontrolle
 - **Aus** - ausgeschaltet
 - **Schwach** - schwache Absenkung
 - **Mittel** - mittlere Absenkung
 - **Stark** - starke Absenkung
- **Tiefen - Mitten - Höhen** - Einstellung von Tiefen, Mitten und Höhen
- **Balance - Fader** - Einstellung des Klangschwerpunkts zwischen links und rechts, vorn und hinten
- **Bestätigungston** - Ein-/Ausschalten des Bestätigungstons bei Antippen einer Funktionsfläche
- **Keine Navigationsansagen bei Anruf** - Aus-/Einschalten der Navigationsansagen während eines Telefongesprächs
- **Subwoofer** - Einstellung der Basstöneerlautstärke
- **CANTON Erweiterte Einstellungen** - Einstellung des Canton®-Soundsystems
 - **Equalizer Klang auswählen** - Einstellung des Equalizers
 - **Musik** - ausgeglichene Einstellung von Tonbereichen für das Musikhören
 - **Sprache** - Hervorhebung des sprachlichen Tonbereichs, die Basstönefunktion wird unterdrückt
 - **Sound-Fokus:** - Einstellung der Raumoptimierung der Klangwahrnehmung
 - **Aus** - Einstellung für den gesamten Fahrzeugbereich
 - **Vorne** - optimierte Einstellung für die Insassen vorn
 - **Fahrer** - optimierte Einstellung für den Fahrer
 - **CANTON Surround** - virtuelles Canton®-Surroundsystem (aktiv bei der Medienwiedergabe)

Bildschirmeinstellungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

➤ Die Taste **[Menu]** → → **Bildschirm** betätigen.

- **Bildschirm aus (in 10 s)** - Ein-/Ausschalten des Bildschirms in den sogenannten Energiesparmodus¹⁾
- **Helligkeitsstufe:** - Einstellung der Helligkeitsstufe des Bildschirms
 - **Hellste** - hellste Stufe
 - **Heller** - hellere Stufe
 - **Mittel** - mittlere Stufe
 - **Dunkler** - dunklere Stufe
 - **Dunkelste** - dunkelste Stufe
- **Bestätigungston** - Ein-/Ausschalten des Bestätigungstons bei Antippen einer Funktionsfläche
- **Annäherungssensorik** - Ein-/Ausschalten der Verbergung der unteren Menüleiste
- **Zeit anzeigen im Standby-Modus** - Zeit- und Datumsanzeige im Bildschirm bei eingeschalteter Zündung und ausgeschaltetem Gerät

Zeit- und Datumseinstellungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

- Die Taste **(Menu)** → → **Zeit und Datum** betätigen.
 - **Zeitquelle:** - Art der Zeiteinstellungen
 - **Manuell** - manuelle Werteingabe
 - **GPS** - Übernahme der Werte vom empfangenen GPS-Signal
 - **Zeit:** - Zeiteinstellungen
 - **Sommerzeit** - Ein-/Ausschalten der Sommerzeiteinstellung
 - **Zeitzone:** - Wahl der Zeitzone
 - **Zeitformat:** - Einstellung des Zeitformats
 - **12h**
 - **24h**
 - **Datum:** - Datumseinstellungen
 - **Datumsformat:** - Einstellung des Datumsformats
 - **TT.MM.JJJJ** - Tag - Monat - Jahr
 - **JJJJ-MM-TT** - Jahr - Monat - Tag
 - **MM-TT-JJJJ** - Monat - Tag - Jahr

Tastatureinstellungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

- Die Taste **(Menu)** → → **Tastatur:** betätigen.
 - **ABC** - Anordnung der Tasten in alphabetischer Reihenfolge
 - **QWERTZ** - Anordnung der Tasten im QWERTZ-System (gemäß der Computertastaturanordnung)

Einstellung der zusätzlichen Tastatursprachen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

- Die Taste **(Menu)** → → **Zusätzliche Tastatursprachen** betätigen.

In diesem Menü kann die Tastaturzeichenanordnung für die jeweilige Sprache gewählt und hiermit die Option für eine schnelle Eingabe von den in der gewählten Sprache verwendeten Zeichen erweitert werden.

Ein Wechsel zwischen den gewählten Sprachen kann dann im Eingabebildschirm mit Tastatur durch Betätigen von » **Seite 9** erfolgen.

Einstellungen der Einheiten



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

- Die Taste **(Menu)** → → **Einheiten** betätigen.
 - **Abstand:** - Entfernungseinheiten
 - **km** - Kilometer
 - **mi** - Meilen

¹⁾ Erfolgt innerhalb von 10 Sekunden keine Aktivierung des Bildschirms bei Annäherung, bei Bildschirmberührung oder bei der Betätigung des Menüknopfes » **Abb. 1** auf Seite 5, dann wird der Bildschirm nur schwarz sein. Der Bildschirm wird bei Annäherung mittels der Hand, bei Bildschirmberührung oder bei der Betätigung des Menüknopfes wieder eingeschaltet.

- **Geschwindigkeit:** - Geschwindigkeitseinheiten
 - **km/h** - Kilometer pro Stunde
 - **mph** - Meilen pro Stunde
- **Temperatur:** - Temperatureinheiten
 - **°C** - Grad Celsius
 - **°F** - Grad Fahrenheit
- **Volumen:** - Volumeneinheiten
 - **l** - Liter
 - **gal (US)** - Gallonen (US)
 - **gal (UK)** - Gallonen (UK)
- **Verbrauch:** - Verbrauchseinheiten
 - **l/100km** - Liter pro 100 Kilometer
 - **km/l** - Kilometer pro Liter
 - **mpg (US)** - Meilen pro Gallone (US)
 - **mpg (UK)** - Meilen pro Gallone (UK)
- **Gasverbrauch:** - Gasverbrauchseinheiten
 - **kg/100km** - Kilogramm pro 100 Kilometer
 - **km/kg** - Kilometer pro Kilogramm
 - **m³/100km** - Kubikmeter pro 100 Kilometer
 - **km/m³** - Kilometer pro Kubikmeter
- **Druck:** - Druckeinheiten für Reifendruck
 - **kPa** - Kilopascal
 - **bar** - bar
 - **psi** - Pfund pro Quadratzoll

Einstellungen der Sprachbedienung



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

- Die Taste **(Menu)** → → **Sprachbedienung** betätigen.
- **Dialogstil:** - Einstellung des Dialogstils
 - **Lang** - langer Dialog (das System spielt unverkürzte akustische Meldungen ab)
 - **Kurz** - kurzer Dialog (das System kürzt einige akustische Meldungen oder ersetzt diese durch ein akustisches Signal)
- **Mögliche Kommandos anzeigen** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des Menüs mit Grundsprachbefehlen beim Einschalten der Sprachbedienung
- **Startton Sprachbedienung** - Ein-/Ausschalten der akustischen Signalisierung beim Einschalten der Sprachbedienung

- **Endton Sprachbedienung** - Ein-/Ausschalten der akustischen Signalisierung beim Ausschalten der Sprachbedienung
- **Eingabeton im Sprachdialog** - Ein-/Ausschalten der akustischen Signalisierung für die Eingabemöglichkeit eines Sprachbefehls

Auf Werkseinstellungen zurücksetzen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

- Die Taste **(Menu)** → → **Werkseinstellungen** betätigen.
- **Alle Einstellungen/Daten zurücksetzen**
 - **Auf Werkseinstellungen zurücksetzen** - Zurücksetzen auf alle Werkseinstellungen
- **Einzelne Einstellungen/Daten zurücksetzen**
 - **Klang** - Zurücksetzen auf Klangeinstellungen
 - **Radio** - Zurücksetzen auf Radioeinstellungen
 - **Fahrzeug** - Zurücksetzen auf Einstellungen der Fahrzeugsysteme
 - **Telefon** - Zurücksetzen auf Telefoneinstellungen
 - **Medien** - Zurücksetzen auf Medieneinstellungen
 - **Sprachbedienung** - Zurücksetzen auf Einstellungen der Sprachbedienung
 - **Navigation** - Zurücksetzen auf Navigationseinstellungen
 - **System** - Zurücksetzen auf Systemeinstellungen

Bluetooth®-Einstellungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 19.

- Die Taste **(Menu)** → → **Bluetooth** betätigen.
- **Bluetooth** - Ein-/Ausschalten der Bluetooth®-Funktion
- **Sichtbarkeit:** - Ein-/Ausschalten der Sichtbarkeit der Bluetooth®-Einheit für andere Geräte
 - **Sichtbar** - stetiges Einschalten der Sichtbarkeit
 - **Nicht sichtbar** - Ausschalten der Sichtbarkeit
 - **Beim Starten** - Einschalten der Sichtbarkeit für 5 Minuten nach dem Einschalten der Zündung oder bis die Fahrgeschwindigkeit die Geschwindigkeit von 5 km/h überschreitet
- **Name:** - Öffnen des Eingabebildschirms mit Tastatur - Änderung des Gerätemens

- **Gekoppelte Geräte** - Anzeige der Liste gekoppelter Bluetooth®-Geräte, An-schließen bzw. Löschen eines gekoppelten Geräts, Löschen der Liste gekoppel-ter Geräte
 - **Alle löschen** - Löschen aller gekoppelten Bluetooth®-Geräte
 -  - Löschen des gekoppelten Bluetooth®-Geräts
- **Geräte suchen** - Suche verfügbarer externer Geräte mit aktivierter Bluetooth®-Funktion und eingeschalteter Sichtbarkeit » [Seite 46](#)
- **Bluetooth-Audio (A2DP/AVRCP)** - Ein-/Ausschalten der Anschlussmöglichkeit des Bluetooth®-Profils A2DP und AVRCP¹⁾ ■

¹⁾ A2DP und AVRCP sind Bluetooth®-Profile, die Multimediafunktionen unterstützen.

Audio/Video/Bilder

Radio

Bedienung

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--|----|
| Hauptmenü | 24 |
| Liste verfügbarer Sender | 25 |
| Radiosender suchen und speichern | 25 |
| Verfügbare Sender durchsuchen (Scan) | 26 |
| Senderlogos | 26 |
| Verkehrsfunk | 26 |
| Senderinformationen (DAB) | 27 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Das Gerät ermöglicht den analogen Radioempfang der FM- und AM-Frequenzbereiche sowie den digitalen Radioempfang DAB.

Der Radioempfang DAB ermöglicht die Übertragung von mehreren Sendern in einem sogenannten Ensemble auf einer Frequenz. Weiter ermöglicht es die Übertragung von Zusatzdaten und Informationen (z. B. Nachrichten, Sport, Wetter, Warnungen etc.).

i Hinweis

- Parkhäuser, Tunnel, Hochhäuser oder Berge können das Radiosignal insofern stören, dass es zu einem völligen Ausfall kommen kann.
- In Ländern, in denen die RDS-Funktion nicht ausreichend unterstützt wird, empfehlen wir, die AF- und bzw. auch die RDS-Einstellung auszuschalten. Ansonsten können diese die Funktion des Radios beeinträchtigen.
- Bei Fahrzeugen mit Scheibenantennen, falls die Scheiben mit Folien oder metallbeschichteten Aufklebern versehen sind, kann es zu Empfangsstörungen kommen.

Hauptmenü

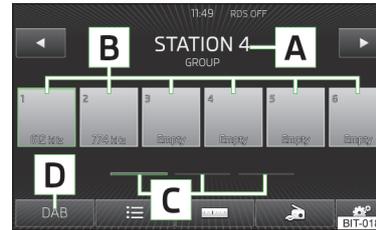


Abb. 14
Radio: Hauptmenü

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 24.

Informationen und Funktionstasten » Abb. 14

- A** der gewählte Radiosender (Frequenz oder Bezeichnung)
- B** Stationstasten
- C** Speichergruppen der Stationstasten
- D** Wahl des Rundfunkbereichs (FM / AM / DAB)
- ☰ Liste der verfügbaren Sender » Seite 25
- 📶 manuelle/halbautomatische Sendersuche » Seite 25
- ⏪ Senderwechsel entweder in der Liste verfügbarer Sender oder unter den Stationstasten je nach Einstellung des Menüs **Pfeiltasten**: » Seite 27, *Einstellungen*
- ⚙️ Radioeinstellungen
- 📶 Informationen zum Radiosender (DAB) » Seite 27

Für jeden Rundfunkbereich (FM / AM / DAB) stehen jeweils 18 Stationstasten zum Speichern der Radiosender zur Verfügung. Diese Stationstasten sind in drei Speichergruppen unterteilt.

Hauptmenü aufrufen

- Die Taste **RADIO** betätigen.

Rundfunkbereich wählen

- Wiederholt die Taste **RADIO** betätigen.

oder

- Die Funktionstaste **D** » Abb. 14 drücken und den gewünschten Bereich wählen. ▶

Informationssymbole im Bildschirm

| Symbol | Bedeutung |
|---------|--|
| TP | Verkehrsfunksender |
| no TP | Verkehrsfunksignal ist nicht verfügbar oder gewählter Sender ist kein Verkehrsfunksender |
| RDS OFF | RDS-Funktion ist ausgeschaltet (FM) |
| AF OFF | Alternativfrequenz AF ist ausgeschaltet (FM) |

Liste verfügbarer Sender

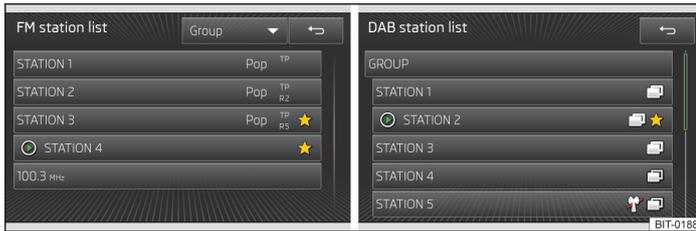


Abb. 15 Beispiel der Liste verfügbarer Sender: FM / DAB

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 24.

Alle Sender mit ausreichend gutem Empfang, die am gegebenen Ort zur Verfügung stehen, befinden sich in der **Liste verfügbarer Sender**. Das Gerät sucht diese Sender automatisch.

Senderliste anzeigen

➤ Im Hauptmenü Radio die Funktionstaste  betätigen.

Informationssymbole im Bildschirm

| Symbol | Bedeutung |
|-------------|---|
| ☆ | Radiosender aus der Liste verfügbarer Sender, der unter einer Stationstaste gespeichert ist |
| ⦿ | Aktuell gewählter Radiosender |
| TP | Verkehrsfunksender |
| Pop (z. B.) | Typ des ausgestrahlten Programms (FM) |

| Symbol | Bedeutung |
|---|---|
| Rz (z. B.) | Typ der Regionalsendung (FM) |
|  | Signal ist nicht verfügbar (DAB) |
|  | Radiosender mit Bilddarstellung (slideshow) (DAB) |

Senderliste aktualisieren

Die Senderliste wird fortlaufend automatisch aktualisiert.

Sortierungsarten der Radiosender in der Senderliste (FM)

- **Alphabet** - alphabetische Sortierung laut Sendernamen
- **Gruppe** - Sortierung nach gesendetem Programmtyp

Radiosender suchen und speichern

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 24.

Ein Radiosender kann wie folgt gesucht und unter einer Stationstaste gespeichert werden.

Automatischer Sendersuchlauf

Automatisch eingestellte Sender befinden sich in der Liste verfügbarer Sender.

Halbautomatischer Sendersuchlauf

- Im Menü Radio die Funktionstaste  betätigen.
- Die Funktionstaste < oder > betätigen.

Das Gerät durchsucht den Rundfunkbereich, bis der erstmögliche Sender eingestellt wird.

Manuelle Sendersuche

- Im Menü Radio die Funktionstaste  betätigen.
- Den gewünschten Sender mittels der Funktionstasten mit den Symbolen < / > oder durch die Bewegung des Schiebereglers über den Bildschirm einstellen.

Radiosender unter einer Stationstaste speichern

- Den gewünschten Sender in der Liste verfügbarer Sender länger drücken (es wird eine Auflistung von Stationstasten **[B]** » Abb. 14 auf Seite 24 angezeigt).
- Die Stationstaste **[B]** drücken, unter der man den gewünschten Sender speichern möchte.

oder

- Den gewünschten Radiosender manuell oder halbautomatisch einstellen. ▶

► Die gewünschte Stationstaste **[B]** so lange gedrückt halten, bis ein akustisches Signal ertönt.

Zwischen den Speichergruppen mit den einzelnen Stationstasten kann mithilfe der Funktionstasten **[C]** gewechselt werden.

Verfügbare Sender durchsuchen (Scan)



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 24.

Die Funktion spielt nacheinander alle empfangbaren Sender für jeweils einige Sekunden an.

Einschalten

► Die Taste **[Z]** » Abb. 1 auf Seite 5 drücken

oder

► die Taste  → **Scan** drücken.

Ausschalten

► Die Taste **[Z]** drücken

oder

► jede beliebige Funktionstaste im Gerätebildschirm drücken.

Nach dem Ausschalten der Funktion empfängt das Gerät den Sender, an dem die Funktion abgebrochen wurde.

Senderlogos



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 24.

Den Stationstasten (**[B]** » Abb. 14 auf Seite 24) können Logos (Bilder) der Radiosender zugeordnet werden.

Senderlogo automatisch speichern (FM / DAB)

► Noch **vor dem Speichern** der Radiosender unter den Stationstasten die Funktionstaste  → **Erweiterte Einstellungen** drücken.

► Den Menüpunkt **Automatische Speicherung Senderlogos** aktivieren » Seite 28, *Erweiterte Einstellungen (FM)* bzw. » Seite 28, *Erweiterte Einstellungen (DAB)*.

Beim Speichern des Senders unter einer Stationstaste wird diesem Sender ein Logo aus dem Gerätespeicher zugeordnet, soweit dieses Logo im Speicher vorhanden ist.

Senderlogo manuell speichern

Den **bereits gespeicherten** Sendern kann ein Logo manuell zugeordnet werden.

► Die Funktionstaste  → **Senderlogos** betätigen.

Es wird ein Menü mit Stationstasten für Radiosender angezeigt.

► Die Stationstaste für den Sender drücken, dem man ein Logo zuordnen möchte.

Es wird ein Menü mit Datenträgern (CD, SD-Karte, USB) angezeigt.

► Im jeweiligen Datenträger ist das gewünschte Bild auszuwählen.

Durch die Auswahl des Bilds wird dieses der jeweiligen Stationstaste zugeordnet.



Hinweis

- Folgende Bildformate werden unterstützt: jpg, gif, png, bmp.
- Wir empfehlen eine Bildauflösung bis zu 500x500 Pixel.

Verkehrsfunk



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 24.

Während der Wiedergabe im Menü **Medien** wird der Verkehrsfunk vom zuletzt gewählten Radiosender empfangen.

Sollte dieser Radiosender keine Verkehrsmeldungen unterstützen oder ist dessen Signal nicht verfügbar, dann sucht das Gerät automatisch einen Verkehrsfunksender.

Einschalten/Ausschalten

► Die Funktionstaste  drücken.

► Den Menüpunkt **Verkehrsfunk (TP)** aktivieren bzw. deaktivieren.

Verkehrsfunk

Während einer Verkehrsdurchsage wird das folgende Menü angezeigt:

► **Abbrechen** - Unterbrechung der aktuellen Verkehrsmeldung. Die TP-Funktion bleibt weiterhin aktiviert.

► **Deaktivieren** - Beenden der aktuellen Verkehrsmeldung und Ausschalten der TP-Funktion.

i Hinweis

Einige Radiosender identifizieren sich irreführend als Verkehrsfunksender. Es handelt sich deshalb um keinen Gerätefehler, dass bei solchen Radiosendern kein Verkehrsfunk besteht.

Senderinformationen (DAB)



Abb. 16
Senderinformationen

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 24.

Das DAB ermöglicht die Übertragung von verschiedenen zusätzlichen Informationen. Die Anzeigooptionen für diese Informationen im Bildschirm können im folgenden Menü eingestellt werden.

➤ Die Taste **[RADIO]** → **DAB** → betätigen.

- **Speicherliste** - Anzeige **nur gespeicherter** DAB-Sender
- **Senderinfo** - Anzeige von Informationen zum DAB-Sender, von Begleittext (Radiotext) und von Bildern (z. B. Interpretenname oder Programm- und Bildertyp, wenn diese ausgestrahlt werden)
- **Radiotext** - nur eine Radiotexteinblendung
- **Slideshow** - nur eine Bilddarstellung; das Bild geht in Vollbilddarstellung bis zu dem Zeitpunkt über, zu dem der Bildschirm durch die Annäherung mittels der Hand wieder eingeschaltet wird.

i Hinweis

Wird der Bildschirm im Bereich der Begleittextanzeige (Radiotextanzeige) berührt, werden nur diese Informationen angezeigt. Wird der Bildschirm im Bereich des angezeigten Bilds berührt, werden im Bildschirm nur Bilder angezeigt.

Radioeinstellungen

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--------------------------------|----|
| Einstellungen | 27 |
| Erweiterte Einstellungen (FM) | 28 |
| Erweiterte Einstellungen (DAB) | 28 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Die Grundeinstellung der Radiofunktionen ist für alle Rundfunkbereiche gleich. Der Menüpunkt **Erweiterte Einstellungen** ist für FM und DAB unterschiedlich. Der AM-Rundfunkbereich hat diesen Menüpunkt nicht.

Einstellungen

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 27.

➤ Die Taste **[RADIO]** → betätigen.

Grundeinstellung

- **Klang** - Klangeinstellungen » Seite 20, Klangeinstellungen
- **Scan** - Anspielautomatik aller empfangbaren Sender des aktuellen Frequenzbereichs für jeweils etwa 5 Sekunden
- **Speiltasten**: - Einstellung der Funktion des Senderwechsels im Menü Radio
 - **Speicherliste** - Umschalten nur gespeicherter Radiosender - Stationstasten
 - **Senderliste** - Umschalten aller aktuell empfangbaren Radiosender des gewählten Frequenzbereichs
- **Verkehrsfunk (TP)** - Ein-/Ausschalten des Verkehrsfunkempfangs
- **Speicher löschen** - Löschen der gespeicherten Sender (Stationstasten)
 - - Löschen eines konkreten Senders (Stationstaste)
 - **Alle löschen** - Löschen aller gespeicherten Sender (Stationstasten)
- **Senderlogos** - manuelle Zuordnung des Senderlogos » Seite 26
- **Radiotext** - Ein-/Ausschalten der Radiotexteinblendung (nur FM und DAB)
- **Erweiterte Einstellungen** - eine weitere Einstellung, die abhängig vom gewählten Rundfunkbereich unterschiedlich ist (nur FM und DAB)

Erweiterte Einstellungen (FM)



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 27.

Erweiterte Einstellungen für den FM-Rundfunkbereich

- **Erweiterte Einstellungen**
 - **Alternativfrequenz (AF)** - Ein-/Ausschalten der Suche alternativer Frequenzen des aktuell gehörten Senders, beim Ausschalten wird im Gerätebildschirm **AF** aus angezeigt
 - **Radiodatensystem (RDS)** - Ein-/Ausschalten der RDS-Funktion
 - **RDS Regional:** - Ein-/Ausschalten der automatischen Verfolgung von regional verwandten Sendern
 - **Fix** - der gewählte regionale Sender wird stetig beibehalten. Bei Signalverlust ist ein anderer Regionalsender manuell einzustellen.
 - **Automatisch** - automatische Wahl des Senders mit dem aktuell besten Empfang. Bei Empfangsverlust in der gegebenen Region wird automatisch eine andere verfügbare Region eingestellt.
 - **Automatische Speicherung Senderlogos** - automatische Speicherung des Senderlogos nach dem PI-Code des Radiosenders » [Seite 26](#)

Erweiterte Einstellungen (DAB)



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 27.

Erweiterte Einstellungen für den DAB-Rundfunkbereich

- **Erweiterte Einstellungen**
 - **DAB-Verkehrsdurchsagen** - Ein-/Ausschalten der DAB-Durchsagen
 - **Andere DAB-Durchsagen** - Ein-/Ausschalten von anderen Durchsagen (z. B. Warnungen, Regionalwetter, Sportreportagen, Finanznachrichten)
 - **DAB - DAB Programmverfolgung** - Ein-/Ausschalten der automatischen DAB-Programmverfolgung in anderen Sendergruppen
 - **Automatischer Wechsel DAB - FM** - Ein-/Ausschalten der automatischen Umschaltung von DAB in den FM-Frequenzbereich bei DAB-Signalverlust
 - **L-Band** - Ein-/Ausschalten der automatischen DAB-Sendersuche im L-Band
 - **Automatische Speicherung Senderlogos** - automatische Speicherung des Logos zum erkannten Sender » [Seite 26](#)

DAB-Programmverfolgung

Ist ein DAB-Sender Teil von mehreren Sendergruppen, wird bei schlechtem Empfangssignal der gleiche Sender in einer anderen Sendergruppe gesucht.

Automatischer Wechsel DAB - FM

Bei schlechtem DAB-Empfang versucht das Gerät, für den gehörten DAB-Sender einen korrespondierenden FM-Sender zu finden.

Voraussetzung für einen automatischen Wechsel ist, dass der DAB- und der FM-Sender eine entsprechende Senderkennung ausstrahlen.

- › Während der Sender über den FM-Bereich empfangen wird, wird (**FM**) hinter dem Sendernamen angezeigt. Wenn der korrespondierende DAB-Sender wieder empfangbar ist, verschwindet die Anzeige (**FM**).
- › Wenn ein DAB-Sender bei schlechtem Empfang auch im FM-Bereich nicht wiedergefunden werden kann, wird das Gerät stummgeschaltet.
- › Ist ein automatischer Senderwechsel unerwünscht ist (z. B. bei Tunnelfahrten, wenn es zu kurzfristigen Empfangsverlusten kommt), kann diese Funktion ausgeschaltet werden.

L-Band

Für den Radioempfang DAB werden in verschiedenen Ländern unterschiedliche Frequenzbereiche verwendet. In einigen Ländern erfolgt der Radioempfang DAB nur im sogenannten L-Band.

- › Bei eventuellen Problemen mit dem Radioempfang DAB ist zu prüfen, ob die automatische DAB-Sendersuche im L-Band eingeschaltet ist.
- › Wenn im jeweiligen Land kein Radioempfang DAB im L-Band erfolgt, dann ist es günstiger, diesen Menüpunkt ausgeschaltet zu lassen. Der Sendersuchlauf erfolgt dadurch schneller.

Medien

Bedienung

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|------------------------|----|
| Hauptmenü | 29 |
| Titel-/Ordnerliste | 30 |
| Titel-/Ordnerdatenbank | 30 |
| Wiedergabe | 31 |
| Medieneinstellungen | 32 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Das Gerät ermöglicht es, Audio- bzw. Videodateien verschiedener Formate abzuspielen » Seite 33, verschiedene Signalquellentypen anzuschließen oder Audiodateien im internen Speicher der Jukebox zu speichern.

Nach dem Anschluss der Signalquelle beginnt das Gerät, Audiodateien in alphabetischer Reihenfolge automatisch wiederzugeben.

Arten der Gerätebedienung » Seite 8.

- » Am Gerät über die Bedienelemente.
- » Über die Funktionstasten im Gerätebildschirm.
- » Über das MAXI DOT-Display.

Hauptmenü

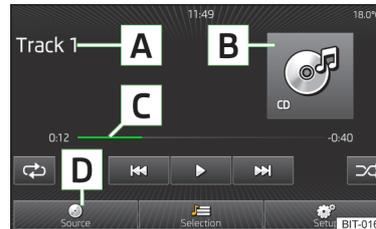


Abb. 17
Medien: Hauptmenü

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 29.

Hauptmenü aufrufen

- » Die Taste **(MEDIA)** betätigen.

Bildbeschreibung

- A** Informationen zur gewählten Datei (z. B. Interpreten-, Titelname)
- B** gewählte Signalquelle / Anzeige des Albumbilds¹⁾ (cover art); durch Fingerbewegung über die Fläche der Funktionstaste kann in der Albenliste geblättert werden
- C** Anzeige der Spielzeit / Restspielzeit sowie der Spielzeitachse; eine Bewegung innerhalb des Titels (der Datei) ist durch Verschieben des Schiebereglers bzw. Berühren der gewünschten Stelle auf der Zeitachse möglich
- D** Auswahl der Signalquelle
 - » Titel-/Ordnerliste
 - » Medieneinstellungen » Seite 32

Signalquelle wählen

Das Menü der Funktionstaste **D** » Abb. 17.

- CD/DVD** - wechselt zu einer eingelegten CD/DVD » Seite 35
- SD-Karte 1** - wechselt zu einer eingesteckten Speicherkarte SD 1 » Seite 36
- SD-Karte 2** - wechselt zu einer eingesteckten Speicherkarte SD 2 » Seite 36

¹⁾ Soweit sich dieses in der Gracenote®-Datenbank befindet oder Bestandteil der wiedergegebenen Datei (ID3-Tag) ist.

-  **USB** - wechselt zu einem angeschlossenen Datenträger am USB-Eingang » [Seite 37](#)
-  **iPod** - wechselt zu einem angeschlossenen iPod (iPhone, iPad) am USB-Eingang » [Seite 37](#)
-  **AUX** - wechselt zu einer angeschlossenen externen Audioquelle am AUX-Eingang » [Seite 37](#)
-  **BT-Audio** - wechselt zum Bluetooth®-Player » [Seite 35](#)
-  **Jukebox** - wechselt zur Jukebox » [Seite 34](#)

Titel-/Ordnerliste



Abb. 18 Titel-/Ordnerliste

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 29.

Menüanzeige

> Die Funktionstaste  drücken.

Bildbeschreibung

- A** Anzeige der Ordnerstruktur, Funktionstasten von übergeordneten Ordnern
- B** Wechsel zur Titel-/Ordnerdatenbank » [Seite 30](#)
- ▶ Wiedergabe der gewählten Quelle bzw. des Ordners
- ⌘ Titelwiedergabe der gewählten Quelle bzw. des Ordners in zufälliger Reihenfolge
- ↻ wiederholte Wiedergabe der gewählten Quelle bzw. des Ordners
- SCAN** Anspielautomatik der Titel für 10 Sekunden » [Seite 31](#)

Bei den Quellen **SD-Karte 1**, **SD-Karte 2** oder **USB 1** kann zwischen der Anzeige **Ordner** oder **Datenbasis** gewählt werden.

Eine Änderung der Anzeige ist nur bei der Grundanzeige von Dateien/Ordnern der gegebenen Quelle möglich. In der Statuszeile **A** wird die aktuell gewählte Quelle angezeigt.

Hinweis

- In der Titel-/Ordnerliste werden max. 1000 alphabetisch geordnete Dateien/Ordner angezeigt.
- Erscheint in der Titel-/Ordnerliste ein durchgestrichenes Symbol, dann wird dieses Dateiformat vom Gerät nicht unterstützt bzw. die Datei ist beschädigt und kann nicht abgespielt werden.

Titel-/Ordnerdatenbank



Abb. 19 Titel-/Ordnerdatenbank

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 29.

Das Gerät ist in der Lage, die Dateien nach den Informationen von den ID3-Tag-Dateieigenschaften in die einzelnen Kategorien der **Datenbasis** einzuordnen.

Bildbeschreibung

- A** Anzeige der Ordnerstruktur, Funktionstasten von übergeordneten Ordnern
- B** Wechsel zur Titel-/Ordnerdatenbank » [Seite 30](#)
- ▶ Wiedergabe der gewählten Quelle bzw. des Ordners
- SCAN** Anspielautomatik der Titel für 10 Sekunden » [Seite 31](#)

Bei den Quellen **SD-Karte 1**, **SD-Karte 2** oder **USB 1** kann zwischen der Anzeige **Ordner** oder **Datenbasis** gewählt werden.

Eine Änderung der Anzeige ist nur bei der Grundanzeige von Dateien/Ordern der gegebenen Quelle möglich. In der Statuszeile **[A]** wird die aktuell gewählte Quelle angezeigt.

Durch das Drücken der Funktionstaste mit dem Symbol  wird eine **Datenbasis** oder eine **Liste** von Titeln/Ordern angezeigt, aus der der aktuell gewählte Titel abgespielt wird.

Dateien der Datenbasis der aktuellen Quelle nach den folgenden Kategorien sortieren:

-  **Titelliste** - Titellisten nach Beliebtheit¹⁾/Wiedergabehäufigkeit
-  **Interpret** - Sortierung laut der Interpretennamen
-  **Album** - Sortierung laut der Albumnamen
-  **Genre** - Sortierung laut des zugeordneten Genres der Titel
-  **Titel** - Sortierung laut der Titelnamen
-  **Video** - Dateien, die eine Videoaufnahme enthalten

i Hinweis

- In der Titel-/Ordnerdatenbank werden max. 1000 alphabetisch geordnete Dateien/Ordner angezeigt.
- Erscheint in der Titel-/Ordnerdatenbank ein durchgestrichenes Symbol, dann wird dieses Dateiformat vom Gerät nicht unterstützt bzw. die Datei ist beschädigt und kann nicht abgespielt werden.

Wiedergabe

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 29.**

Das Gerät spielt die Dateien in alphabetischer Reihenfolge ab.

Beschreibung der Funktionstasten für die Wiedergabe

| Taste | Aktion | Funktion |
|---|------------------------------|---|
|  | Drücken | Wiedergabe/Pause |
|  | Kurzes Drücken ^{a)} | Wiedergabe des vorherigen Titels von dessen Anfang an |

| Taste | Aktion | Funktion |
|---|------------------------------|--|
|  | Kurzes Drücken ^{b)} | Wiedergabe des aktuellen Titels von dessen Anfang an |
|  | Langes Drücken ^{c)} | Schneller Rücklauf des Titels |
|  | Kurzes Drücken | Wiedergabe des nächsten Titels von dessen Anfang an |
|  | Langes Drücken ^{c)} | Schneller Vorlauf des Titels |
|  | Erstes Drücken | Einschalten der Titelwiederholung  |
| | Zweites Drücken | Einschalten der Wiederholung des gesamten Ordners/der Signalquelle  |
| | Drittes Drücken | Ausschalten der Wiederholung |
|  | Drücken | Ein-/Ausschalten der Zufallswiedergabe des Ordners/der Quelle (Mix-Modus) |
| SCAN | Erstes Drücken | Anspielautomatik aus dem Ordner/der Quelle |
| | Zweites Drücken | Ausschalten der Funktion SCAN |

a) Innerhalb von etwa 3 Sekunden nach dem Start der Titelwiedergabe.

b) Nach etwa 3 Sekunden seit dem Start der Titelwiedergabe.

c) Je länger die Taste gedrückt wird, desto schneller ist der Vor-/Rücklauf.

Funktion Scan

Die Funktion **Scan** kann im Hauptmenü Medien auch durch Drücken des Menüknopfes **[2]** » **Abb. 1** auf Seite 5 gestartet/beendet werden.

Die Funktion **Scan** kann auch abgebrochen werden, indem zu einer anderen Datei/Signalquelle gewechselt oder eine der Funktionstasten für die Wiedergabe gedrückt wird.

i Hinweis

Die in der Tabelle aufgeführten Funktionstasten sind in Abhängigkeit vom aktuell gewählten Bildschirmenü unterschiedlich.

¹⁾ Die Beliebtheit der Titel z. B. ★ wird durch die Einstellung der ID3-Tag-Eigenschaften bei den einzelnen Titeln festgelegt.

Medieneinstellungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 29.

► Die Taste **(MEDIA)** → betätigen.

- **Klang** - Klangeinstellungen » [Seite 20](#), *Klangeinstellungen*
- **Jukebox verwalten** - Speichern bzw. Löschen von unterstützten Audio- bzw. Videodateien im internen Gerätespeicher » [Seite 34](#)
- **Mix/Repeat/Scan inklusive Unterordner** - Ein-/Ausschalten der Titelwiedergabe in den folgenden Modi (Zufallswiedergabe / Wiederholung / Anspielautomatik) **inklusive Unterordner im aktuellen Ordner**
- **Bluetooth** - Einstellungen der Bluetooth®-Funktion » [Seite 22](#)
- **Einstellungen Video (Dateien)** - Einstellung der Parameter des aus einer Datei wiedergegebenen Videos
 - **Format:** - Einstellung des Seitenverhältnisses der Bildschirmdarstellung
 - **Automatisch** - Anpassung des Bilds an die Bildschirmgröße
 - **16:9**
 - **4:3**
 - **14:9**
 - **47:20**
- **Einstellungen Video (DVD)** - Einstellung der Parameter des aus einer DVD-Videquelle wiedergegebenen Videos » [Seite 35](#)
- **Verkehrsfunk (TP)** - Ein-/Ausschalten des Verkehrsfunkempfangs
- **Externes AUX-Gerät** - Aktivierung/Deaktivierung des Eingangs der externen Audioquelle AUX
- **Codec auf Systemeinstellungen zurücksetzen** - Codec-Werkseinstellungen
- **Sicher entfernen** - sichere Entnahme der angeschlossenen Quelle
 - *Gerät auswählen*
 - **SD-Karte 1**
 - **SD-Karte 2**
 - **USB 1**

Signalquellen



Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|---------------------------------------|----|
| Unterstützte Quellen und Dateiformate | 33 |
| Voraussetzungen und Einschränkungen | 34 |
| Jukebox | 34 |
| Bluetooth®-Player | 35 |
| CD/DVD | 35 |
| SD-Speicherkarte | 36 |
| USB-, AUX-Eingänge | 37 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » [Seite 4](#), *Wichtige Hinweise*.

ACHTUNG

- Externe Signalquellen niemals in der Nähe der Airbags ablegen. Lose Gegenstände können auf einen auslösenden Airbag treffen und die Insassen verletzen - es besteht Lebensgefahr!
- Externe Signalquellen niemals auf der Schalttafel ablegen. Lose Gegenstände können bei einem plötzlichen Manöver oder bei einem Unfall durch den Fahrgastraum fliegen und die Insassen oder andere Verkehrsteilnehmer verletzen.
- Externe Signalquellen während der Fahrt nicht in der Hand oder auf den Knien halten. Lose Gegenstände können bei einem plötzlichen Manöver oder bei einem Unfall durch den Fahrgastraum fliegen und die Insassen oder andere Verkehrsteilnehmer verletzen.
- Das Anschlusskabel der externen Signalquelle immer so verlegen, dass dieses Sie während der Fahrt keineswegs einschränkt.

VORSICHT

Wir empfehlen, keine wichtigen Daten in der Jukebox, auf CD/DVD-Medien, in Bluetooth®-Playern, auf SD-Speicherkarten und angeschlossenen externen Signalquellen zu speichern. Der ŠKODA Partner trägt keine Verantwortung für Schäden durch den Verlust von auf diesen Medien abgespeicherten elektronischen Daten. ▶

i Hinweis

Bei einigen Signalquellen kann die Ausgangslautstärke an dieser Quelle verändert werden.

Unterstützte Quellen und Dateiformate

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise **i** auf Seite 32.

Unterstützte Signalquellen

| | | |
|---------------|--------------------------|---|
| Signalquellen | SD-Speicherkarte | SD, SDHC, SDXC |
| | USB-Geräte | USB-Stick, USB-MSC-Player, HDD (ohne spezielle Software) |
| | Sonstige externe Quellen | tragbare Player (z. B. iPod®, iPad®, iPhone®, MTP-Player (MSC), Bluetooth®-Player) |
| | CD/DVD-Laufwerk | Audio-CD (bis 80 min), CD-R und CD-RW (mit einer Kapazität von bis zu 700 MB), DVD±R/RW; übliche DVD, DVD-Video und DVD-Audio |
| Spezifikation | SD-Speicherkarte | Datensystem FAT16, VFAT, FAT32, exFat, NTFS |
| | USB-Geräte | USB 1.x und 2.x oder höher mit der Unterstützung von USB 2.x (die Geschwindigkeit der Datenübertragung entspricht dann maximal der Geschwindigkeit USB 2.x) Geschwindigkeitsklasse von max. 480 Mb/s Datensystem FAT16, VFAT, FAT32, NTFS |
| | Bluetooth®-Player | Bluetooth-Protokolle A2DP und AVRCP (1.0 - 1.3) |
| | CD/DVD | ISO9660, Joliet (Level 1,2,3), UDF 1.x, UDF 2.x |

Formate der Audiodateien

| | | | | |
|--------------------------|--------------------|------------------------------------|-------------------|--------------------|
| Codec-Typ (Dateiformate) | MPEG-1/2 (Layer-3) | Windows Media Audio 7, 8, 9 und 10 | MPEG-2/4 | FLAC, WAW, OGG |
| Dateisuffix | mp3 | wma asf | m4a m4b aac | flac wav ogg |

| | | |
|---|---|---------------|
| Wiedergabelisten | m3u; pls; wpl; m3u8; asx | |
| Dateieigenschaften | Bitrate | max. 320 kb/s |
| | Abtastrate | max. 48 kHz |
| Album-Covers (Bilder auf den Plattenhüllen) | Bildauflösung bis zu 500x500 Pixel (200 kb) (jpg, jpeg, png, bmp, gif); je nach Verfügbarkeit werden Album-Covers (Bilder auf den Plattenhüllen) von den jeweiligen Medien oder von der Gracenote®-Datenbank ^{a)} aus angezeigt. | |

^{a)} Gracenote® ist eine im Gerät gespeicherte Datenbank mit Informationen und Album-Covers (Bilder auf den Plattenhüllen). Nähere Informationen zur Datenbankaktualisierung sind den ŠKODA-Webseiten zu entnehmen oder bei einem ŠKODA Partner erhältlich.

Formate der Videodateien

| | | | | |
|--------------------------|--------------------------|---|------------------------------|-----------------------|
| Codec-Typ (Dateiformate) | MPEG-1/2 | ISO-MPEG4; DivX 3, 4 und 5; Xvid | ISO-MPEG4 H. 264 (MPEG4 AVC) | Windows Media Video 9 |
| Dateisuffix | mpg mpeg ps avi | avi divx mp4 m4v | mp4 m4v mov | wmv |
| Dateieigenschaften | Bitrate | max. 2000 kb/s | | |
| | Auflösung | max. 720x576 Pixel | | |
| | Bildwechselfrequenz | max. 25 fps (bzw. 30 fps bei Verwendung von b-frames) | | |

i Hinweis

Das Gerät wurde mit den meisten, zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses in den Märkten erhältlichen Produkten und Medien getestet. Es kann trotzdem vorkommen, dass einige Geräte, Medien oder Dateien unlesbar oder unabspielbar sein werden.

Voraussetzungen und Einschränkungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise **!** auf Seite 32.

- > Der Name des Interpreten, des Albums und des Titels der wiedergegebenen Datei kann angezeigt werden, wenn diese Informationen als sog. ID3-Tag vorhanden sind. Steht kein ID3-Tag zur Verfügung, wird nur der Ordnername angezeigt.
- > Für eine gute Wiedergabe empfehlen wir, auf eine Bitrate von mind. 160 kb/s komprimierte MP3-Dateien zu verwenden.
- > Bei Audiodateien mit variabler Bitrate muss die angezeigte restliche Wiedergabezeit nicht der tatsächlichen restlichen Wiedergabezeit entsprechen.
- > Dateien, die über das DRM-Verfahren geschützt sind, werden vom Gerät nicht abgespielt.

Jukebox



Abb. 20 Dateien in die Jukebox importieren/Jukebox-Datenbank



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise **!** auf Seite 32.

In den internen Gerätespeicher (**Jukebox**) können Dateien aus angeschlossenen Quellen importiert und anschließend wiedergegeben werden.

Es sind etwa 10 GB freier Speicherplatz verfügbar und es können 3000 Dateien gespeichert werden.

Die Dateien werden dann in die **Datenbasis** nach den ID3-Tag-Dateiinformationen geordnet » Seite 31. Falls es diese Informationen nicht gibt, dann werden die Dateien nur in die Kategorie **Titel** eingeordnet.

Dateien/Ordner für den Import auswählen

- A** Anzeige der Quellen-/Ordnerübersicht, Funktionstasten von übergeordneten Quellen/Ordnern
- B** Ordner
- C** Datei
- D** Funktionstaste für den Import in die Jukebox
- E** Funktionstasten für übergeordnete Ordner

Speicherfüllstand anzeigen

- > Um den Füllstand des internen Gerätespeichers anzuzeigen, die Taste → **Jukebox verwalten** betätigen.

Es werden die folgenden Informationen angezeigt:

- **Frei**: - Größe des belegten Speichers
- **Belegt**: - Größe des freien Speichers
- **Freie Dateien**: - Anzahl der Dateien, die importiert werden können (max. 3000)

Während des Imports oder des Löschens von Dateien wird der aktuelle Speicherfüllstand angezeigt.

Dateien importieren

In den internen Speicher können unterstützte Audio-/Videodateien » Seite 32 aus aktuell angeschlossenen Quellen importiert werden.

- > Die Taste → **Jukebox verwalten** → **Importieren** betätigen.
- > Es wird ein Menü mit verfügbaren Quellen angezeigt.
- > Die gewünschte Quelle wählen.
- > Die Ordner **B** bzw. Dateien **C** auswählen.
- > Die Symboltaste **D** drücken.
- > Die Meldung **Import beendet. (... von ... Datei(en)). Import erfolgreich beendet.** zeigt an, dass der Import der gewählten Ordner bzw. Dateien beendet wurde.
- > Die Taste **OK** betätigen und das Fenster für den Import der Dateien schließen.

Dateien löschen

Die Funktion ist verfügbar, wenn sich irgendwelche Audio-/Videodateien in der Jukebox befinden.

- > Die Taste → **Jukebox verwalten** → **Löschen** betätigen.
- > Es wird ein Menü mit verfügbaren Medien angezeigt.
- > Das gewünschte verfügbare Medium wählen.
- > Die Ordner **B** bzw. Dateien **C** auswählen.
- > Die Symboltaste drücken.
- > Die Taste **Löschen** betätigen.

- Die Meldung **Dateien wurden gelöscht.** zeigt an, dass die ausgewählten Ordner/Dateien erfolgreich gelöscht wurden.
- Die Taste **OK** betätigen und das Fenster für das Löschen der Dateien schließen.

i Hinweis

- Der Inhalt von urheberrechtlich geschützten CD/DVDs kann in die Jukebox nicht kopiert werden.
- Die bereits kopierten Dateien werden erkannt und sind für ein erneutes Kopieren nicht mehr verfügbar (grau dargestellt).
- Ein Kopiervorgang und eine gleichzeitig laufende Wiedergabe von Audio- bzw. Videodateien im CD/DVD-Laufwerk sind nicht möglich.

Bluetooth®-Player

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 32.**

Das Gerät ermöglicht eine drahtlose Verbindung (Kopplung) mit dem Bluetooth®-Player.

- Es sind die gleichen Anweisungen wie für die Kopplung des Geräts mit einem Telefon zu befolgen » [Seite 45](#).

! VORSICHT

Ein Apple-Gerät an das Gerät nicht über Bluetooth® und USB gleichzeitig anschließen, es können Funktionsstörungen auftreten.

i Hinweis

- Wir empfehlen, die maximale Lautstärke des tragbaren Players einzustellen.
- Die Lautstärke kann auch durch die Einstellung der Eingangsempfindlichkeit des Geräts für den Bluetooth®-Player angepasst werden » [Seite 20, Klangeinstellungen](#).
- Die unterstützten Medienfunktionen sind vom verwendeten Bluetooth®-Player abhängig.

CD/DVD



Abb. 21 **CD/DVD-Schacht**

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 32.**

Der CD/DVD-Schacht befindet sich im Handschuhfach auf der Beifahrerseite.

CD/DVD einlegen/auswerfen

- Eine CD/DVD, mit der bedruckten Seite nach oben, so weit in den CD-Schacht einschieben, bis diese automatisch eingezogen wird. Die Wiedergabe startet automatisch.
- Die Symboltaste  betätigen - die CD/DVD wird ausgeworfen.

Wenn das ausgegebene Medium nicht innerhalb von 10 Sekunden entnommen wird, wird dieses aus Sicherheitsgründen wieder eingezogen. Dabei wird jedoch nicht zur CD/DVD-Quelle gewechselt.

! ACHTUNG

- Der CD/DVD-Spieler ist ein Laserprodukt.
- Dieses Laserprodukt wurde zum Herstellungsdatum in Übereinstimmung mit den nationalen/internationalen Normen DIN EN 60825-1 : 2008-05 und DHHS Rules 21 CFR, Subchapter J als Klasse 1 Laserprodukt eingestuft. Der Laserstrahl in diesem Klasse 1 Laserprodukt ist so schwach, dass er beim bestimmungsgemäßen Betrieb keine Gefahr darstellt.
- Dieses Produkt ist so entworfen, dass der Laserstrahl auf das Innere des Geräts begrenzt wird. Das bedeutet jedoch nicht, dass der im Gehäuse eingebaute Laser ohne sein Gehäuse nicht als ein Laserprodukt einer höheren Klasse eingestuft werden könnte. Aus diesem Grund sollte das Gehäuse des Geräts auf keinen Fall geöffnet werden.

! VORSICHT

- Unbedingt die Zeit der CD/DVD-Ausgabe abwarten, bevor versucht wird, eine neue CD/DVD einzuschieben. Ansonsten kann das Laufwerk im Gerät beschädigt werden.
- In das CD/DVD-Laufwerk nur Original-Audio-CDs/Video-DVDs oder standardmäßige CD-R/RWs bzw. DVD±R/RWs einschieben.
- Die CD/DVDs nicht bekleben!
- Bei zu hohen bzw. zu niedrigen Außentemperaturen kann die Wiedergabeeinheit vorübergehend abschalten. Das Gerät schaltet in das letzte aktive Menü.

i Hinweis

- Nach dem Betätigen der Symboltaste \triangle dauert es einige Sekunden, bis die CD/DVD ausgeworfen wird.
- Auf schlechten oder unbefestigten Straßen und bei heftigen Vibrationen können Wiedergabesprünge auftreten.
- Bei Kälte oder hoher Luftfeuchte kann sich im Gerät Feuchtigkeit (Kondensat) niederschlagen. Dies kann Wiedergabesprünge bewirken oder die Wiedergabe verhindern. In diesem Fall ist zu warten, bis die Feuchtigkeit entwichen ist.
- Ist die CD/DVD mechanisch beschädigt, nicht lesbar oder falsch eingelegt, erscheint im Bildschirm die folgende Meldung **Fehler: CD/DVD**. Die CD/DVD überprüfen und richtig in das Laufwerk einlegen.
- Kopiergeschützte CD/DVD und selbstgebrannte CD/DVD werden unter Umständen nicht oder nur eingeschränkt wiedergegeben.
- Die in Ihrem Land geltenden nationalen gesetzlichen Bestimmungen zum Urheberrecht sind zu beachten. ■

SD-Speicherkarte

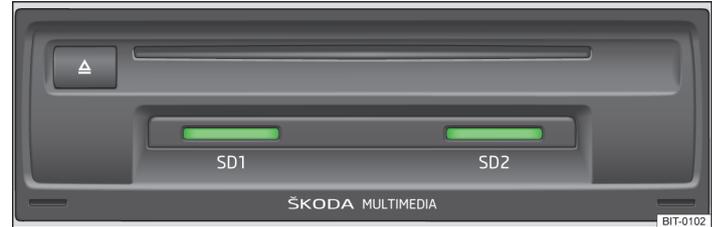


Abb. 22 SD-Speicherkartenschächte

📖 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise **i** auf Seite 32.

Das Gerät ermöglicht es, Audiodateien von den SD-Speicherkarten abzuspielen. Die SD-Speicherkartenschächte befinden sich im Ablagefach auf der Beifahrerseite.

SD-Speicherkarte einstecken

- Die SD-Speicherkarte, mit der abgeschrägten Ecke zuerst und nach rechts gerichtet, in den SD-Speicherkartenschacht einstecken, bis diese „einrastet“. Die Wiedergabe startet automatisch.

SD-Speicherkarte entnehmen

Je nach Ausstattung:

- Die Taste **(MENU)** → \otimes → **SD-Karte 1 sicher entfernen** bzw. **SD-Karte 2 sicher entfernen** betätigen.
- Auf die eingeschobene SD-Speicherkarte drücken. Die SD-Speicherkarte „springt“ in die Ausgabeposition.

SD-Speicherkarte leer oder Daten nicht lesbar

Wird eine SD-Speicherkarte eingesteckt, auf der keine oder keine lesbaren Daten gespeichert sind, dann erfolgt keine Wiedergabe von der SD-Speicherkarte.

Aufgrund unterschiedlicher Qualitätsanforderungen der Kartenhersteller ist es nicht möglich, die Wiedergabe von SD-Speicherkarten immer zu garantieren.

Einige Dateien auf den SD-Speicherkarten bzw. gesamte SD-Speicherkarten können nicht wiedergegeben werden oder ihre Wiedergabe kann eingeschränkt sein. ▶

! VORSICHT

- Nur SD-Karten in Standardgröße verwenden. Bei Verwendung von kleineren SD-Speicherkarten mit dem Adapter kann die SD-Speicherkarte während der Fahrt durch Fahrzeugschütterungen aus dem Adapter herausfallen.
- Es wird empfohlen, die SD-Speicherkarten der Klasse 4 und höher zu verwenden, um die höchstmögliche Zugriffsgeschwindigkeit auf die Audiodateien zu erreichen.
- Die SD-Speicherkarten stets in geeigneten Hüllen aufbewahren, um diese vor Schmutz, Staub und anderen Beschädigungen zu schützen.

USB-, AUX-Eingänge



Abb. 23
USB- und AUX-Eingänge

📖 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise ! auf Seite 32.

Das Gerät ermöglicht es, Dateien vom USB-Speichermedium sowie von externen, am USB-Eingang angeschlossenen Geräten, z. B. Apple-Geräten¹⁾, abzuspielen.

Das Gerät ermöglicht es, das analoge Audiosignal von externen, am AUX-Eingang angeschlossenen Geräten abzuspielen.

Die USB- und AUX-Eingänge befinden sich oberhalb des Ablagefachs in der Mittelkonsole vorn » Abb. 23.

Am USB- bzw. AUX-Eingang kann ein externes Gerät bzw. ein Datenträger entweder direkt oder über Verbindungskabel aus dem ŠKODA Original Zubehör angeschlossen werden.

AUX-Eingang

Externe Signalquellen, die am AUX-Eingang angeschlossen sind, **können nicht** über Ihr Gerät bedient werden.

Für den AUX-Eingang wird der Standard-Klinkenstecker 3,5 mm (Stereo Jack) verwendet. Für externe Audioquellen ohne diesen Klinkenstecker muss ein Adapter verwendet werden.

Abhängig von der angeschlossenen Signalquelle kann auch die Einstellung der Eingangsempfindlichkeit am AUX-Eingang angepasst werden » Seite 20, *Klang-einstellungen*.

Ist am AUX-Eingang eine externe Audioquelle angeschlossen, die mit einem Adapter zur externen Stromversorgung ausgestattet ist, kann es vorkommen, dass der Klang gestört wird. Das hängt von der Qualität des verwendeten Adapters ab.

USB-Eingang

Externe Geräte, wie z. B. Apple-Geräte, die am USB-Eingang angeschlossen sind, **können** über Ihr Gerät bedient²⁾ werden.

Vor der Entnahme des USB-Geräts ist wie folgt vorzugehen:

- Die Taste (MENU) →  → **USB-Datenträger sicher entfernen** betätigen.

USB-Verlängerungskabel oder Adapter können die Funktion des angeschlossenen externen Geräts beeinträchtigen.

USB-Verteiler werden nicht unterstützt.

! VORSICHT

- Der AUX-Eingang darf nur für Audioquellen verwendet werden!
- Ein Apple-Gerät an das Gerät nicht über Bluetooth® und USB gleichzeitig anschließen, es können Funktionsstörungen auftreten.

i Hinweis

Die Bedienung des externen Geräts sowie dessen Verbindung mit anderen Geräten ist der Bedienungsanleitung des jeweiligen Herstellers zu entnehmen.

¹⁾ Die Videowiedergabe aus einem Apple-Gerät wird nicht unterstützt.

²⁾ Einige Bedienungsoptionen eines externen Geräts werden möglicherweise nicht unterstützt.

DVD-Video

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|---------------------|----|
| Hauptmenü | 38 |
| Videowiedergabe | 38 |
| Bedienung DVD-Video | 39 |
| Menü DVD-Video | 39 |
| Einstellungen | 39 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Hauptmenü

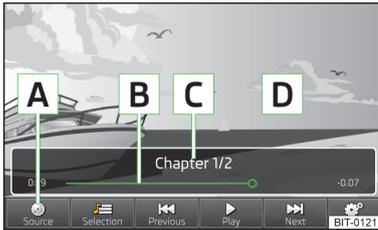


Abb. 24
DVD-Video: Hauptmenü



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 38.

Das Hauptmenü DVD-Video wird durch die Wahl einer Quelle, welche abspielbare Videodateien enthält, angezeigt.

Bildbeschreibung

- A** Wahl der Videoquelle
- B** Anzeige der Spielzeit / Restspielzeit sowie der Spielzeitachse; eine Bewegung innerhalb des Videos ist durch Verschieben des Schiebereglers bzw. Berühren der gewünschten Stelle auf der Zeitachse möglich
- C** Informationen zur gewählten Videodatei (z. B. Videotitel, Kapitel)
- D** Videoanzeigefläche

☰ Öffnen des DVD-Menüs

⚙ Videoeinstellungen



VORSICHT

- Aus Sicherheitsgründen wird die Videoanzeige bei Geschwindigkeiten von über 5 km/h ausgeschaltet und die folgende Meldung angezeigt: **Fahrzeug ist in Bewegung. Zu Ihrer Sicherheit wurde die Anzeige ausgeschaltet.** Die Tonspurwiedergabe wird fortgesetzt.
- Der Regionalcode des Players ist entsprechend dem Bestimmungsort auf dem Markt eingestellt. Wenn das Folgende angezeigt wird: **Keine Wiedergabe möglich. Der Ländercode der DVD stimmt nicht mit den Systemeinstellungen überein. Anzahl möglicher Änderungen durch Ihren Händler:**, dann ist ein ŠKODA Servicepartner aufzusuchen.

Videowiedergabe



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 38.

- Die Videowiedergabe startet automatisch, nachdem das Medium in den CD/ DVD-Schacht eingelegt worden ist.

oder

- Die Taste **[MENU]** → **[A]** » Abb. 24 auf Seite 38 betätigen.

- © CD/DVD - Wahl der eingelegten DVD

Unterstützte Medien und Formate

- DVD-Video
- DVD-Audio
- DVD-A/V

Bedienung DVD-Video

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 38.

| Taste » Abb. 24 auf Seite 38 | Aktion | Funktion |
|------------------------------------|--|--|
| ▶/ | Drücken | Wiedergabe/Pause |
| ◀◀ | Kurzes Drücken (innerhalb von 3 Sekunden nach dem Start der Videowiedergabe) | Wiedergabe des vorherigen Videos |
| ◀◀ | Kurzes Drücken (nach 3 Sekunden seit dem Start der Videowiedergabe) | Wiedergabe des aktuellen Videos von dessen Anfang an |
| ◀◀ | Langes Drücken ^{a)} | Schneller Videorücklauf |
| ▶▶ | Kurzes Drücken | Wiedergabe des nächsten Videos |
| ▶▶ | Langes Drücken ^{a)} | Schneller Videovorlauf |

^{a)} Je länger die Taste gedrückt wird, desto schneller ist der Vor-/Rücklauf.

Menü DVD-Video

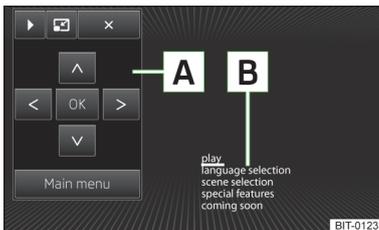


Abb. 25
DVD-Menü

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 38.

Bildbeschreibung

- A** Funktionstasten für die Bedienung des DVD-Menüs
- B** das angezeigte DVD-Menü

Das DVD-Menü wird nach dem Einlesen des eingelegten DVD-Videomediums **oder**

nach dem Betätigen von  während der Wiedergabe automatisch angezeigt.

Einstellungen

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 38.

» Die Taste (MENU) →  →  betätigen.

Abhängig von der gewählten Signalquelle kann das folgende Einstellmenü angezeigt werden.

- **Klang** - Klangeinstellungen
- **Format** - Einstellung des Seitenverhältnisses der Bildschirmdarstellung
 - **Automatisch** - Anpassung des Seitenverhältnisses der Bildschirmgröße
 - **16:9** - Seitenverhältnis 16:9
 - **4:3** - Seitenverhältnis 4:3
 - **14:9** - Seitenverhältnis 14:9
 - **47:20** - Seitenverhältnis 47:20
- **Audiokanal**: - Wahl des Audiokanals aus dem angezeigten Menü
- **Untertitel**: - Wahl der Untertitel aus dem angezeigten Menü
 - **Keine Auswahl** - ohne Untertitel
 - Wahl der Untertitel aus dem Menü von DVD-Video

Bilder

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Hauptmenü _____ 40
Bedienung _____ 40 ▶

Quelle wählen _____ 41
 Einstellungen _____ 41

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Hauptmenü

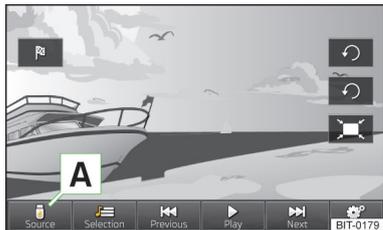


Abb. 26
 Bilder: Hauptmenü

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 39.

Bildbeschreibung

- A** Wahl der Bildquelle
- ☰ Auswahl der Bilder bzw. des Ordners aus der Liste
- ⚙ Bildereinstellungen

Hauptmenü aufrufen

► Die Taste **[MENU]** → ☰ betätigen.

Unterstützte Dateitypen

| Dateityp | Unterstützte Formate |
|----------|--------------------------|
| Bilder | jpg, jpeg, png, bmp, gif |

Bedienung

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 39.

Bilddarstellung bedienen

| Taste » Abb. 26 auf Seite 40 | Aktion | Funktion |
|------------------------------------|-------------------------------|---|
| ◀◀ | Drücken | Darstellung des vorherigen Bilds |
| ▶/ | Drücken | Einschalten/Ausschalten von Slideshow ^{a)} |
| ▶▶ | Drücken | Darstellung des nächsten Bilds |
| ↺ | Drücken | Umdrehen des Bilds um 90° nach links |
| ↻ | Drücken | Umdrehen des Bilds um 90° nach rechts |
| 📐 | Drücken | Darstellung der maximalen Bildgröße unter Beibehaltung des Seitenverhältnisses |
| 📍 | Drücken | Zielführung zu GPS-Koordinaten, die in den EXIF-Metadaten des Bilds gespeichert sind » Seite 76 |
| [Z] » Abb. 1 auf Seite 5 | Nach links bzw. rechts drehen | Bildvergrößerung bzw. -verkleinerung |

^{a)} Die Präsentation ausgewählter Fotos, die in bestimmten Zeitabständen nacheinander wiedergegeben werden.

Die Bildgröße kann durch Berührung zweier Finger auf den Bildschirm geändert werden, indem die Finger zueinander bzw. auseinander gezogen werden. Das Bild kann durch Fingerberührung und -bewegung in gewünschter Richtung verschoben werden. Durch Fingerklappen auf den Bildschirm erfolgt eine Bildvergrößerung bzw. -verkleinerung.

Quelle wählen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 39.

> Die Taste **MENU** →  → **A** > Abb. 26 auf Seite 40 betätigen.

- **CD/DVD** - wechselt zu einer eingelegten CD/DVD
- **USB** - wechselt zu einem angeschlossenen Datenträger am USB-Eingang
- **SD-Karte 1** - wechselt zu einer eingesteckten Speicherkarte SD 1
- **SD-Karte 2** - wechselt zu einer eingesteckten Speicherkarte SD 2

Einstellungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 39.

> Die Taste **MENU** →  →  betätigen.

- **Bildanzeige:** - Einstellung der Bildanzeige
 - **Vollständig** - Darstellung der maximalen Bildgröße unter Beibehaltung des Seitenverhältnisses
 - **Automatisch** - Vollbilddarstellung
- **Anzeigedauer:** - Einstellung der Bildanzeigedauer in der Slideshow
 - **5 Sek.**
 - **10 Sek.**
 - **15 Sek.**
 - **30 Sek.**
- **Slideshow wiederholen** - Ein-/Ausschalten der Slideshow-Wiederholung, d. h. nach der Darstellung des letzten Bilds startet die Bilddarstellung wieder von Anfang an

Telefon

Kommunikation

Telefon und Funkanlage

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|-----------------------------------|----|
| Einleitende Informationen | 43 |
| Hauptmenü | 43 |
| Probleme mit der Funktion Telefon | 44 |
| Phonebox | 44 |
| Einstellungen | 45 |

Das Menü Telefon steht unter den folgenden Bedingungen zur Verfügung.

- ✓ Die Zündung ist eingeschaltet.
- ✓ Die Bluetooth®-Funktion im Gerät ist eingeschaltet.

Nach dem Einschalten des Geräts beginnt der Verbindungsvorgang mit dem zuletzt verbundenen Telefon¹⁾.

Ist mit dem Gerät ein Telefon verbunden und wird das Gerät ausgeschaltet, wird die Verbindung zum Telefon nicht unterbrochen. Die Verbindung wird erst nach dem Ausschalten der Zündung unterbrochen (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY nach dem Ausschalten der Zündung und Öffnen der Fahrertür).

¹⁾ Für die erfolgreiche automatische Verbindung ist bei einigen Telefonen die Verbindung mit dem Gerät als "autorisiert" einzustellen. Ist diese nicht eingestellt, wird bei jedem Verbindungsvorgang vom Telefon eine Bestätigung seitens des Anwenders erfordert.

ACHTUNG

- Die nationalen gesetzlichen Bestimmungen für die Verwendung von Mobiltelefonen im Fahrzeug sind zu beachten.
- Das Betreiben von Mobiltelefonen oder Funkanlagen im Fahrzeug ohne Außenantenne bzw. falsch installierte Außenantenne kann zur Erhöhung der Stärke des elektromagnetischen Felds im Fahrzeuginnenraum führen.
- Funkanlagen, Mobiltelefone bzw. Halterungen dürfen nicht auf den Abdeckungen der Airbags oder im unmittelbaren Wirkungsbereich der Airbags montiert werden.
- Niemals ein Mobiltelefon im Entfaltungsbereich der Airbags, auf einem Sitz, auf der Schalttafel oder an einem anderen Ort liegen lassen, von dem dieses bei einem plötzlichen Bremsmanöver, einem Unfall oder einem Aufprall weggeschleudert werden kann - Verletzungsgefahr. Es sind Ablagefächer mit Deckel ggf. der Multimediahalter zu verwenden, um dieses sicher aufzubewahren » *Fahrzeug-Betriebsanleitung*, Kapitel *Praktische Ausstattung*.
- Vor dem Lufttransport des Fahrzeugs muss die Bluetooth®-Funktion von einem Fachbetrieb abgeschaltet werden.

VORSICHT

- In Gebieten ohne Signalempfang und unter Umständen auch in Tunneln, Garagen und Unterführungen kann kein Telefongespräch abgebrochen und keine Telefonverbindung aufgebaut werden – auch kein Notruf!
- Die Reichweite der Bluetooth®-Verbindung des Telefons zum Gerät ist auf den Fahrzeuginnenraum beschränkt. Die Reichweite ist von örtlichen Gegebenheiten, wie z. B. Hindernissen zwischen den Geräten, und gegenseitigen Störungen mit anderen Geräten abhängig. Befindet sich das Telefon z. B. in einer Jackentasche, kann dies zu Schwierigkeiten beim Herstellen der Verbindung mit dem Gerät oder der Datenübertragung führen.

Einleitende Informationen

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 42.

Das Gerät ermöglicht eine drahtlose Verbindung mit dem Telefon. Ihr Telefon kann dadurch über das Gerät bedient werden.

ŠKODA lässt den Betrieb von Telefonen und Funkanlagen mit fachgerecht installierter Außenantenne und einer maximalen Sendeleistung von bis zu 10 Watt zu.

Über Möglichkeiten hinsichtlich Montage und Betrieb von Telefonen und Funkanlagen mit einer Sendeleistung von mehr als 10 W informieren Sie sich in einem Fachbetrieb.

Bei Verwendung von Telefonen oder Funkanlagen können Funktionsstörungen an der Elektronik Ihres Fahrzeugs auftreten.

Es können folgende Gründe dafür bestehen:

- > keine Außenantenne;
- > falsch installierte Außenantenne;
- > Sendeleistung über 10 Watt.

Hinweis

- Wir empfehlen, den Einbau von Mobiltelefonen und Funkanlagen in ein Fahrzeug in einem Fachbetrieb durchführen zu lassen.
- Die Telefonfunktionen sind vom Mobilfunknetzbetreiber sowie vom verwendeten Telefon abhängig. Weitere Informationen sind beim Mobilfunknetzbetreiber zu erfragen oder der Bedienungsanleitung des Telefons zu entnehmen.
- In signallosen Gebieten kann der Empfang gestört sein oder das Gespräch getrennt werden.
- Die meisten elektronischen Geräte sind gegen Hochfrequenzsignale abgeschirmt. In Ausnahmefällen sind elektronische Geräte gegen Hochfrequenzsignale der Telefonbedienung möglicherweise nicht abgeschirmt und können gestört werden.

Hauptmenü



Abb. 27
Telefon: Hauptmenü

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 42.

Bildbeschreibung

- A** Name des Mobilfunknetzbetreibers
- B** Name des verbundenen Telefons; drücken, um die Liste der gekoppelten Telefone zu öffnen
- C** Kurzwahl der Lieblingstelefonnummern » Seite 49
-  direkte Eingabe einer Telefonnummer » Seite 50
-  Anzeige des Telefonbuchs » Seite 50
-  Anzeige der Anrufliste (gibt es neue Anrufe in Abwesenheit, dann erscheint hier das Symbol  mit der Angabe über die Anzahl der Anrufe in Abwesenheit) » Seite 51
-  Einstellungen des Menüs Telefon » Seite 45

Hauptmenü aufrufen

- > Die Taste (PHONE) betätigen.

Ist ein Telefon mit dem Gerät verbunden, erscheint im Bildschirm das Hauptmenü Telefon » Abb. 27.

Symbole im Bildschirm

| Symbol | Bedeutung |
|---|---|
|  | Ladezustand des Telefonakkus ^{a)} |
|  | Signalstärke ^{a)} |
|  | Roaming (vor dem Namen des Mobilfunknetzbetreibers) ^{a)} |

| Symbol | Bedeutung |
|---|----------------------|
|  | Anruf in Abwesenheit |
|  | Laufender Anruf |

^{a)} Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

Probleme mit der Funktion Telefon

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 42.

Sollten Probleme mit der Netzverfügbarkeit oder mit der Bluetooth®-Funktion auftreten, werden im Gerätebildschirm folgende Meldungen angezeigt.

| Meldung | Bedeutung |
|---|--|
| Netzsuche... | Das Telefon sucht nach verfügbaren GSM-Netzen. |
| Kein Netz | Das Telefon hat keine Verbindung zum GSM-Netz. |
| Vom Netz abgewiesen. | Der Mobilfunknetzbetreiber hat die Verbindung abgewiesen (z. B. Handguthaben nicht ausreichend, SIM-Karte blockiert, Roaming nicht verfügbar). |
| Um die Bluetooth-Funktion auszuführen, bitte Zündung einschalten. | Die Zündung einschalten. |
| Bitte Bluetooth einschalten. | Die Bluetooth®-Funktion einschalten. |
| Keine Bluetooth-Geräte gekoppelt. | Das Telefon mit dem Gerät koppeln. |

Phonebox

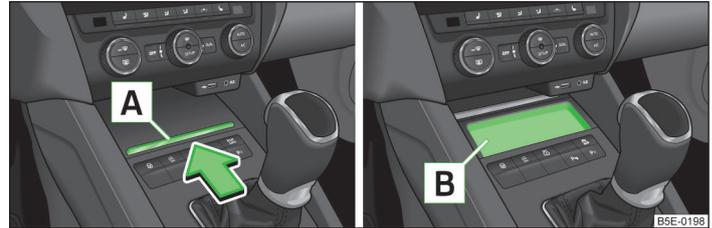


Abb. 28 Mittelkonsole vorn: Phonebox

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 42.

Auf dem Boden des Ablagefachs in der Mittelkonsole vorn befindet sich eine mit der GSM-Dachantenne verbundene Induktionsplatte - die Phonebox.

Funktion

Beim Einlegen des Telefons in die Phonebox wird das Telefonsignal um etwa 20 % verstärkt. Dadurch wird die Entladung des Telefonakkus und gleichzeitig die elektromagnetische Strahlung im Fahrzeuginnenraum verringert.

Telefon in die Phonebox einlegen

- Auf die Deckelkante **A** in Pfeilrichtung drücken und das Ablagefach öffnen.
- Das Telefon mit der Rückseite auf die Induktionsplatte im Ablagefach **B** ablegen.
- An der Deckelkante **A** entgegen der Pfeilrichtung ziehen und das Ablagefach schließen » .

Die Phonebox kann die Verbindung des Telefons mit dem Gerät nicht ersetzen.

ACHTUNG

Aus Sicherheitsgründen muss das Ablagefach mit dem Telefon während der Fahrt immer geschlossen sein.

! VORSICHT

- Schutzhüllen oder Hüllen eines im Ablagefach liegenden Telefons können die Telefonsignalstärke beeinträchtigen.
- Unter dem Telefon liegende metallische Gegenstände, wie z. B. Münzen oder Schlüssel, können die Telefonsignalstärke beeinträchtigen.

Einstellungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise **!** auf Seite 42.

➤ Die Taste **PHONE** → betätigen.

Menü mit den Einstellungen im Menü Telefon

- **Telefon auswählen** - Suche nach verfügbaren Telefonen / Liste der gekoppelten Telefone / Auswahl des Telefons
 - **Telefon suchen** - Suche nach einem Mobiltelefon
- **Bluetooth** - Bluetooth®-Einstellungen » Seite 22
- **Benutzerprofil** - Einstellungen des Benutzerprofils
 - **Favoriten verwalten** - Einstellung der Funktionstasten für die Kurzwahl eines Telefonkontakts, Möglichkeit, Kontakte hinzuzufügen und zu löschen
 - **Mailbox-Nummer: Hier eingeben** - Eingabe der Telefonnummer der Mailbox
 - **Vorwahl:** - Ein-/Ausschalten der Option, die Vorwahl einer Telefonnummer zu zuordnen. Nach dem Einschalten dieser Funktion wird in einigen Menüs die Taste für das Hinzufügen einer Vorwahl mit dem Symbol angezeigt.
 - **Hier eingeben** - Vorwahleingabe einer Telefonnummer
 - **Sortieren nach:** - Anordnung des Telefonbuchs
 - **Nachname** - Anordnung laut der Kontaktnamen
 - **Name** - Anordnung laut der Kontaktvornamen
 - **Kontakte importieren** - Start der Aktualisierung des Telefonbuchs, Angabe über die Anzahl importierter Kontakte und im Telefon gespeicherter Kontakte
 - **Andere Benutzerprofile löschen** - Löschen von bis zu drei zuletzt angeschlossenen anderen Benutzerprofilen (Kontakte, Einstellung der Anordnung der Telefongespräche, Anruflisten, den Kurzwahl-tasten zugeordnete Kontakte)

- **Erinnerung: Mobiltelefon nicht vergessen** - Ein-/Ausschalten der Erinnerung an ein angeschlossenes Telefon nach dem Ausschalten der Zündung und Abziehen des Zündschlüssels (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY nach dem Ausschalten der Zündung und Öffnen der Fahrertür)
- **Anrufton auswählen** - Auswahl des Anruftons, wenn das angeschlossene Telefon die in-band ringing-Funktion¹⁾ nicht unterstützt
- **Bilder für Kontakte anzeigen** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des im Telefon einem Kontakt zugeordneten Bildes²⁾

Gerät mit dem Mobiltelefon verbinden

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|---|----|
| Bedingungen für die Kopplung | 46 |
| Gerät mit dem Mobiltelefon verbinden | 46 |
| Mobiltelefon mit dem Gerät koppeln | 47 |
| Verbindung mit einem anderen gekoppelten Mobiltelefon | 48 |
| Bluetooth®-Profil ein-/ausschalten | 48 |
| Mobiltelefon aus der Liste der gekoppelten Geräte löschen | 48 |
| Verbindungstrennung | 49 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Das Gerät wird im zu verbindenden Telefon als SKODA_BT.... angezeigt.

An der Position ... werden die letzten vier Symbole der VIN-Fahrzeug-Identifizierungsnummer angezeigt.

Der Name des Geräts kann geändert werden » Seite 22.

! ACHTUNG

Das Gerät kann beim Kopplungsvorgang die Bestätigung einiger Funktionen im Mobiltelefon verlangen. Den Kopplungsvorgang deshalb nicht während der Fahrt durchführen - es besteht Unfallgefahr!

¹⁾ Die in-band ringing-Funktion macht es möglich, als Klingelton den Anruf des Telefons zu nutzen.

²⁾ Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

Hinweis

- Die maximale Anzahl der gekoppelten Telefone ist 20. Durch das Erreichen der maximalen Anzahl und durch die Kopplung eines neuen Telefons wird das am längsten nicht verwendete gekoppelte Telefon automatisch gelöscht.
- In einigen Ländern kann die Verwendung von Telefonen mit der Bluetooth®-Funktion eingeschränkt sein. Nähere Informationen sind bei örtlichen Behörden zu erfragen.
- Die Reichweite der Bluetooth®-Verbindung ist auf den Fahrzeuginnenraum beschränkt. Diese ist von örtlichen Gegebenheiten und von Interferenzen mit anderen Geräten abhängig.
- Beim Kopplungsvorgang vom Mobiltelefon aus ist die Bedienungsanleitung des Mobiltelefons zu beachten.

Bedingungen für die Kopplung

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 45.

Um ein Telefon mit dem Gerät zu verbinden, ist es notwendig, die beiden Geräte miteinander zu koppeln.

Bedingungen für eine erfolgreiche Kopplung.

- ✓ Die Zündung ist eingeschaltet.
- ✓ Die Bluetooth®-Funktion des Geräts » Seite 22 und des Mobiltelefons ist eingeschaltet.
- ✓ Die Sichtbarkeit des Geräts ist eingeschaltet » Seite 22.
- ✓ Die Sichtbarkeit des Mobiltelefons ist eingeschaltet.
- ✓ Das zu verbindende Mobiltelefon darf keine aktive Verbindung zu einem anderen Mobiltelefon haben.

Die Kopplung kann sowohl vom Gerät aus, als auch vom Mobiltelefon aus durchgeführt werden.

Gerät mit dem Mobiltelefon verbinden



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 45.

Mit dem Gerät ist ein Telefon gekoppelt

Nach dem Einschalten der Zündung beginnt das Gerät, sich automatisch mit dem zuletzt verbundenen Telefon zu verbinden.

Während des Verbindungsaufbaus kann in Abhängigkeit vom Telefontyp im Gerätebildschirm die Meldung ... **Möchten Sie die Verbindung herstellen?** sowie ein Menü mit folgenden Funktionstasten angezeigt werden.

- **Herstellen** - Kopplungsbestätigung
- **Abbrechen** - Beendigung des Kopplungsvorgangs

Erfolgt keine Verbindung, dann versucht das Gerät, sich nacheinander mit anderen früher gekoppelten Telefonen zu verbinden.

Erfolgt auch diesmal keine Verbindung, dann ist eine Telefonsuche zu starten.

Mit dem Gerät ist kein Telefon gekoppelt

Nach dem Einschalten der Zündung wird im Gerätebildschirm die Meldung **Bitte suchen und verbinden Sie ein Mobiltelefon.** sowie ein Menü mit folgenden Funktionstasten angezeigt.

-  **Telefon suchen** - Suche nach verfügbaren Telefonen mit eingeschalteter Bluetooth®-Funktion und Sichtbarkeit
-  **Öffnen des Einstellungsmenüs** » Seite 45, *Einstellungen*

Nach der Beendigung der Suche die Funktionstaste **Ergebnisse** drücken, es wird eine Liste gefundener Telefone angezeigt (die Funktionstaste steht auch während der Suche zur Verfügung).

Das gewünschte Telefon in der Liste auswählen.

Ist die Suche fehlgeschlagen, dann ist zu prüfen, ob die Bedingungen für eine erfolgreiche Kopplung erfüllt sind » Seite 46, *Bedingungen für die Kopplung* und den ganzen Vorgang wiederholen.

Kopplungsbestätigung

Abhängig von der Bluetooth®-Version des Telefons ist die Kopplung auf eine der folgenden Arten zu bestätigen. ▶

- Im Gerät sowie im Telefon innerhalb von 30 Sekunden den im Gerätebildschirm sowie im Telefondisplay angezeigten 6-stelligen PIN-Code¹⁾ bestätigen.
- Ggf. im Telefon die Option der automatischen Verbindung des Telefons mit dem Gerät wählen.

Oder

- Im Telefon die Verbindungsanforderung bestätigen.
- Im Telefon innerhalb von 30 Sekunden den im Gerätebildschirm angezeigten 4-stelligen PIN-Code eingeben.
- Ggf. im Telefon die Option der automatischen Verbindung des Telefons mit dem Gerät wählen.

Verbindung

Nach erfolgreicher Verbindung wird im Gerätebildschirm die Meldung ... **Benutzer ist verbunden.** und anschließend das Hauptmenü **Telefon** » **Abb. 27** auf Seite 43 angezeigt.

Hinweis

Wenn das Telefon die Bluetooth®-Profile A2DP und AVRCP unterstützt, kann im Telefondisplay ein Aufruf erscheinen, das Telefon als Bluetooth®-Player zu koppeln.

Mobiltelefon mit dem Gerät koppeln

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 45.**

Beim Kopplungsvorgang vom Telefon aus ist die Bedienungsanleitung des Telefons zu beachten.

- Das Telefon nach verfügbaren Bluetooth®-Geräten suchen lassen.
- In der Liste der gefundenen Bluetooth®-Geräte das Gerät auswählen²⁾.

Während des Verbindungsaufbaus werden im Gerätebildschirm die Meldung ... **Möchten Sie die Verbindung herstellen?** und die folgenden Funktionstasten angezeigt.

Abbrechen - Beendigung des Kopplungsvorgangs

Herstellen - Bestätigung des Kopplungsvorgangs

Abhängig von der Bluetooth®-Version des Telefons ist die Kopplung auf eine der folgenden Arten zu bestätigen.

- Im Gerät sowie im Telefon innerhalb von 30 Sekunden den im Gerätebildschirm sowie im Telefondisplay angezeigten 6-stelligen PIN-Code³⁾ bestätigen.
- Ggf. im Telefon die Option der automatischen Verbindung des Telefons mit dem Gerät wählen.

Oder

- Im Gerät den 4 - 16-stelligen PIN-Code eingeben.
- Im Telefon innerhalb von 30 Sekunden den im Gerätebildschirm eingegebenen PIN-Code eingeben.
- Ggf. im Telefon die Bestätigungsanforderung quittieren.

Ist mit dem Gerät kein anderes Telefon verbunden, wird nach erfolgreicher Verbindung im Gerätebildschirm die Meldung ... **Benutzer ist verbunden.** und anschließend das Hauptmenü **Telefon** » **Abb. 27** auf Seite 43 angezeigt.

Ist mit dem Gerät ein anderes Telefon verbunden, dann erfolgt nur die Kopplung des neuen Telefons, doch verbunden bleibt das ursprüngliche Telefon.

¹⁾ Bei Geräten mit Bluetooth® v2.1 und folgend wird für die Telefonkopplung das schnelle Kopplungsverfahren (SSP-Secure Simple Pairing) genutzt. Dieses Kopplungsverfahren erfordert keine PIN-Eingabe durch den Benutzer.

²⁾ Der Name des Geräts ist den Bluetooth®-Einstellungen zu entnehmen » **Seite 22.**

³⁾ Bei Geräten mit Bluetooth® v2.1 und folgend wird für die Gerätekopplung das schnelle Kopplungsverfahren (SSP-Secure Simple Pairing) genutzt. Dieses Verbindungsverfahren erfordert keine PIN-Eingabe durch den Benutzer.

Verbindung mit einem anderen gekoppelten Mobiltelefon



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 45.

Möchte man das Gerät mit einem anderen gekoppelten Telefon verbinden, muss die aktuelle Verbindung nicht abgebrochen werden. Durch die Verbindung zu einem anderen Telefon wird die Verbindung zum bestehenden Mobiltelefon automatisch abgebrochen.

➤ Im Hauptmenü **Telefon** die Funktionstaste  **B** » Abb. 27 auf Seite 43 betätigen.

Es wird eine Liste früher gekoppelter Telefone angezeigt.

➤ Das gekoppelte, mit dem Gerät zu verbindende Telefon auswählen.

Im Gerätebildschirm werden die Meldung ... **Diese Verbindung durch ... ersetzen?** und die folgenden Funktionstasten angezeigt.

➤ **Abbrechen** - Beendigung des Menüs für den Telefonwechsel

➤ **Ersetzen** - Verbindung zum gewählten Telefon

Nach erfolgreicher Verbindung wird im Gerätebildschirm die Meldung ... **Benutzer ist verbunden.** und anschließend das Hauptmenü » Abb. 27 auf Seite 43 angezeigt.

Wurde das gewünschte Telefon in der Liste früher gekoppelter Telefone nicht gefunden, dann ist das Telefon mit dem Gerät zu koppeln » Seite 46.

Bluetooth®-Profil ein-/ausschalten



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 45.

➤ Die Taste  → **Bluetooth** → **Gekoppelte Geräte** betätigen.

Es wird eine Liste gekoppelter Geräte angezeigt.

Durch Drücken der Funktionstaste des angeschlossenen Bluetooth®-Geräts wird ein Menü mit möglichen unterstützten Verbindungsprofilen am gewählten Gerät geöffnet.

Durch Drücken der Funktionstaste mit dem Namen und Symbol des Verbindungsprofils wird im Gerätebildschirm kontextabhängig die Meldung ... **Möchten Sie das Profil wirklich trennen?** und ein Menü mit Funktionstasten angezeigt.

➤ **Trennen** - Durch Drücken der Funktionstaste wird das gewählte Profil ausgeschaltet.

Oder

➤ **Ersetzen** - Ist mit dem Gerät bereits ein anderes Telefon verbunden, dann wird durch Drücken der Funktionstaste das bestehende Profil durch ein neues Profil ersetzt.

Im Gerätebildschirm wird die Meldung ... **Verbindung mit ... wird hergestellt...** angezeigt und das gewählte Bluetooth®-Profil wird eingeschaltet.

In jedem Menü wird durch Drücken der Funktionstaste **Abbrechen** der Profilwechsel beendet.

Mögliche Profilsymbole:

| Symbol | Bedeutung |
|---|--|
|  | Geräte, die die Funktion der Freisprecheinrichtung (Bluetooth®-Profil HFP) ^{a)} unterstützen |
|  | Geräte, die mit dem Gerät über Bluetooth®-Profil HFP ^{a)} verbunden sind |
|  | Bluetooth®-Player (Bluetooth®-Profile A2DP und AVRCP) ^{b)} |
|  | Bluetooth®-Spieler, der mit dem Gerät über Bluetooth®-Profile A2DP und AVRCP ^{b)} verbunden ist |

a) HFP ist ein Bluetooth®-Profil, das die Funktion der Freisprecheinrichtung unterstützt.

b) A2DP und AVRCP sind Bluetooth®-Profile, die Multimediafunktionen unterstützen.

Ist ein Bluetooth®-Gerät mit dem Gerät über eines der Profile bereits verbunden, dann wird, indem das Profil an einem anderen Gerät eingeschaltet wird, das Profil am aktiven Gerät beendet und auf das neu gewählte Gerät umgeschaltet.

Es wird nur das neu gewählte Profil umgeschaltet, die anderen Profile bleiben mit dem ursprünglichen Gerät verbunden.

Mit dem Gerät können mehrere Telefone (oder Bluetooth®-Geräte) gekoppelt werden, doch nur eines kann aktiv über das Profil HFP und eines über das Profil A2DP bzw. AVRCP verbunden sein.

Mobiltelefon aus der Liste der gekoppelten Geräte löschen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 45.

➤ Die Funktionstaste  → **Bluetooth** → **Gekoppelte Geräte** betätigen. ▶

Es werden eine Liste gekoppelter Geräte und die folgenden Funktionstasten angezeigt.

- **Alle löschen** - Löschen aller Telefone in der Liste gekoppelter Geräte
-  - Löschen des gewünschten Telefons

Nach der Auswahl einer der Funktionstasten werden die folgenden Funktionstasten angezeigt.

- **Abbrechen** - Abbruch des Löschvorgangs
- **Löschen** - Bestätigung des Löschvorgangs

Das mit dem Gerät verbundene Telefon wird in der Liste gekoppelter Geräte nicht angezeigt. Um einen Löschvorgang zu ermöglichen, ist zuerst die Verbindung zwischen dem Telefon und dem Gerät zu unterbrechen » [Seite 49, Verbindungstrennung](#).

Verbindungstrennung



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf Seite 45.

Die Verbindung des Telefons mit dem Gerät kann auf eine der folgenden Arten getrennt werden.

- Durch das Abziehen des Zündschlüssels (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY beim Ausschalten der Zündung und beim Öffnen der Fahrertür).
- Durch das Trennen des Geräts oder das Ausschalten von Bluetooth® im Telefon.
- Durch das Ausschalten von Bluetooth® im Gerät » [Seite 22, Bluetooth®-Einstellungen](#).
- Durch das Entfernen des Telefons aus der Liste gekoppelter Geräte » [Seite 48, Mobiltelefon aus der Liste der gekoppelten Geräte löschen](#).
- Durch das Ausschalten des Bluetooth®-Profils HFP » [Seite 48, Bluetooth®-Profil ein-/ausschalten](#).

Telefonfunktionen



Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

- Kurzwahl der Telefonnummer eines Kontakts _____ 49
- Direkte Eingabe einer Telefonnummer _____ 50

- Telefonbuch _____ 50
- Anruflisten _____ 51
- Telefongespräch _____ 52
- Konferenz _____ 52

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » [Seite 4](#).

Kurzwahl der Telefonnummer eines Kontakts



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 49.

Die Funktionstasten für die Kurzwahl  » [Abb. 27](#) auf Seite 43 ermöglichen eine sofortige Wahl vorher zugeordneter Telefonnummern eines Kontakts.

Es stehen sechs Kurzwahltasten zur Verfügung.

Telefonnummer eines Kontakts zuordnen

- Eine nicht belegte Funktionstaste für die Kurzwahl  » [Abb. 27](#) auf Seite 43 drücken.

Das Telefonbuch öffnet sich.

- Den gewünschten Telefonkontakt ggf. eine der Kontaktnummern antippen.

Die Zuordnung der Telefonnummer eines Kontakts einer Funktionstaste für die Kurzwahl ist auch in den Einstellungen des Menüs Telefon » [Seite 45](#) möglich.

Zugeordnete Telefonnummer eines Kontakts wählen

- Die gewünschte Funktionstaste für die Kurzwahl der Telefonnummer eines Kontakts  » [Abb. 27](#) auf Seite 43 drücken.

Zugeordnete Telefonnummer eines Kontakts ändern

- Die gewünschte Funktionstaste für die Kurzwahl  » [Abb. 27](#) auf Seite 43 länger drücken.

Das Telefonbuch öffnet sich.

- Den gewünschten Telefonkontakt ggf. eine der Kontaktnummern antippen.

Die Telefonnummer eines Kontakts wird der gewählten Funktionstaste für die Kurzwahl zugeordnet.

Die Änderung kann auch in den Einstellungen des Menüs Telefon erfolgen » [Seite 45](#).

Telefonnummer eines Kontakts entfernen

- Die Symboltaste  → **Benutzerprofil** → **Favoriten verwalten** betätigen.
- Die belegte Funktionstaste für die Kurzwahl drücken. Durch Bestätigung des Menüpunkts **Löschen** wird die Telefonnummer eines Kontakts von der gewählten Funktionstaste für die Kurzwahl entfernt.

Direkte Eingabe einer Telefonnummer



Abb. 29
Direkte Eingabe einer Telefonnummer



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 49.

- Die Taste  drücken.

Es erscheint ein Bildschirm zur Eingabe der Telefonnummer » [Abb. 29](#).

Es können folgende Funktionen ausgeführt werden:

-  Löschen der Ziffer
-  Wahl der eingegebenen Telefonnummer¹⁾
-  Einlegen einer Vorwahl²⁾, wenn in den Telefoneinstellungen die Hinzufügungsmöglichkeit eingeschaltet ist » [Seite 45](#)

¹⁾ Ist keine Rufnummer eingegeben, wird nach dem Drücken der Symboltaste  die zuletzt gewählte Nummer angezeigt.

²⁾ Wenn die Hinzufügungsmöglichkeit einer Vorwahl eingeschaltet, jedoch die Vorwahl in den Telefoneinstellungen nicht eingegeben ist, wird im Eingabefeld nach dem Drücken der Symboltaste  die zuletzt gewählte Nummer angezeigt. Wenn die Vorwahl definiert und in der Eingabezeile eine Nummer eingegeben ist, wird nach dem Drücken der Symboltaste  die Vorwahl vor die Telefonnummer hinzugefügt und der Verbindungsaufbau startet.

³⁾ Bei einigen Telefonen wird eine Bestätigung des Imports von Kontakten in das Gerät erforderlich.

⁴⁾ Bei einigen Telefonen wird das Laden von Kontaktdaten aus der SIM-Karte nicht unterstützt.

-  Eingabe einer Nummer mithilfe der Sprachbedienung » [Seite 15](#)

-  **Mailbox** Wahl der Mailbox, wenn die Mailboxnummer in den Telefoneinstellungen eingegeben ist » [Seite 45](#) oder direkte Eingabe der Nummer

Der Eingabebildschirm funktioniert gleichzeitig als eine alphanumerische Tastatur für die Kontaktsuche im Telefonbuch.

Werden z. B. die Ziffern 32 eingegeben, dann werden Kontakte mit der Buchstabenreihenfolge DA, FA, EB u. Ä. angezeigt.

Jeder beliebige Kontakt kann durch das Drücken der entsprechenden Funktionstaste für den jeweiligen Kontakt gewählt werden.

Telefonbuch



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 49.

- Die Taste  drücken.

Im Telefonbuch des Geräts stehen bis zu 2000 freie Speicherplätze für importierte Telefonkontakte zur Verfügung. Jeder Kontakt kann max. 5 Telefonnummern beinhalten.

Das Telefonbuch kann auch während eines laufenden Anrufs aufgerufen werden.

Nach erfolgreicher Kopplung werden die Kontakte importiert³⁾.

Telefonbuch laden

Nach der ersten Verbindung des Telefons mit dem Gerät fängt das System an, das Telefonbuch aus dem Telefon und aus der SIM-Karte⁴⁾ in den Gerätespeicher³⁾ zu importieren. Abhängig von der Anzahl der Kontakte kann dieser Vorgang auch einige Minuten dauern.

Erreicht das vom Telefon importierte Telefonbuch die Anzahl von 2000 Kontakten, wird der Ladevorgang beendet und im Bildschirm erscheint die Meldung **Kontakte wurden nicht vollständig importiert**. Es stehen nur die bereits geladenen Kontakte zur Verfügung, diese befinden sich im Menü ☰.

Die ersten 200 Kontakte laden zusammen mit den Kontaktdaten auch das dem Kontakt im Telefon zugeordnete Bild in den Gerätespeicher herunter¹⁾.

Tritt beim Laden des Telefonbuchs ein Fehler auf, erscheint im Bildschirm die Meldung **Import fehlgeschlagen. Bitte versuchen Sie es erneut und prüfen Sie, ob das BT-Gerät ... Verbindungen zulässt**.

Telefonbuch aktualisieren

Bei jeder weiteren Verbindung des Telefons mit dem Gerät erfolgt nur eine Aktualisierung des Telefonbuchs.

Während der Aktualisierung steht das Telefonbuch, welches zur letzten abgeschlossenen Aktualisierung gespeichert wurde, zur Verfügung. Neu gespeicherte Telefonnummern werden erst nach Beendigung der Aktualisierung angezeigt.

Die Aktualisierung kann manuell durchgeführt werden » [Seite 45 Kontakte importieren](#).

Kontakt suchen

Durch Drücken auf **Suchen** wird der Eingabebildschirm mit Tastatur zur Suche im Telefonbuch geöffnet » [Seite 9](#).

Kontakt wählen

Durch das Drücken der Funktionstaste mit einem der angezeigten Kontakte wird die Wahl gestartet.

Enthält ein Telefonkontakt mehrere Telefonnummern, dann wird nach dem Drücken der Funktionstaste für den Kontakt ein Menü mit Telefonnummern angezeigt.

Kontaktdetails

Durch das Drücken der Funktionstaste mit dem Symbol > werden die Kontaktde- tails angezeigt.

Durch das Drücken der Funktionstaste mit einer der angezeigten Telefonnum- mern wird die Wahl gestartet.

Durch das Drücken der Funktionstaste mit dem Symbol ☰ und der Kontaktadresse wird die Zielführung gestartet. ■

Anruflisten

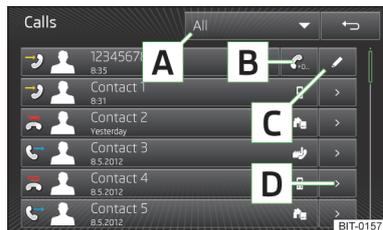


Abb. 30
Anruflisten



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf [Seite 49](#).

Die Anrufliste zeigt Informationen über Telefongespräche an.

» Im Hauptmenü **Telefon** die Funktionstaste ☰ » [Abb. 27](#) auf [Seite 43](#) betätigen.

Bildbeschreibung

- A** Sortierung der Anrufliste
 - » **Alle** - Liste aller Anrufe
 - » **In Abwesenheit** - Liste der Anrufe in Abwesenheit
 - » **Gewählte Nrn.** - Liste der gewählten Nummern
 - » **Angenommene** - Liste der angenommenen Anrufe
- B** Wahl einer Nummer mit definierter Vorwahl » [Seite 45, Einstellungen](#)
- C** Bearbeitung der Telefonnummer vor der Wahl
- D** Anzeige der Kontaktdetails

Durch das Drücken der Funktionstaste mit einem angezeigten Kontakt oder einer angezeigten Telefonnummer wird die Wahl gestartet. ■

¹⁾ Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

Telefongespräch



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 49.

Abgehender Anruf

Während des Verbindungsaufbaus wird im Bildschirm die Rufnummer oder der Kontaktname angezeigt. Und es kann die folgende Funktion gewählt werden:

 Wahl beenden

Eingehender Anruf

Während des Ruftons eines eingehenden Anrufs wird im Bildschirm die Rufnummer oder der Kontaktname angezeigt. Und es können die folgenden Funktionen gewählt werden:

 eingehenden Anruf annehmen

 eingehenden Anruf ignorieren (Rufton stummschalten)

 eingehenden Anruf ablehnen

 Kontaktbild¹⁾ - Anruferdetails anzeigen

Laufender Anruf

Während eines laufenden Anrufs wird im Bildschirm die Rufnummer oder der Kontaktname und die Gesprächsdauer angezeigt. Kontextabhängig können die folgenden Funktionen gewählt werden:

 Anruf halten

 Mikrofon ausschalten

 Mikrofon einschalten

 Anruf beenden

 Kontaktbild¹⁾ - Anruferdetails bzw. Details des Angerufenen anzeigen

Konferenz



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 49.

Die Konferenz stellt ein gemeinsames Telefongespräch mit mind. drei und max. sechs Teilnehmern dar.

Konferenz einleiten / zusätzliche Teilnehmer einberufen

➤ Während eines Anrufs bzw. einer Konferenz den nächsten Anruf durchführen.

Oder

➤ Beim neuen eingehenden Anruf auf   drücken.

Laufende Konferenz

Während eines laufenden Konferenzgesprächs wird im Bildschirm die Gesprächsdauer angezeigt. Kontextabhängig können die folgenden Funktionen gewählt werden:

 Konferenz halten - Konferenz vorübergehend verlassen (diese wird im Hintergrund fortgesetzt)

 zur gehaltenen Konferenz zurückkehren

 Mikrofon ausschalten

 Mikrofon einschalten

 Konferenz beenden

 Konferenzgesprächbild - Konferenzdetails anzeigen

Konferenzdetails

Während einer laufenden Konferenz auf das Konferenzbild drücken, um die Liste der anderen Konferenzteilnehmer anzuzeigen. In Abhängigkeit vom Telefontyp können die folgenden Funktionen gewählt werden:

 Teilnehmerdetails anzeigen

 Gespräch mit einem Teilnehmer außerhalb der Konferenz

 Gespräch mit einem Konferenzteilnehmer beenden

¹⁾ Die Taste ist nur dann funktionsfähig, wenn der Kontakt im Telefonbuch gespeichert ist.

Navigation

Beschreibung des Navigationssystems

Vorwort zur Navigation

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|------------------|----|
| Hauptmenü | 53 |
| Navigationsdaten | 54 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Das Gerät verwendet zum Navigieren das GPS-Satellitensystem (Global Positioning System). Mithilfe des Satellitensignals wird die aktuelle Fahrzeugposition vermittelt.

Befindet sich das Gerät außerhalb der Reichweite des GPS-Satellitensignals (z. B. im dichten Bewuchs, in Tunneln, Tiefgaragen u. Ä.), führt das Gerät das Navigieren nur eingeschränkt, mithilfe von am Fahrzeug befindlichen Sensoren aus.

Die Navigation erfolgt:

- › durch grafische Anweisungen im Gerätebildschirm und im Display des Kombi-Instruments;
- › durch Ansagen.

Das Navigationsgerät kann bedient werden:

- › über die Tasten am Gerät » Seite 53;
- › über die Funktionstasten im Gerätebildschirm » Seite 53;
- › über die Sprachbedienung » Seite 18.
- › über das Display des Kombi-Instruments » Seite 14.

! ACHTUNG

- Z. B. Verkehrsampeln, Stopp- und Vorfahrtsschilder, Park- und Halteverbote sowie Fahrbahnverengungen oder Geschwindigkeitsbegrenzungen werden vom Gerät beim Navigieren nicht erkannt.
- Die Fahrgeschwindigkeit stets dem Straßenzustand sowie den Verkehrs- und Witterungsverhältnissen anpassen.
- Die ausgegebenen Navigationsansagen können von der aktuellen Situation abweichen, z. B. durch Baustellen oder unaktuelle Navigationsdaten.
- Die Lautstärke der Sprachausgabe sollte so eingestellt sein, dass akustische Signale von außen z. B. Warningsirenen von Fahrzeugen mit Vorfahrtsrecht, wie Polizei-, Rettungs- und Feuerwehrfahrzeugen, stets zu hören sind.

! VORSICHT

In einigen Ländern sind einige Gerätefunktionen ab einer bestimmten Geschwindigkeit nicht mehr auswählbar. Diese Einschränkungen entsprechen den nationalen gesetzlichen Anforderungen.

Hauptmenü



Abb. 31
Hauptmenü Navigation

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise ! auf Seite 53.**

- › **(NAV)** betätigen.

Es wird das zuletzt geöffnete Menü Navigation geöffnet.

Wird ein anderes Menü als das Hauptmenü » Abb. 32 auf Seite 57 geöffnet, kann das Hauptmenü durch erneutes Betätigen von **(NAV)** geöffnet werden.

Funktionstasten des Menüs Navigation:

| Taste | Bedeutung |
|---|---|
|  | neues Ziel eingeben » Seite 63 bzw. das Menü Route anzeigen » Seite 72 |
|  | das Menü Meine Ziele anzeigen » Seite 65 |
|  | das Menü Meine Tour anzeigen » Seite 75 |
|  | ein Sonderziel eingeben/suchen » Seite 66 |
|  | Karten- und Zusatzfensterdarstellung einstellen » Seite 57 |
|  | Medien- bzw. Radiowiedergabe bedienen » Seite 24 |
|  | das Menü Navigation einstellen » Seite 54 |

Navigationsdaten



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen und Sicherheitshinweise  auf [Seite 53](#).

Navigationsdatenquelle

Die Navigationsdaten sind Bestandteil des Geräts und sind im internen Gerätespeicher hinterlegt.

Datenaktualisierung

Die Navigationsdaten sind in regelmäßigen Abständen zu aktualisieren.

Die Navigationsdaten unterliegen ständigen Veränderungen (z. B. neue Straßen, Änderungen der Straßennamen und Hausnummern) und diese können im Laufe der Zeit an Aktualität verlieren. Aus diesem Grund kann die Zielführung möglicherweise ungenau oder falsch ausfallen.

Nähere Informationen zur Datenaktualisierung sind den ŠKODA-Webseiten zu entnehmen oder bei einem ŠKODA Partner erhältlich.

Die Version der Navigationsdaten für die Kartenunterlagen kann in den Navigationseinstellungen  →  → **Versionsinformat.** ermittelt werden.

Einstellungen



Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--------------------------|----|
| Hauptmenü | 54 |
| Routenoptionen | 55 |
| Karte | 55 |
| Tankoptionen | 55 |
| Navigationsansagen | 56 |
| Erweiterte Einstellungen | 56 |
| Speicher verwalten | 56 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » [Seite 4](#), *Wichtige Hinweise*.

Hauptmenü



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf [Seite 54](#).

Hauptmenü aufrufen

» Im Hauptmenü Navigation auf  drücken.

Einstellung:

- **Routenoptionen** - Einstellung der Parameter für die Routenberechnung » [Seite 55](#)
- **Tankoptionen** - Einstellung der bevorzugten Tankstelle, Ein-/Ausschalten der Erinnerung an den Kraftstoffmangel mit der Möglichkeit, die nächstgelegene Tankstelle aufzufinden » [Seite 55](#)
- **Erweiterte Einstellungen** - Anzeige von zusätzlichen Informationen » [Seite 56](#)
- **Ziele importieren** - Import von eigenen vorher vorbereiteten Zielen » [Seite 66](#)
- **Karte** - Kartendarstellung » [Seite 55](#)
- **Navigationsansagen** - Einstellung der Lautstärke sowie des Typs der Navigationsansagen » [Seite 56](#)
- **Speicher verwalten** - Sortieren von Kontakten, Einstellung der Heimatadresse und Löschen von Zielen » [Seite 56](#)
- **Versionsinformat.** - Anzeige der aktuellen Version der Navigationsdaten

Routenoptionen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 54.

➤ Im Hauptmenü Navigation auf  → **Routenoptionen** drücken.

- **3 Alternativrouten vorschlagen** - Ein-/Ausschalten der manuellen Wahl des Routentyps (wirtschaftlich, schnell, kurz) » [Seite 71](#)
- **Route** - automatische Vorwahl des bevorzugten Routentyps (manuelle Routenwahl ist ausgeschaltet)
 - **Ökonomische** - wirtschaftliche Route mit möglichst minimaler Fahrzeit und kürzester Fahrstrecke - wird grün angezeigt
 - **Schnelle** - schnellste Route zum Ziel, auch wenn dafür ein Umweg nötig ist - wird rot angezeigt
 - **Kurze** - kürzeste Route zum Ziel, auch wenn dadurch eine längere Fahrzeit benötigt wird - wird orange angezeigt
- **Dynamische Route** - Ein-/Ausschalten der dynamischen Routenberechnung unter Verwendung von TMC-Verkehrsmeldungen » [Seite 73](#)
- **Autobahnen meiden** - Ein-/Ausschalten der Nichtbenutzung von Autobahnen
- **Fähren und Autozüge meiden** - Ein-/Ausschalten der Nichtbenutzung von Fähren und Autozügen
- **Mautstr. meid.** - Ein-/Ausschalten der Nichtbenutzung von mautpflichtigen Autobahnstrecken
- **Tunnel meiden** - Ein-/Ausschalten der Nichtbenutzung von mautpflichtigen Tunneln
- **Vignettenpflichtige Straßen meiden** - Ein-/Ausschalten der Nichtbenutzung von vignettenpflichtigen Straßen
- **Verfügbare Vignetten anzeigen** - Wahl aus der Liste von vignettenpflichtigen Straßen, für welche eine gültige Vignette vorhanden ist

Karte



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 54.

➤ Im Hauptmenü Navigation auf  → **Karte** drücken.

- **Tag/Nacht** - Wahl des farblichen Kartenhintergrunds
 - **Tag** - heller Hintergrund
 - **Nacht** - dunkler Hintergrund
 - **Automatisch** - Kartendarstellung mit hellem bzw. dunklem Hintergrund; der Kartenhintergrund wechselt, sobald das Licht eingeschaltet wird (gilt nicht für das Tagfahrlicht)
- **Autozoom** - Ein-/Ausschalten der automatischen Vergrößerung bzw. Verkleinerung der Kartendarstellung während der Fahrt » [Seite 57](#)
- **Verkehrszeichen anzeigen** - Ein-/Ausschalten der Verkehrszeichenanzeige
- **Kategorien für Sonderziele auswählen** - Wahl aus der Liste der in der Karte angezeigten Sonderziele (max. 10 Sonderziele) » [Seite 69](#)
- **Marken für Sonderziele anzeigen** - Ein-/Ausschalten der bei den Sonderzielen angezeigten Firmenlogos
- **Favoriten anzeigen** - Ein-/Ausschalten der Anzeige von Favoriten
- **Spurempfehlung** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des Fensters mit der Spurempfehlung bei komplizierten Kreuzungen » [Seite 73](#)

Tankoptionen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 54.

➤ Im Hauptmenü Navigation auf  → **Tankoptionen** drücken.

Wenn der Zeiger der Kraftstoffvorratsanzeige die Reservemarkierung erreicht, erscheint bei eingeschalteter Funktion die Warnmeldung: **Achtung: Tank fast leer. Möchten Sie nach einer Tankstelle in der Nähe suchen?**

- **Bevorzugte Tankstelle auswählen** - Einstellung der bevorzugten Tankstellenmarke (die gewählte Tankstellenmarke wird bei der Suche auf den ersten Positionen der Liste angezeigt)
- **Tankwarnung** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Warnmeldung bei Kraftstoffmangel mit den folgenden Punkten:
 - **Abbrechen** - Schließen des Fensters mit der Warnmeldung
 - **Suchen** - Suche der nächstgelegenen Tankstelle; durch die Auswahl der Tankstelle wird die Zielführung von der aktuellen Fahrzeugposition aus berechnet

Navigationsansagen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 54.

- Im Hauptmenü Navigation auf → **Navigationsansagen** drücken.
 - **Lautstärke** - Einstellung der Lautstärke der Navigationsansagen
 - **Navigationsansagen:** - Einstellung des Typs der Navigationsansagen
 - **Ausführlich** - ausführliche Navigationsansagen
 - **Verkürzt** - verkürzte Navigationsansagen
 - **Nur bei Störungen** - Navigationsansagen bei Straßenbehinderungen
 - **Keine Ansagen während eines Anrufes** - Ein-/Ausschalten der Navigationsansagen während eines Telefongesprächs (unter Verwendung eines mit dem Gerät verbundenen Telefons » [Seite 42](#))

Erweiterte Einstellungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 54.

- Im Hauptmenü Navigation auf → **Erweiterte Einstellungen** drücken.
 - **Zeitanzeige:** - Wahl der anzuzeigenden Zeit in der Statuszeile
 - **Ankunftszeit** - Anzeige der voraussichtlichen Ankunftszeit im Ziel
 - **Fahrzeit** - Anzeige der voraussichtlichen Fahrzeit zum Ziel
 - **Statuszeile:** - Anzeige der Informationen zum gewählten Ziel in der Statuszeile
 - **Ziel** - Anzeige der Informationen zur Länge und Dauer der Zielführung
 - **Nächstes Zw.-Ziel** - Anzeige der Informationen zur Länge und Dauer der Zwischenzielführung
 - **Hinweis: Ländergrenze überquert** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des Informationsfensters mit Geschwindigkeitslimits beim Überqueren der Ländergrenze
 - **Demo-Modus** - Ein-/Ausschalten der Zielführung im Demo-Modus
 - **Startpunkt Demo-Modus definieren** - Eingabe des Startpunkts für eine vorläufige Routenberechnung im Demo-Modus
 - **Abbrechen** - Abbruch der Eingabe
 - **Position** - Wahl der aktuellen Fahrzeugposition als Startpunkt
 - **Adresse** - Wahl der Adresse als Startpunkt

Speicher verwalten



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 54.

- Im Hauptmenü Navigation auf → **Speicher verwalten** drücken.
 - **Sortieren nach:** - Anordnung von aus einem angeschlossenen Telefon heruntergeladenen Kontakten
 - **Nachname** - Anordnung laut der Kontaktnamen
 - **Name** - Anordnung laut der Kontaktvornamen
 - **Heimatadresse definieren** - Anzeige/Eingabe/Anpassung der Heimatadresse
 - **Aktuelle Position** - Einstellung der Heimatadresse nach der aktuellen Fahrzeugposition
 - **Adresse** - Eingabe einer neuen Adresse » [Seite 58](#). Wurde die Heimatadresse bereits eingegeben, dann wird das Folgende angezeigt:
 - **⌵** - Verkleinerung der Kartendarstellung
 - **⌶** - Vergrößerung der Kartendarstellung
 - **Bearbeiten** - Anpassung der Heimatadresse
 - **Meine Sonderziele (Personal POI) löschen** - Löschen von gespeicherten persönlichen Sonderzielen
 - **Meine Sonderziele (Personal POI) aktualisieren** - Aktualisierung von gespeicherten persönlichen Sonderzielen
 - **Benutzerdaten löschen** - Wahl der zu löschenden Daten (das Löschen der gewählten Daten erfolgt durch Drücken auf **Löschen**)
 - **Letzte Ziele** - Löschen der Liste der letzten Ziele
 - **Zielspeicher** - Löschen der Liste der gespeicherten Ziele
 - **Tourspeicher** - Löschen der Liste der gespeicherten Touren
 - **Meine Sonderziele (Personal POI)** - Löschen der Liste der persönlichen Sonderziele
 - **Historie Orte** - Löschen der Liste mit der Historie der eingegebenen Orte
 - **Heimatadresse** - Löschen der eingestellten Heimatadresse
 - **Fähnchenziel** - Löschen des Fähnchenziels

Kartenbedienung

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--------------------------------|----|
| Einleitende Informationen | 57 |
| Optionen der Kartendarstellung | 57 |
| Kartenbedienung | 57 |
| Verkehrszeichen | 58 |
| Eingabe der Heimataadresse | 58 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Einleitende Informationen



Abb. 32
Kartendarstellung: Hauptmenü

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 57.

Bildbeschreibung

- A** Karte
- B** Verkehrszeichensymbol » Seite 58
- C** aktuelle Fahrzeugposition
- D** Statuszeile » Seite 56
- E** Sonderzielsymbole » Seite 69

» (NAV) betätigen.

Es wird das zuletzt geöffnete Menü Navigation geöffnet.

Wird ein anderes Menü als das Hauptmenü » Abb. 32 geöffnet, kann das Hauptmenü durch erneutes Betätigen von (NAV) geöffnet werden.

Optionen der Kartendarstellung

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 57.

Kontextabhängig kann zwischen verschiedenen Darstellungsvarianten der Navigationskarte gewechselt werden. Zusätzlich kann ein Zusatzfenster mit weiteren Navigationsinformationen angezeigt werden.

» Im Hauptmenü Navigation auf drücken. Es wird eine Auflistung von Funktionstasten angezeigt.

Auflistung von Funktionstasten

- 2D - aktuelle Fahrzeugposition in der 2D-Kartendarstellung
- 3D - aktuelle Fahrzeugposition in der 3D-Kartendarstellung
- 3D-Kartendarstellung mit räumlicher Darstellung von Gebäuden (topographische Karte)
- Zielanzeige (wird erst nach der Routenberechnung angezeigt)
- Anzeige der Übersichtsruutenkarte zum Ziel (nach der Routenberechnung wird die Route von der Fahrzeugposition bis zum Ziel angezeigt, der Kartenmaßstab wird der Routenlänge angepasst)

Tag/Nacht Kartendarstellung mit hellem bzw. dunklem Hintergrund

Zusatzfenster Ein-/Ausschalten der Zusatzfensteranzeige in der Karte » Seite 59

Kartenbedienung

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 57.

Kartenverschiebung

Die Karte kann in jeder beliebigen Richtung durch Fingerberührung und -bewegung über den Bildschirm in gewünschter Richtung verschoben werden.

Maßstabänderung

- » mit dem Menüknopf ;
- » durch Berührung zweier Finger auf den Bildschirm, indem die Finger zueinander bzw. auseinander gezogen werden.

Funktionstasten und Kartendarstellungssymbole

-  - kontextabhängige Änderung der Kartenausrichtung
 - 2D-Kartendarstellung - die Karte dreht sich und der fahrtrichtungsweisende Pfeil  » [Abb. 32](#) auf Seite 57 zeigt zur Bildschirmoberkante, **oder** der Norden ist zur Bildschirmoberkante ausgerichtet und der Pfeil  zeigt in Fahrtrichtung
 - 3D-Kartendarstellung - die Karte dreht sich und der fahrtrichtungsweisende Pfeil  zeigt zur Bildschirmoberkante (ist der Kartenmaßstab größer als 100 km, wird die Karte nach Norden ausgerichtet).
-  - durch Berühren wird die Karte auf die Fahrzeugposition ausgerichtet (die Funktionstaste ist beim Verschieben der Karte in der Fahrzeugpositionsanzeige verfügbar)
-  - durch Berühren wird die Karte auf die Zielposition bzw. Routenanzeige ausgerichtet (die Funktionstaste ist beim Verschieben der Karte in der Ziel- oder Routenanzeige verfügbar)
-  - die unterhalb des Symbols befindliche Nummer informiert über die Meereshöhe¹⁾
-  - durch Berühren wird der Kartenmaßstab für einige Sekunden vergrößert und anschließend wiederhergestellt (Schnellansicht)
-  - Anzeige der Größe des manuell eingestellten Kartenmaßstabs
-  - Anzeige der Größe des automatischen Kartenmaßstabs
-  - Ein-/Aus schalten des Autozooms während der Zielführung. Der eingeschaltete Autozoom wird durch ein grünes Symbol angezeigt. Ist der Autozoom aktiv, verändert sich der Kartenmaßstab automatisch, abhängig von der befahrenen Route (Autobahnfahrt-großer Kartenmaßstab/Ort-kleiner Kartenmaßstab)

Der Autozoom kann durch Berühren von  →  oder durch die Veränderung des Kartenmaßstabs ausgeschaltet werden. Durch erneutes Berühren von  (grün hervorgehobene Funktionstaste) wird der Autozoom wieder eingeschaltet. Der Autozoom kann auch in den Navigationseinstellungen ein- bzw. ausgeschaltet werden. » [Seite 55](#)

Der Autozoom ist nur dann funktionsfähig, wenn die Karte auf die Fahrzeugposition ausgerichtet ist (die Funktionstaste mit dem Symbol  wird nicht angezeigt). ■

Verkehrszeichen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 57.

Das System bietet die Möglichkeit, im Informationsdisplay sowie im Gerätebildschirm die Verkehrszeichen  » [Abb. 32](#) auf Seite 57 anzuzeigen, die:

- ▶ in den Navigationsdaten der Kartenunterlagen gespeichert sind;
- ▶ von der Kamera erkannt werden.

Die Informationen zu einem von der Frontkamera erkannten Verkehrszeichen haben stets Vorrang vor den gespeicherten Navigationsdaten.

Bei nicht eingeschaltetem Zusatzfenster **Verkehrszeich.** wird im Gerätebildschirm nur ein Verkehrszeichen angezeigt.

Einschalten der Funktion der Verkehrszeichenanzeige » [Seite 55](#). ■

Eingabe der Heimatadresse



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 57.

- ▶ Im Hauptmenü Navigation auf  → **Speicher verwalten** → **Heimatadresse definieren** drücken.

Wurde die Heimatadresse nicht eingegeben, dann wird ein Eingabefenster mit der folgenden Meldung angezeigt:

Bitte wählen Sie als Heimatadresse aus: Ihre aktuelle Position oder eine neue Adresse.

Es werden die folgenden Funktionstasten angezeigt:

- ▶ **Aktuelle Position** - Eingabe der Heimatadresse durch die Übernahme der aktuellen Fahrzeugposition;
- ▶ **Adresse** - Eingabe der Heimatadresse durch das Ausschreiben der Adresse » [Seite 63](#)

Beschreibung des Anpassungs- und Löschvorgangs der Heimatadresse » [Seite 56](#). ■

¹⁾ Um die Meereshöhe anzuzeigen, muss das Signal von mindestens fünf Satelliten empfangen werden und die Zielführung darf sich nicht im Demo-Modus befinden.

Zusatzfenster

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--------------------------|----|
| Menüs im Zusatzfenster | 59 |
| Audio | 59 |
| Kompass | 60 |
| Manöver | 60 |
| Verkehrszeich. / Verkehr | 61 |
| GPS | 61 |
| Karte | 62 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Menüs im Zusatzfenster



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 59.

Im Zusatzfenster werden, abhängig vom Kontext des gewählten Menüs, zusätzliche Informationen angezeigt.

Einschalten

➤ Im Hauptmenü Navigation auf drücken

oder

➤ im Hauptmenü Navigation auf → **Zusatzfenster** drücken.

Es wird das zuletzt geöffnete Zusatzfenster angezeigt.

Ausschalten

➤ Im Hauptmenü Navigation auf drücken

oder

➤ im Zusatzfenster auf drücken

oder

➤ im Hauptmenü Navigation auf → **Zusatzfenster** drücken.

Menüs im Zusatzfenster:

- **Audio** - Wiedergabebedienung der aktuell gewählten Audioquelle » Seite 59;
- **Kompass** - Anzeige der aktuellen Fahrzeugposition in Bezug zu den Himmelsrichtungen » Seite 60;
- **Manöver** - Anzeige der folgenden Navigationsanweisungen (Manöver), der nächsten Sonderziele oder eines Kreuzungsdetails » Seite 60;
- **Verkehrszeich.** - Anzeige von Verkehrszeichen, die in den Navigationsdaten der Kartenunterlagen gespeichert sind bzw. von der Frontkamera erkannt werden » Seite 61
- **GPS** - Anzeige von geografischen Koordinaten der aktuellen Fahrzeugposition » Seite 61;
- **Karte** - Kartendarstellung » Seite 62.

Audio



Abb. 33
Zusatzfenster: Audio



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 59.

Im Zusatzfenster **Audio** kann die Wiedergabe der aktuell gewählten Audioquelle bedient werden » Seite 24.

| Funktionstaste | Aktion | Funktion |
|----------------|--|---|
| ◀▶ | Drücken | Senderwechsel |
| ▶ | Drücken | Wiedergabe/Pause: die Wiedergabe wird an der aktuellen Stelle angehalten und das Symbol wechselt zu ▶ - nach dem erneuten Antippen wird die Wiedergabe an dieser Stelle fortgesetzt |
| ◀◀ | Kurzes Drücken (innerhalb von 5 Sekunden nach dem Start der Titelwiedergabe) | Wiedergabe des vorherigen Titels von dessen Anfang an |
| ▶▶ | Kurzes Drücken (nach 5 Sekunden seit dem Start der Titelwiedergabe) | Wiedergabe des aktuellen Titels von dessen Anfang an |
| ◀◀ | Langes Drücken ^{a)} | Schneller Rücklauf des Titels |
| ▶▶ | Kurzes Drücken | Wiedergabe des nächsten Titels von dessen Anfang an |
| ▶▶ | Langes Drücken ^{a)} | Schneller Vorlauf des Titels |

^{a)} Je länger die Taste gedrückt wird, desto schneller ist der Vor-/Rücklauf.

Kompass



Abb. 34
Zusatzfenster: Kompass



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 59.

Im Zusatzfenster **Kompass** wird die aktuelle Fahrzeugposition in Bezug zu den Himmelsrichtungen angezeigt.

Manöver



Abb. 35 Zusatzfenster: Manöver



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 59.

Im Zusatzfenster **Manöver** wird eine Navigationsansage (Manöver) angezeigt.

Angezeigte Informationen:

- › in der Nähe des Manöverbereichs (z. B. einer Kreuzung) wird im Zusatzfenster ein Detail der Navigationsanweisung angezeigt; nach dem Verlassen dieses Bereichs werden erneut Informationen zu den folgenden Navigationsanweisungen angezeigt;
- › Straßename bzw. Straßennummer der aktuellen Fahrzeugposition und drei folgende Richtungen der Navigationsanweisungen mit Straßennamen bzw. Straßennummern;
- › Entfernung und Zeit zum Ort mit der folgenden Navigationsanweisung einschließlich numerischer Angabe der verbleibenden Fahrstrecke;
- › Informationen zu den nächsten Sonderzielen (z. B. Tankstellen, Parkplätzen).

Verkehrszeich. / Verkehr



Abb. 36
Zusatzfenster: Verkehrszeichen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 59.

Im Zusatzfenster **Verkehr** werden Verkehrszeichen angezeigt.

Im Zusatzfenster können bis zu 3 Verkehrszeichen und 3 zusätzliche Verkehrszeichen auf einmal angezeigt werden.

Wird im Zusatzfenster die Meldung **Keine Verkehrsz. verfügbar.**, wurde kein Verkehrszeichen von der Frontkamera erkannt oder Sie befinden sich außerhalb der Reichweite der Navigationsdaten.

Weitere Informationen » Seite 58.

GPS



Abb. 37
Zusatzfenster: GPS



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 59.

Im Zusatzfenster **GPS** werden Informationen zur aktuellen geografischen Fahrzeugposition angezeigt.

Angezeigte Informationen

- - geografische Länge¹⁾
- - geografische Breite¹⁾
- - Meereshöhe²⁾
- **Satelliten:** - Anzahl der empfangenen/verfügbaren Satelliten

¹⁾ Um die Informationen zur geografischen Länge und Breite der aktuellen Fahrzeugposition anzuzeigen, muss das GPS-Signal von mindestens drei Satelliten empfangen werden.

²⁾ Um die Information zur Meereshöhe der aktuellen Fahrzeugposition anzuzeigen, muss das GPS-Signal von mindestens fünf Satelliten empfangen werden und die Zielführung darf sich nicht im Demo-Modus befinden.

Karte



Abb. 38
Zusatzfenster: Karte



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 59.

Im Zusatzfenster **Karte** wird eine zusätzliche Karte angezeigt.

Optionen der Kartendarstellung

- - kontextabhängige Änderung der Kartenausrichtung
 - 2D-Kartendarstellung - die Karte dreht sich und der fahrtrichtungsweisende Pfeil » Abb. 32 auf Seite 57 zeigt zur Bildschirmoberkante, bzw. der Norden ist zur Bildschirmoberkante ausgerichtet und der Pfeil zeigt in Fahrtrichtung
 - 3D-Kartendarstellung - die Karte dreht sich und der fahrtrichtungsweisende Pfeil zeigt zur Bildschirmoberkante (ist der Kartenmaßstab größer als 100 km, wird die Karte nach Norden ausgerichtet).
- - Routenanzeige (der Kartenmaßstab wird der Routenlänge angepasst)
- - 2D - aktuelle Fahrzeugposition in der 2D-Kartendarstellung
- - 3D - aktuelle Fahrzeugposition in der 3D-Kartendarstellung
- - Anzeige der Größe des manuell eingestellten Kartenmaßstabs
- - Anzeige der Größe des automatischen Kartenmaßstabs
- - Einschalten des Autozooms während der Zielführung. Der eingeschaltete Autozoom wird durch ein grünes Symbol angezeigt. Ist der Autozoom aktiv, verändert sich der Kartenmaßstab automatisch, abhängig von der befahrenen Route (Autobahnfahrt - großer Kartenmaßstab bzw. Ort - kleiner Kartenmaßstab) ■

Navigation

Neues Ziel eingeben

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|-------------------------------|----|
| Möglichkeiten der Zieleingabe | 63 |
| Adresse | 63 |
| Karte | 64 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Möglichkeiten der Zieleingabe



Abb. 39
Möglichkeiten der Zieleingabe

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 63.

Bildbeschreibung

- A** Adresse » Seite 63
- B** Sonderziel » Seite 67
- C** in der Karte » Seite 64

Das Menü mit der Möglichkeit der Zieleingabe wählen » Abb. 39.

Im Hauptmenü Navigation auf **Navigation** → **Optionen** → **▼** drücken

oder

im Hauptmenü Navigation auf **Navigation** → **Neues Ziel/Zw.ziel** → **Optionen** → **▼** drücken

oder

im Hauptmenü Navigation auf **Navigation** → **Weitere Sonderziele** → **Optionen** → **▼** drücken.

Es ist sicherzustellen, dass das Ziel korrekt eingegeben wurde, z. B. indem das Ziel in der Karte angezeigt wird. Einige Namen von Orten oder anderen Zielen können an mehreren Orten vorkommen.

Adresse

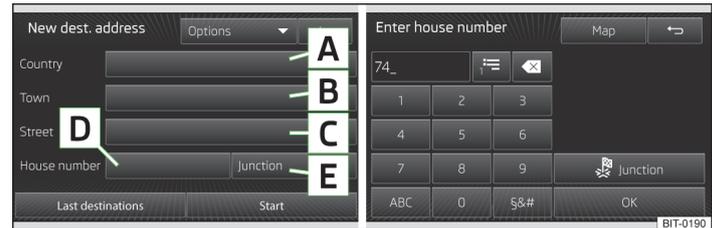


Abb. 40 Zieleingabe über die Adresse

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 63.

Bildbeschreibung

- A** Land
- B** Stadt/Ort
- C** Straße
- D** Hausnummer (die Funktionstaste wird erst nach der Straßeneingabe aktiv)
- E** Kreuzung (die Funktionstaste wird erst nach der Straßeneingabe aktiv)
- ↶ Rückkehr zum übergeordneten Menü
- ✕ Löschen von Zeichen in der Eingabezeile
- ABC** Wechsel zu Buchstaben » Seite 9
- §& Wechsel zu Sonderzeichen
- ↗ Eingabe einer Kreuzung (überquerende Straße)

OK Bestätigung des in der Eingabezeile geschriebenen Textes

Map Öffnen der Kartendarstellung » Seite 64

› Im Hauptmenü Navigation auf  → Optionen → Adresse drücken

oder

› im Hauptmenü Navigation auf  → Neues Ziel/Zw.ziel → Optionen → Adresse drücken

oder

› im Hauptmenü Navigation auf  → Weitere Sonderziele → Optionen → Adresse drücken.

Einige Adresspositionen sind mit den Angaben des letzten Ziels bereits vorausgefüllt.

Die vorausgefüllten Positionen können angepasst werden, indem die Position angetippt und anschließend im Eingabebildschirm angepasst wird » Seite 9.

Um die Zielführung starten zu können, müssen die Positionen Land, Ort und Straße eingegeben werden.

Die Eingabe erfolgt schrittweise in den einzelnen Eingabebildschirmen.

Im Bildschirm für die Straßeneingabe besteht die Möglichkeit, statt eines Straßennamens das Zentrum des eingegebenen Orts durch Betätigen von **Zentrum** zu wählen. Dann ist es nicht mehr nötig, eine Hausnummer oder eine Kreuzung einzugeben.

Während der Adresseingabe erscheint im Eingabebildschirm » Seite 9 die Funktionstaste **Karte**. Durch Betätigen der Funktionstaste wird ein Fenster mit der Karte geöffnet » Seite 64 und dadurch kann die eingegebene Adresse präzisiert oder überprüft werden.

Es kann sowohl die Hausnummer als auch ein weiterer Adresszusatz in Form einer Zahl eingegeben werden. Das Gerät zeigt eine Auflistung von Kombinationen gefundener Ziele aus beiden Nummern an.

Wurde die eingegebene Hausnummer nicht gefunden, wird ein Menü geöffnet, um die Zielposition zu konkretisieren:

- **Keine Hausnummer** - Adresseingabe ohne die Hausnummer und Anzeige eines Menüs mit Zieldetails
- **Nächstmögliche Hausnummer:** - Bestätigung der vorgeschlagenen Hausnummer
- **Kreuzung eingeben** - Öffnen eines Menüs mit Kreuzungen mit der eingegebenen Straße

Wurde die Adresse i. O. eingegeben, dann werden Zieldetails angezeigt » Seite 76.



Abb. 41 Zieleingabe über die Karte



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 63.

› Im Hauptmenü Navigation auf  → Optionen → In Karte drücken

oder

› im Hauptmenü Navigation auf  → Neues Ziel/Zw.ziel → Optionen → In Karte drücken

oder

› im Hauptmenü Navigation auf  → Weitere Sonderziele → Optionen → In Karte drücken.

Die Eingabe über die Karte wird auch für die Eingabe des Suchgebiets von Sonderzielen verwendet » Seite 67.

› Im Hauptmenü Navigation auf  → Weitere Sonderziele → Suchgebiet → In Karte auswählen → Bearbeiten drücken.

Der Zielpunkt in der Karte kann mithilfe der GPS-Koordinaten oder des Fadenkreuzes eingegeben werden » Abb. 41.

GPS-Koordinaten

Das Reiseziel kann über den Breiten- und Längengrad (GPS-Koordinaten) eingegeben werden.

Durch Drücken der Funktionstaste mit dem Breiten- oder Längengradwert für den Punkt erscheint ein Menü mit der Option zur Präzisierung. Der Sollwert kann mit den Funktionstasten mit dem Symbol ▼/ ▲ eingestellt werden. Durch eine Bildschirmberührung außerhalb der Funktionstasten erscheint ein Grundmenü für die Punkteingabe in der Karte.

Das Fadenkreuz verschiebt sich auf die eingegebenen Koordinaten, wodurch die eingegebene Zielposition geprüft werden kann.

Fadenkreuz

Das Fadenkreuz zeigt die Position der vorausgefüllten Adresse an.

Durch Fingerbewegung über die Karte kann die gewünschte Zielposition auf die Mitte des Fadenkreuzes eingestellt werden.

Durch Fingerberührung in der Karte wird der Berührungspunkt in das Fadenkreuz verschoben und gleichzeitig werden die Breiten- und Längengradwerte für den eingegebenen Punkt angepasst.

Das Symbol \longleftrightarrow zeigt den aktuellen Kartenmaßstab an, welcher während der Eingabe geändert werden kann » Seite 57.

Im unteren Bildschirmbereich wird die Adresse bzw. Angabe über die geographische Länge und Breite des eingestellten Punkts angezeigt.

Ziel bestätigen

Die Zielposition durch Antippen von **OK** bestätigen, anschließend werden die folgenden Punkte angezeigt:

- **Speichern als** - Speicherung des Ziels im Zielspeicher » Seite 9
- **Bearbeiten** - Rückkehr zum Menü mit der Möglichkeit der Zieleingabe » Seite 63
- **Routenopt.** - Anzeige eines Menüs für die Einstellung der Routenparameter » Seite 55
- **Starten** - es startet die Routenberechnung mit anschließender Wahl des Routentyps und der Zielführung bzw. mit der Zielführung nach dem bevorzugten Routentyp

Karte verkleinern/vergrößern

Durch Betätigen der Funktionstaste mit dem Symbol } geht die Karte in die Vollbildarstellung über.

Durch Betätigen der Funktionstaste mit dem Symbol { wird die Karte auf einer Bildschirmhälfte angezeigt, zusammen mit dem Menü für die Eingabe mithilfe der GPS-Koordinaten.

Eingabe von den gespeicherten Zielen her

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|----------------------|----|
| Meine Ziele | 65 |
| Heimatadresse | 66 |
| Eigenes Ziel (vCard) | 66 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Meine Ziele

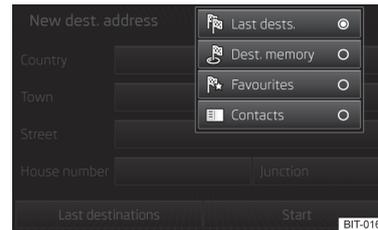


Abb. 42
Menü Meine Ziele

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 65.

Das Menü dient zur Wahl des Typs der im Gerätespeicher gespeicherten Ziele » Abb. 42.

► Im Hauptmenü Navigation auf \wedge → **Ziele und Kontakte** → ▼ drücken

oder

► im Hauptmenü Navigation auf \wedge → **Letzte Ziele** → ▼ drücken.

Zieleliste

-  letzte Ziele
-  Zielspeicher (gespeicherte Ziele und Fähnchenziel)
-  Favoriten
-  Liste von Kontakten mit gespeicherten Adressen¹⁾ (das Telefon muss über Bluetooth[®] » [Seite 42](#) verbunden sein)

Durch die Bestätigung eines der Menüpunkte von Zielen und Kontakten wird das Folgende angezeigt:

- **Suchen** - die Funktionstaste wird nur bei mehr als 5 Einträgen angezeigt; durch Betätigen wird die Suche eines Ziels bzw. eines Kontakts nach dem im Zielmenü gespeicherten Namen gestartet » [Seite 9](#)
- > - detaillierte Informationen zum Ziel bzw. Kontakt

Durch die Bestätigung eines Ziels wird kontextabhängig die Zielführung gestartet oder es werden Zieldetails angezeigt » [Seite 76](#).

Heimatadresse



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf [Seite 65](#).

Das Menü dient zur schnellen Zielführung zu einer gespeicherten Heimatadresse.

➤ Im Hauptmenü Navigation auf  → **Heimatadresse** drücken.

Ist der bevorzugte Routentyp eingestellt, dann werden durch Betätigen von **Heimatadresse** die Berechnung und die Zielführung gestartet bzw. nach der Berechnung ist der Routentyp zu wählen, danach wird die Zielführung gestartet.

Wurde die Heimatadresse nicht eingegeben, dann wird ein Eingabefenster mit der folgenden Meldung angezeigt:

Bitte wählen Sie als Heimatadresse aus: Ihre aktuelle Position oder eine neue Adresse.

Es werden die folgenden Funktionstasten angezeigt:

- **Position** - Eingabe der Heimatadresse durch die Übernahme der aktuellen Fahrzeugposition;
- **Adresse** - Eingabe der Heimatadresse durch das Ausschreiben der Adresse.

Beschreibung des Anpassungs- bzw. Löschvorgangs der Heimatadresse:

¹⁾ Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

Die Heimatadresse kann auch im Hauptmenü Navigation durch Drücken der Symboltaste  → **Speicher verwalten** → **Heimatadresse definieren** eingegeben werden.

Eigenes Ziel (vCard)



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf [Seite 65](#).

In das Gerät können eigene Ziele im vCard-Format von einer SD-Speicherkarte, einer CD/DVD oder einem USB-Datenträger geladen werden.

➤ Im Hauptmenü Navigation auf  → **Ziele importieren** drücken.

Es wird eine Quellenliste für einen möglichen Datenimport angezeigt » [Seite 29](#).

Nach der Auswahl der Quelle und Bestätigung des Menüpunkts **Alle vCards dieses Ordners importieren** wird der Import der gespeicherten Dateien im vCard-Format in den Gerätespeicher gestartet.

Sonderziel



Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--|----|
| Eingabe eines neuen Sonderziels | 67 |
| Suchgebiet für Sonderziele | 67 |
| Suche und Wahl eines Sonderziels | 67 |
| Kurzwahl eines Sonderziels | 68 |
| Suchwahl im Standort-, Ziel-, Zwischenzielumkreis und entlang der Route | 68 |
| Suchwahl im Umkreis der eingegebenen Adresse oder des in der Karte eingegebenen Punkts | 69 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » [Seite 4](#), [Wichtige Hinweise](#).

Eingabe eines neuen Sonderziels

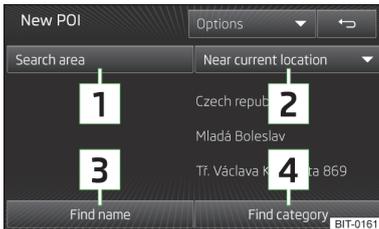


Abb. 43
Hauptmenü



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 66.

Bildbeschreibung

- 1 Suchgebiet wählen
- 2 Menü mit kontextabhängigen Suchgebieten
- 3 Sonderziel nach dem Namen suchen
- 4 Sonderziel nach der Kategorie suchen

Das Hauptmenü aufrufen.

- Im Hauptmenü Navigation auf → **Optionen** → **Sonderziel** drücken
oder
- im Hauptmenü Navigation auf → **Neues Ziel/Zw.ziel** → **Optionen** → **Sonderziel** drücken
oder
- im Hauptmenü Navigation auf → **Weitere Sonderziele** drücken.

Suchgebiet für Sonderziele



Abb. 44
Suchgebiet für Sonderziele



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 66.

Bildbeschreibung

- A Standortumkr.** - im Umkreis der aktuellen Fahrzeugposition
- B Zielumkreis** - im Zielumkreis
- C Umkreis nächstes Zwischenziel** - im Zwischenzielumkreis
- D Entlang der Route** - entlang der berechneten Route
- E Adressumkreis** - im Umkreis der eingegebenen Adresse
- F In Karte auswählen** - im Umkreis des in der Karte eingegebenen Punkts

Zuerst ist ein Suchgebiet für das Sonderziel zu wählen.

- Im Hauptmenü für die Eingabe eines neuen Sonderziels auf **1** » Abb. 43 auf Seite 67 drücken.

Kontextabhängig können die folgenden Suchoptionen **2** » Abb. 43 auf Seite 67 angezeigt werden.

Suche und Wahl eines Sonderziels



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 66.

Die Sonderziele werden im gewählten Suchgebiet gesucht » Seite 67.

Suchoption: » Abb. 43 auf Seite 67

- 3** nach dem Sonderzielnamen eingeben und suchen » Seite 9
- 4** nach der gewählten Sonderzielkategorie eingeben und suchen » Seite 69

Das Menü mit gefundenen Zielen wird nach Ende der Suche angezeigt. Das Menü ist nach der Entfernung zum eingegebenen Suchgebiet geordnet und enthält max. 200 gefundene Einträge.

Durch die Bestätigung eines Menüpunkts werden Details angezeigt » [Seite 76](#).

Kurzwahl eines Sonderziels



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 66.

» Im Hauptmenü Navigation auf drücken.

Kurzwahlmenü

- Parkplatz
- Restaurant
- Tankstelle

Durch Antippen eines Menüpunkts wird eine Auflistung von den nächsten Sonderzielen der gewählten Kategorie angezeigt.

Durch die Wahl eines Menüpunkts in der Auflistung von den ausgesuchten Sonderzielen werden die Zieldetails angezeigt.

Suchwahl im Standort-, Ziel-, Zwischenzielumkreis und entlang der Route

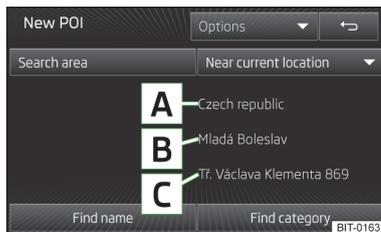


Abb. 45
Suchgebiet für Sonderziele



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 66.

Bildbeschreibung

- A** Land
- B** Ort
- C** Straße

Die im Suchgebiet angezeigten Menüpunkte dienen lediglich zu Informationszwecken und können nicht verändert werden.

Die Abbildung gilt für die folgenden Suchgebietoptionen im Umkreis **1** » [Abb. 43](#) auf Seite 67.

- **Standortumkr.** - aktuelle Position
- **Zielumkreis** - Ziel
- **Umkreis nächstes Zwischenziel** - Zwischenziel
- **Entlang der Route** - Route

Durch Antippen von **3** oder **4** » [Abb. 43](#) auf Seite 67 wird die Sonderzielsuche nach dem gewählten Suchgebiet gestartet.

Suchwahl im Umkreis der eingegebenen Adresse oder des in der Karte eingegebenen Punkts

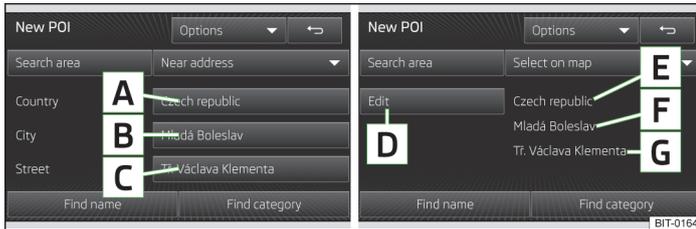


Abb. 46 Sonderzielsuche: im Umkreis der eingegebenen Adresse / im Umkreis des in der Karte eingegebenen Punkts

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 66.

Bildbeschreibung

- A** Land
- B** Ort
- C** Straße
- D** durch Antippen wird ein Bildschirm für die Punkteingabe in der Karte geöffnet » Seite 64
- E** Land
- F** Ort
- G** Straße

Die Abbildung gilt für die folgenden Suchgebietoptionen **1** » Abb. 43 auf Seite 67.

- **Adressumkreis** - Suche im Umkreis der eingegebenen Adresse
- **In Karte auswählen** - Suche im Umkreis des in der Karte eingegebenen Punkts

Die angezeigten Menüpunkte, im Suchgebiet über die Adresseingabe, können verändert werden.

Die angezeigten Menüpunkte, im Suchgebiet über die Punkteingabe in der Karte, dienen lediglich zu Informationszwecken und können nicht verändert werden.

Durch Antippen von **3** oder **4** » Abb. 43 auf Seite 67 wird die Sonderzielsuche nach dem gewählten Suchgebiet gestartet.

Sonderzielkategorien

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--|----|
| Auto und Reisen | 70 |
| Essen und Einkaufen | 70 |
| Firmen und Öffentliche Einrichtungen | 70 |
| Notfälle | 70 |
| Sehenswürdigkeiten und Freizeit | 71 |
| Sonstige in der Karte angezeigte Ziele | 71 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Im Kartenbildschirm können Symbole für die Zieltypbezeichnung erscheinen.

- **Alle auswählen** - Anzeige einer Auflistung von allen Zielen im Suchgebiet, mit dem nächsten Sonderziel am Anfang geordnet
- **Kategorien (Alphabetisch)** - Anzeige aller Sonderzielkategorien, alphabetisch geordnet
 - **Auto und Reisen**
 - **Essen und Einkaufen**
 - **Firmen und Öffentliche Einrichtungen**
 - **Notfälle**
 - **Sehenswürdigkeiten und Freizeit**

Auto und Reisen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 69.

| Symbol | Bedeutung | Symbol | Bedeutung |
|--------|-------------------------------|--------|----------------------|
| | Busbahnhöfe | | Tankstellen |
| | LPG Tankstellen | | Autobahnkreuze |
| | Autobahnabfahrten/-auffahrten | | Hotels und Motels |
| | Grenzübergänge | | Flughäfen |
| | Bahnhöfe | | Raststätten |
| | Parkplätze | | Autovermietungen |
| | Skoda Händler | | Skoda Service |
| | Fähren und Autozüge | | Touristinformationen |

Ein-/Ausschalten der Anzeige der Firmenlogos.

Essen und Einkaufen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 69.

| Symbol | Bedeutung | Symbol | Bedeutung |
|--------|-----------------|--------|-----------------------|
| | Elektronik | | Cafés |
| | Einkaufszentren | | Nachtleben |
| | Kleidung | | Geldautomaten |
| | Restaurants | | Weine und Spirituosen |

Firmen und Öffentliche Einrichtungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 69.

| Symbol | Bedeutung | Symbol | Bedeutung |
|--------|-----------------------|--------|--------------------------|
| | Banken | | Gemeindezentren |
| | Gotteshäuser | | Firmen |
| | Friedhöfe | | Kongresszentren |
| | Post | | Regierung und Verwaltung |
| | Bildungseinrichtungen | | Botschaften |

Notfälle



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 69.

| Symbol | Bedeutung | Symbol | Bedeutung |
|--------|---------------|--------|-------------------|
| | Apotheken | | Ärztliche Dienste |
| | Krankenhäuser | | Polizei |

Sehenswürdigkeiten und Freizeit



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 69.

| Symbol | Bedeutung | Symbol | Bedeutung |
|--------|------------------|--------|---------------------------------|
| | Autostadt | | Golfsport |
| | Casinos | | Kinos |
| | Museen | | Denkmäler |
| | Parks | | Sportzentren |
| | Sportflughäfen | | Touristische Sehenswürdigkeiten |
| | Bootsport | | Darstellende Künste |
| | Vergnügungsparks | | Skisport |

Sonstige in der Karte angezeigte Ziele



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 69.

| Symbol | Bedeutung | Symbol | Bedeutung |
|--------|---------------|--------|------------------|
| | Heimatadresse | | Favorit |
| | Ziel | | Zwischenziel |
| | Ortszentrum | | Kleinortszentrum |

Zielführung

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | | |
|----------------------------------|-------|----|
| Routenberechnung | _____ | 71 |
| Grafische Navigationsanweisungen | _____ | 72 |
| Navigationsansagen | _____ | 72 |

| | | |
|----------------|-------|----|
| Route | _____ | 72 |
| Spurempfehlung | _____ | 73 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Routenberechnung



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 71.

Die Route wird automatisch nach der Zieleingabe berechnet. Die Berechnung wird durch die Einstellungen der Routenoptionen » Seite 55 (Routentyp, dynamische Route u. Ä.) beeinflusst.

Die Route wird jedes Mal neu berechnet, wenn Fahrempfehlungen ignoriert werden oder von der Route abgewichen wird. Die Berechnung dauert wenige Sekunden. Erst danach können wieder Navigationsansagen ausgegeben werden.

Ist der Demo-Modus eingeschaltet » Seite 56, erfolgt eine Frage, ob die Zielführung im Demo-Modus oder im Normalbetrieb gestartet werden soll.

Der Demo-Modus stellt eine Fahrsimulation zum eingegebenen Reiseziel dar. Er bietet die Möglichkeit, die berechnete Route „als Modellsituation“, nur im Gerätebildschirm, zu durchfahren.

Ist eine alternative Routenoption eingestellt, werden nach der Berechnung Funktionstasten für die Routentypen mit der Information über die Routenlänge sowie die voraussichtliche Fahrzeit angezeigt.

Routentyp

- ökonomisch
- schnell
- kurz

Durch die Wahl des Routentyps wird die Zielführung gestartet.

Bei den Funktionstasten für die Routentypen werden nach der Berechnung zusätzliche, durch die Einstellungen beeinflusste, Informationen » Seite 55, z. B. Verwendung von Autobahnen , Mautstraßen u. Ä., angezeigt.

Bei ausgeschalteter Option für die Alternativrouten wird die Route berechnet und die Zielführung nach der bevorzugten Route gestartet » Seite 55.

Es besteht die Möglichkeit, eine berechnete Route zu wählen, bevor die Berechnung der restlichen Routen beendet ist.

Das Gerät versucht, eine Zielführung weiterhin zu ermöglichen, auch dann, wenn die Navigationsdaten unvollständig sind oder es gar keine Daten für den gegebenen Bereich gibt (z. B. Einbahnstraßen, Straßenkategorien u. Ä.).

Zielführung abbrechen und fortsetzen

Wird die Zündung aus- und wieder eingeschaltet und **blieb der Schlüssel** im Zündschloss (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY wurde nur die Zündung ausgeschaltet):

- › innerhalb von 30 min - die Zielführung wird unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt
- › von 30 bis 40 min - der Bildschirm wechselt in den „Standby“-Modus (Bildschirmsparmodus), die Zielführung wird unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt;
- › von 40 min bis 120 min - im Gerätebildschirm erscheint die Meldung **Zielführung fortsetzen?**; nach dem Bestätigen wird die Zielführung unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt;
- › nach 120 min - die Zielführung wird abgebrochen.

Wird die Zündung aus- und wieder eingeschaltet und wurde **der Schlüssel zeitlich abgezogen** (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY wurde die Zündung ausgeschaltet und die Fahrertür geöffnet):

- › innerhalb von 10 min - die Zielführung wird unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt
- › von 10 min bis 120 min - der Bildschirm wechselt in den „Standby“-Modus (Energiesparmodus des Bildschirms), im Gerätebildschirm erscheint die Meldung **Zielführung fortsetzen?**; nach dem Bestätigen wird die Zielführung unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt;
- › nach 120 min - die Zielführung wird abgebrochen.

Grafische Navigationsanweisungen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 71.

Die grafischen Navigationsanweisungen werden angezeigt:

- › im MAXI DOT-Display » Seite 10;
- › im Zusatzfenster im Gerätebildschirm » Seite 60.

Navigationsansagen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 71.

Das Gerät gibt Navigationsansagen aus. Die Navigationsansagen werden gestartet, sobald die Routenberechnung beendet bzw. ein Routentyp gewählt wurde.

Vor dem Abbiegen werden bis zu 3 Empfehlungen ausgegeben:

Die letzte Navigationsansage kann wiederholt werden:

- › durch Drücken des Menüknopfes **[Z]** » Abb. 1 auf Seite 5;
- › durch Drücken des Einstellrads **[Z]** » Abb. 10 auf Seite 14 am Multifunktionslenkrad.

Der Zeitpunkt der Navigationsansage ist vom befahrenen Straßentyp sowie von der Fahrgeschwindigkeit abhängig. Z. B. auf Autobahnen ertönt die erste Ansage etwa 2000 m (6000 ft) vor dem Ort, an dem die Autobahn verlassen wird.

Während der dynamischen Zielführung wird man auf auf der Route liegende Verkehrsbehinderungen hingewiesen. Wird aufgrund einer Verkehrsbehinderung eine neue Route berechnet, ertönt die Ansage **Die Route wird berechnet...**

Die Ausgangslautstärke der Navigationsansagen einstellen bzw. bei einem Telefongespräch ausschalten » Seite 56.

Route



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 71.

Liegt eine berechnete Route zum Ziel vor, dann wird die empfohlene Route angezeigt.

- › Im Hauptmenü Navigation auf **[R]** drücken.

Es wird das folgende Menü angezeigt:

- **Zielführung stoppen** - Beendigung der Zielführung
- **Neues Ziel/Zw.ziel** - Eingabe eines neuen Ziels bzw. Hinzufügung eines Zwischenziels zur berechneten Route » Seite 63 bzw. » Seite 75

- **Routeninformationen** - Anzeige der Informationen zum Ziel sowie zur berechneten Route (Einstellung von angezeigten Informationen » Seite 56)
 - 🕒 - Ankunftszeit im Ziel bzw. im Zwischenziel¹⁾
 - 🕒 - Restfahrzeit zum Ziel bzw. zum Zwischenziel¹⁾
 - 📏 - Restfahrstrecke zum Ziel bzw. zum Zwischenziel
- **Ziel speichern** - Zielspeicherung über den Eingabebildschirm » Seite 9
- **Routenliste** - Anzeige der Liste von Routenabschnitten
- **Tour** - Anzeige von Zielen auf der Tour » Seite 75
- **Stau voraus** - bei festgestellter Verkehrsbehinderung (z. B. Verkehrsstau) kann diese Verkehrsbehinderung manuell eingegeben werden. Nach dieser Eingabe führt das Gerät eine neue Berechnung durch und bietet eine Ausweichroute an. Die Verkehrsstauangaben nehmen durch Berühren der Skala, mit ◀▶ oder durch Drehen des Menüknopfes [2] » Abb. 1 auf Seite 5 zu- bzw. ab.

Ein-/Ausschalten der Funktion » Seite 55.

Verkehrsmeldungen

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|------------------------------------|----|
| Bedienung | 74 |
| Dynamische Route ein-/ausschalten | 74 |
| Detaillierte Verkehrsinformationen | 74 |

Der Straßenverkehr wird immer dichter. Aus diesem Grund werden Informationen über den aktuellen Straßenverkehr und die Verkehrssituation zukünftig immer mehr an Bedeutung gewinnen.

TMC-Verkehrsmeldungen werden zur Optimierung der Route bei Verkehrsbehinderungen während der Zielführung herangezogen.

Das Gerät kann diese Informationen mithilfe der folgenden Einrichtungen einholen:

- Verkehrsfunk TP im FM-Frequenzbereich » Seite 26.
- Verkehrsfunk im DAB-Frequenzbereich
- TMC-Verkehrsinformationen mit der Option einer dynamischen Anpassung der aktuellen Route

Für die korrekte TMC-Funktion sind die folgenden Voraussetzungen erforderlich:

- ✓ Das Fahrzeug befindet sich im Empfangsbereich des FM RDS-TMC.
- ✓ Ausreichender und ungestörter Signalempfang eines Verkehrsfunksenders²⁾.
- ✓ Aktuelle Navigationsdaten im Gerät.

Spurempfehlung

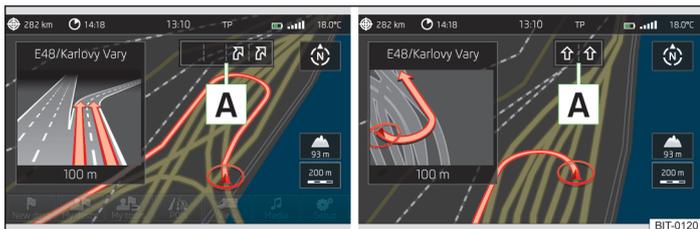


Abb. 47 Spurempfehlung

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 71.

Im Bildschirm kann während der Zielführung bei einigen Kreuzungen, Autobahnanschlussstellen, mehrspurigen Straßen u. Ä. ein Zusatzfenster mit der Spurempfehlung [A] » Abb. 47 angezeigt werden.

Dieses Zusatzfenster mit der Spurempfehlung wird nur dann angezeigt, wenn Informationen zum befahrenen Bereich in den Navigationsdaten vorhanden sind.

¹⁾ Ist die Ankunftszeit bzw. Restfahrzeit höher als 24 Std., wird innerhalb des Symbols 🕒 angezeigt.

²⁾ Bei Fahrzeugen mit Scheibenantennen, falls die Scheiben mit Folien oder metallbeschichteten Aufklebern versehen sind, kann es zu Empfangsstörungen kommen.

Bedienung



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 73.

TMC (Traffic Message Channel) ist ein durch den Radiosender ausgestrahlter digitaler Datendienst zur ständigen Übertragung von Verkehrsmeldungen.

➤ Durch Drücken auf **TRAFFIC** wird eine Liste der Verkehrsmeldungen **Verkehrsmeldung .../...** angezeigt.

Durch Antippen eines Verkehrsmeldungseintrags werden Verkehrsmeldungsdetails angezeigt » [Seite 74](#).

Wenn für den aktuellen Ort ein TMC-Verkehrsfunksender empfangbar ist, werden die TMC-Verkehrsmeldungen im Hintergrund laufend aktualisiert. Der gehörte Sender muss nicht der TMC-Sender sein.

Der Empfang von TMC-Verkehrsmeldungen ist stets eingeschaltet und kann nicht ausgeschaltet werden.

Die Richtigkeit der dynamischen Zielführung ist von den gesendeten Verkehrsmeldungen abhängig. Für deren Inhalt sind die Verkehrsredaktionen der Rundfunksender verantwortlich.

TMC-Verkehrsmeldungen können vom Radio-Navigationssystem nur dann ausgewertet und gespeichert werden, wenn Navigationsdaten für den durchfahrenen Bereich verfügbar sind.

Dynamische Route ein-/ausschalten



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 73.

➤ Im Hauptmenü Navigation auf → **Routenoptionen** → **Dynamische Route** drücken.

Die Verkehrsmeldungen bei eingeschalteter Funktion **Dynamische Route** » [Seite 55](#) beeinflussen die dynamische Zielführung mithilfe von TMC-Meldungen.

Dynamische Route eingeschaltet

Über TMC empfangene Verkehrsstörungen, die auf der Route liegen, werden in der Karte durch ein farbiges Symbol dargestellt (z. B. u. Ä.). Verkehrsstörungen, die nicht auf der Route liegen, werden in der Karte durch ein graues Symbol dargestellt. Die Richtung, in der eine Verkehrsstörung vorliegt, wird durch einen Pfeil im Symbol angezeigt.

Dynamische Route ausgeschaltet

Sie werden nicht auf empfangene Verkehrsstörungen, die auf Ihrer Route liegen, hingewiesen und werden vom Radio-Navigationssystem durch die Verkehrsstörung hindurch geleitet. Die Verkehrsmeldungen werden aber weiterhin automatisch im Gerät aktualisiert und durch Drücken der Taste **TRAFFIC** angezeigt.

Liegt eine der angezeigten Verkehrsstörungen auf Ihrer Route, kann die dynamische Zielführung auch während der laufenden Zielführung eingeschaltet oder die Route manuell gesperrt werden » [Seite 72](#).



Hinweis

Eine Staumfahrung kann aufgrund von TMC-Verkehrsmeldungen nicht immer einen Zeitvorteil bringen, wenn z. B. die Umfahrungsstrecke überlastet ist.

Detaillierte Verkehrsinformationen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 73.

Nach dem Drücken der Taste **TRAFFIC** erscheint ein Bildschirm mit den folgenden Informationen:

- Funktionstaste **Alle** - Anzeige aller Verkehrsinformationen
- Funktionstaste **Route** - Anzeige nur der Verkehrsinformationen auf der laufenden Route
- Karte mit Darstellung der Verkehrsbehinderung
- Fenster mit Beschreibung der Verkehrsinformation:
 - Ortung des Ereignisorts, deren Genauigkeit ist durch die Aktualität der Navigationsdaten bedingt
 - Beschreibung von bis zu drei Ereignissen in Bezug auf die jeweilige Information
 - Beschreibung der Richtung in Bezug auf das Ereignis
 - vermutliche Ereignisdauer
 - Zusatzinformationen, z. B. vermutliche Verzögerungsdauer

- Informationszeile, die über das Alter und den Anbieter der Verkehrsinformation berichtet
- Symbol, das den Informationstyp präzisiert
- { - Fenster mit beschriebener Verkehrsbehinderung vergrößern
- } - Fenster mit beschriebener Verkehrsbehinderung verkleinern
- ◀ - vorherige Verkehrsinformation anzeigen
- ▶ - nachfolgende Verkehrsinformation anzeigen
- ↺ - Liste aller empfangenen Verkehrsinformationen anzeigen

Meine Tour

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|-----------------|----|
| Neue Tour | 75 |
| Tourbearbeitung | 75 |
| Tourspeicher | 76 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Neue Tour



Abb. 48 Neue Tour eingeben



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 75.

► Im Hauptmenü Navigation auf → **Neue Tour** drücken, es wird ein Menü für die Eingabe einer neuen Tour geöffnet

Die Route kann voreingestellt werden. Nach der Routeneingabe kann die Zielführung gestartet oder die Route für den nächsten Gebrauch gespeichert werden.

Die einzelnen Ziele können verwechselt werden, indem ein Ziel angetippt und auf eine andere Position verschoben wird.

Durch Drücken der Funktionstaste mit dem Ziel wird ein Fenster mit Funktionstasten für die Zielbearbeitung geöffnet.

Bildbeschreibung

- A** Eingabe eines neuen Routenziels
- B** Auswahl eines Routenziels aus gespeicherten Zielen » Seite 65
- C** Speicherung der Route im Tourspeicher
- D** Berechnung der eingegebenen Route und Start der Zielführung
- E** Stoppen der Zielführung
- ⊥ Zwischenziel mit fortlaufender Nummer
- ⊙ Ziel
- ⌚ Ankunftszeit im Ziel bzw. im Zwischenziel
- ⊕ Fahrstrecke zum Ziel bzw. zum Zwischenziel
- ☒ Löschen des Zwischenziels
- ⌂ Start der direkten Zielführung
- > Öffnen der Zieldetails » Seite 76

Durch Betätigen des Ziel- bzw. Zwischenzielnamens wird ein Menü für die Zielbearbeitung (☒, ⌂, >) angezeigt.

Nach der Routenberechnung werden bei den einzelnen Zielen die Ankunftszeit und die Fahrstrecke zum Ziel angezeigt.

Tourbearbeitung



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 75.

► Im Hauptmenü Navigation auf → **Tour bearbeiten** drücken, es wird eine Liste mit den Zielen der laufenden Route geöffnet.

Die Zielführung wird nicht abgebrochen.

Durch Betätigen des Ziel- bzw. Zwischenzielnamens wird ein Menü für die Zielbearbeitung angezeigt » Seite 75.

Tourspeicher



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 75.

Im Hauptmenü Navigation auf → **Tourspeicher** drücken, es wird eine Liste mit gespeicherten Routen geöffnet.

Durch Bestätigen einer Route in der Liste wird ein Menü für die gewählte Route mit Zielen sowie mit der Möglichkeit, die Ziele zu bearbeiten und die Zielführung zu starten, geöffnet. » Seite 75

Zielverwaltung



Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|--------------|----|
| Zwischenziel | 76 |
| Zieldetails | 76 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Zwischenziel



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 76.

Es besteht die Möglichkeit, während der Zielführung bis zu zehn Zwischenziele zu der Route hinzuzufügen. Die Zielführung erfolgt nach der Reihenfolge der Zwischenziele auf der Route. Nachdem das nächste Zwischenziel erreicht worden ist, wird die Zielführung zum folgenden Ziel fortgesetzt.

Im Hauptmenü Navigation auf → **Neues Ziel/Zw.ziel** drücken, es wird ein Menü für die Eingabe eines neuen Ziels » Seite 63 und anschließend im nächsten Schritt ein Menü mit Zieldetails » Seite 76 geöffnet.

Erfolgt bereits die Zielführung, zeigt das Gerät, durch Bestätigen von **Starten** nach der Zwischenzieleingabe, die Meldung **Zielführung ist bereits aktiv. Möchten Sie die direkte Zielführung zum neuen Ziel starten oder das neue Ziel als Zwischenziel hinzufügen?** und die folgenden Punkte an » Abb. 48 auf Seite 75:

- **Abbrechen** - Abbruch der Zwischenzieleingabe, die Zielführung zum ursprünglichen Reiseziel wird weiterhin fortgesetzt
- **Zwischenziel** - das eingegebene Ziel wird zur Route hinzugefügt und die Zielführung erfolgt zunächst zu diesem Ziel
- **Starten** - das eingegebene Ziel wird als endgültiges Reiseziel hinzugefügt, das ursprüngliche endgültige Ziel wird durch dieses neue Ziel ersetzt

Nach Erreichen der maximalen Anzahl von zehn Zwischenzielen ist eines der Zwischenziele zu löschen, um das nächste Ziel eingeben zu können.

Zieldetails



Abb. 49
Zieldetails



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 76.

In den Zieldetails werden die folgenden Informationen und Funktionen angezeigt.

- » Vorschaukarte mit Kennzeichnung der Zielposition mittels des Symbols
- » detaillierte Zielformen
- » - Vorschaukartendarstellung verkleinern
- » - Vorschaukartendarstellung vergrößern

In Abhängigkeit vom Zieltyp werden die folgenden Funktionstasten angezeigt. ▶

Neues Ziel oder ein in der Liste der letzten Ziele gespeichertes Ziel

Das Menü wird durch Betätigen von > am Zieleintrag angezeigt, wenn dieses Ziel nicht im Zielspeicher vorhanden ist.

- A** **Starten** - Start der Routenberechnung
- B** **Routenoptionen** - Anzeige eines Menüs für die Einstellung der Routenparameter » [Seite 55](#)
- C** **Speich.** - Speicherung des Ziels im Zielspeicher » [Seite 9](#)

Ziel im Zielspeicher

Das Menü wird durch Betätigen von > am Zieleintrag angezeigt, wenn dieses Ziel in der Zielspeicher- oder Favoritenliste vorhanden ist.

- **Starten** - Start der Routenberechnung
- **Routenoptionen** - Anzeige eines Menüs für die Einstellung der Routenparameter » [Seite 55](#)
- **Bearbeiten** - Bearbeitung des gespeicherten Ziels
 - **Favorit** - Hinzufügung bzw. Entnahme des Ziels aus der Favoritenliste
 - **Löschen** - Löschen des Ziels
 - **Speichern als** - Bearbeitung des Namens und anschließende Speicherung des Ziels » [Seite 9](#)

Sonderziel

Das Menü wird angezeigt:

- > durch Antippen von > am Menüpunkt in der Liste der gefundenen Sonderziele;
- > durch Antippen des Sonderzielsymbols in der Karte.

- **Nr. wählen** - Start eines Telefongesprächs¹⁾ (wenn ein Telefon über Bluetooth® verbunden ist und das Ziel mit der Kontakttelefonnummer eingegeben ist)
- **Starten** - Start der Routenberechnung » [Seite 71](#)
- **Speich.** - Speicherung des Ziels im Zielspeicher

In den Sonderzieldetails können einzelne Sonderziele von den gefundenen Sonderzielen durch Antippen von ◀/ ▶ oder durch Fingerbewegung über den Bildschirm angezeigt werden.

Heimatadresse

Das Menü wird nach der Heimatadresseingabe angezeigt.

- **Speich.** - Speicherung der Heimatadresse im Gerätespeicher ■

¹⁾ Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

Fahrzeug

Fahrzeugsysteme

Fahrzeugeinstellungen

Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

| | |
|-------------------------------------|----|
| Fahrmodus wählen | 78 |
| Fahrzeugdaten | 79 |
| Standheizung und -lüftung | 80 |
| ESC-System | 81 |
| Reifen | 81 |
| Fahrerassistenz | 81 |
| Parken und Rangieren | 82 |
| Licht | 82 |
| Spiegel und Wischer | 83 |
| Öffnen und Schließen | 83 |
| Sitze | 83 |
| Multifunktionsanzeige | 83 |
| Service | 84 |
| Auf Werkseinstellungen zurücksetzen | 84 |
| Climatronic einstellen | 84 |

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Die Einstellungen der Fahrzeugsysteme können nur bei eingeschalteter Zündung durchgeführt werden.

i Hinweis

- Die einzelnen Systeme sind in der Dokumentation » *Fahrzeug-Betriebsanleitung* beschrieben.
- Werden die Funktionen einiger Systeme deaktiviert, dann werden nach dem Aus- und Einschalten der Zündung einige Funktionen, z. B. Teile des ESC-Systems, aus Sicherheitsgründen automatisch wieder aktiviert.
- Nach dem Drücken der Taste  wird das zuletzt angezeigte Menü aus  angezeigt.

Fahrmodus wählen

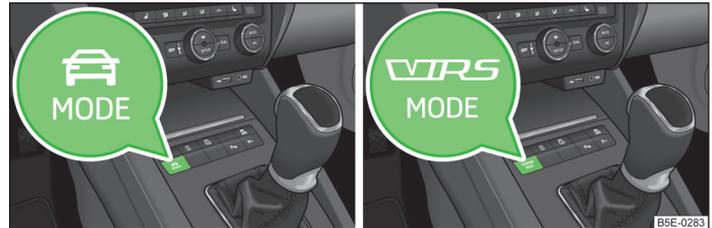


Abb. 50 Taste für die Auswahl des Fahrmodus: Octavia, Octavia Combi / Octavia RS, Octavia Combi RS

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

Das Menü für die Auswahl des Fahrmodus ermöglicht es, das Fahrzeug in die drei voreingestellten Fahrmodi **Normal**, **Sport**, **Eco**, sowie in den Fahrmodus **Individual** einzustellen, in dem individuelle Einstellungen möglich sind.

Ist ein anderer als der Fahrmodus **Normal** gewählt, leuchtet in der Taste das Symbol  bzw.  » Abb. 50.

Der aktuell gewählte Fahrmodus wird in der Statuszeile in den Hauptmenüs für die Betriebsarten  » Abb. 55 auf Seite 84 (oben links) angezeigt.

Hauptmenü aufrufen

» Die Taste  bzw.  » Abb. 50 drücken.

- **Normal** - Einschalten des Modus Normal
 - **Abbrechen** - Abbruch des Menüs für die Auswahl des Fahrmodus
 - **Information** - Anzeige der Moduseinstellungen
- **Sport** - Einschalten des Modus Sport
 - **Abbrechen** - Abbruch des Menüs für die Auswahl des Fahrmodus
 - **Information** - Anzeige der Moduseinstellungen
- **Eco** - Einschalten des kraftstoffsparenden Modus
 - **Abbrechen** - Abbruch des Menüs für die Auswahl des Fahrmodus
 - **Information** - Anzeige der Moduseinstellungen
- **Individual** - Einschalten des Modus Individual
 - **Abbrechen** - Abbruch des Menüs für die Auswahl des Fahrmodus
 - **Setup** - individuelle Einstellung
 - **Lenkung** - Einstellung der Charakteristik der Servolenkung
 - **Normal** - normal
 - **Sport** - sportlich
 - **Motor** - Einstellung der Motor- (Antriebs-)charakteristik
 - **Normal** - normal
 - **Sport** - sportlich
 - **Eco** - sparsam
 - **ACC** - Einstellung der Fahrzeugbeschleunigung bei eingeschalteter adaptiver Geschwindigkeitsregelanlage
 - **Normal** - normal
 - **Sport** - sportlich
 - **Eco** - sparsam
 - **Dynam. Kurvenlicht** - Einstellung der Charakteristik der adaptiven Frontscheinwerfer
 - **Normal** - normal
 - **Sport** - sportlich
 - **Eco** - sparsam
 - **Klimaanlage** - Einstellung der Charakteristik der Climatronic
 - **Normal** - normal
 - **Eco** - sparsam
 - **Mode zurücksetzen** - Einstellung des Profils Normal

i Hinweis

Wird das Gerät im Menü "Fahrmodus wählen" länger als ca. 10 Sekunden nicht betätigt, erfolgt das Umschalten in das zuletzt gewählte Menü bzw. das Ausschalten des Geräts.

Fahrzeugdaten



Abb. 51 Fahrzeugdaten / Fahrzeugzustand



Abb. 52 Reifenkontrollanzeige - Darstellungsbeispiel: den Reifen hinten rechts und dessen Fülldruck prüfen

Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

➤ Die Taste **[CAR]** → betätigen.

Bildbeschreibung

- A** Fahrstrecke
- B** Fahrzeit
- C** Durchschnittsgeschwindigkeit
- D** durchschnittlicher Kraftstoffverbrauch
- E** ungefähre Reichweite

- F** Reichweitendarstellung (liegt die voraussichtliche Reichweite unter 300 km, nähert sich das Fahrzeug langsam in Richtung des Symbols: )
- G** Fahrzeugdarstellung (farbig dargestellte Fahrzeugbereiche weisen auf Warnmeldungen zu diesen Fahrzeugbereichen hin, nach dem Antippen des Fahrzeuges werden Warnmeldungstexte angezeigt)

■ **Fahrdaten** - Anzeige der Fahrdaten » [Abb. 51](#)

Im Bildschirm kann einer der drei Fahrdatenspeicher angezeigt werden:

- **Ab Start** - Einzelfahrdaten
- **Langzeit** - langfristige Fahrdaten
- **Ab Tanken** - Daten nach dem Kraftstofftanken

Zwischen den einzelnen Fahrdatenspeichern kann mit   gewechselt werden.

- **Komfortverbraucher** - Anzeige von bis zu drei Verbrauchern, die den größten Anteil am Kraftstoffverbrauch aufweisen und Anzeige der für den Betrieb aller Komfortsysteme verbrauchten Kraftstoffmenge » *Fahrzeug-Betriebsanleitung*, Kapitel *Wirtschaftliches Fahren und Umweltverträglichkeit*
- **Fahrzeugstatus** - Anzeige der Informationen zum Fahrzeugzustand » [Abb. 51](#) oder zur Reifendruck-Überwachung
 - **Fahrzeugstatus** - Anzeige der Informationen zum Fahrzeugzustand
 -   - keine Meldung / Warnmeldungen zum Fahrzeugzustand, die Anzahl der Meldungen (liegt nur eine Meldung vor, dann wird nur ein Warnmeldungstext angezeigt)
 -  - Anzeige der Informationen zum Zustand des START-STOPP-Systems
 - **Reifenkontrollanzeige (RKA)** - Funktion der Reifendruck-Überwachung » [Abb. 52](#)
 -  **SET** - Start eines neuen Kalibrierungsvorgangs

Zwischen den einzelnen Menüs kann mit   gewechselt werden.

i **Hinweis**

Die Warnmeldungen zum Fahrzeugzustand sowie die Informationen zum START-STOPP-System können der Dokumentation » *Fahrzeug-Betriebsanleitung* entnommen werden.

Standheizung und -lüftung

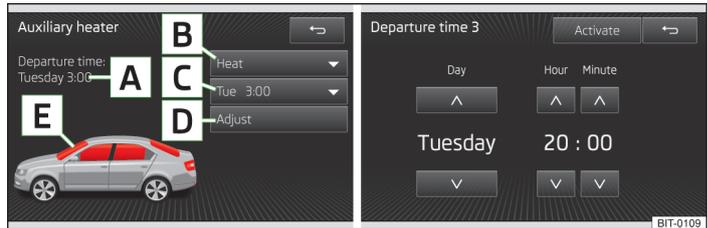


Abb. 53 **Standheizung: Hauptmenü / Einstellung der Vorwahlzeit**

 **Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.**

Die Taste **(CAR)** / **(SETUP)** auf dem Climatronic-Bedienteil →  betätigen.

Einstellung

- A** Abfahrtszeit: Wochentag und Zeitpunkt, zu dem das Fahrzeug betriebsbereit sein soll » [Abb. 53](#)
- B** Heizung/Lüftung: Einstellung der Betriebsart
- C** Auswahl der Vorwahlzeiten, Ausschalten der Vorwahlzeit
- D** Einstellung der Vorwahlzeit 1-3 und der Laufzeit (10-60 Minuten)
- E** bei laufender Heizung bzw. Lüftung werden die Fenster rot bzw. blau dargestellt

i **Hinweis**

- Es kann immer nur eine eingestellte Vorwahlzeit aktiviert sein. Die aktivierte Vorwahlzeit wird nach dem automatischen Start wieder deaktiviert. Für den nächsten Start ist eine der Vorwahlzeiten zu aktivieren.
- Bei der Auswahl des Tages in der Vorwahlzeit gibt es zwischen Sonntag und Montag eine Position ohne den angegebenen Tag. Wird diese Einstellung vorgenommen, so wird das Fahrzeug zum gewählten Zeitpunkt betriebsbereit sein, unabhängig vom aktuellen Wochentag. ▶

- Die laufende Anlage schaltet sich nach Ablauf der eingestellten Betriebsdauer ab oder lässt sich durch Drücken der Symboltaste für direktes Ein-/Ausschalten bzw. über die Funk-Fernbedienung abschalten.
- Wird eine andere Zeit eingestellt » [Seite 21, Zeit- und Datumseinstellungen](#), dann wird die aktivierte Vorwahlzeit automatisch deaktiviert. Die Vorwahlzeit ist erneut zu aktivieren.

ESC-System



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

➤ Die Taste → → **ESC-System**: betätigen.

- **Aktiviert** - Aktivierung aller Komponenten des ESC-Systems
- **ASR aus** - Deaktivierung des ASR-Systems
- **ESC Sport** - Aktivierung von ESC Sport

Reifen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

➤ Die Taste → → **Reifen** betätigen.

- **Reifenkontrollanzeige (RKA)** - System der Reifendruck-Überwachung
 - **(L) SET** - Start eines neuen Kalibrierungsvorgangs
- **Winterreifen** - Einstellung der Geschwindigkeitsbegrenzung für Winterreifen
 - **Geschwindigkeitswarnung** - Ein-/Ausschalten der Geschwindigkeitswarnung für Winterreifen
 - **Warnung bei** - Einstellung der Geschwindigkeit für die Warnung

Fahrerassistenz



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

➤ Die Taste → → **Fahrerassistenz** betätigen.

- **ACC (Automatische Distanzregelung)** - Einstellung der adaptiven Geschwindigkeitsregelanlage
- **Fahrprogramm**: - Einstellung der Fahrzeugbeschleunigung bei eingeschalteter adaptiver Geschwindigkeitsregelanlage¹⁾
 - **Normal** - normal
 - **Sport** - sportlich
 - **Eco** - sparsam
- **Zuletzt gewählter Abstand** - Ein-/Ausschalten des zuletzt gewählten Abstands
- **Abstand**: - Einstellung der Abstandsüberwachung zu vorausfahrenden Fahrzeugen
 - **Sehr klein** - sehr kleiner Abstand
 - **Klein** - kleiner Abstand
 - **Mittel** - mittlerer Abstand
 - **Groß** - großer Abstand
 - **Sehr groß** - sehr großer Abstand
- **Front Assist (Umfeldbeobachtungssystem)** - Einstellung des Assistenten zur Abstandsüberwachung zu vorausfahrenden Fahrzeugen
 - **Aktiv** - Aktivierung/Deaktivierung des Assistenten
 - **Vorwarnung** - Aktivierung/Deaktivierung der Vorwarnung
 - **Abstandswarnung anzeigen** - Aktivierung/Deaktivierung der Abstandswarnanzeige
- **Lane Assist (Spurhalteassistent)** - Einstellung des Spurhalteassistenten
 - **Aktiv** - Aktivierung/Deaktivierung des Assistenten
 - **Adaptive Spurführung** - Aktivierung/Deaktivierung der adaptiven Spurführung
- **Verkehrszeichenerkennung** - Einstellung des Verkehrszeichenerkennungsassistenten
 - **In Multifunktionsanzeige (MFA) einblenden** - Aktivierung/Deaktivierung der zusätzlichen Verkehrszeichenanzeige im Informationsdisplay
 - **Anhänger-Erkennung (Schilder anzeigen)** - Aktivierung/Deaktivierung der Verkehrszeichenanzeige für den Anhängerbetrieb
- **Müdigkeitserkennung** - Aktivierung/Deaktivierung der Müdigkeitserkennung
- **Proaktiver Insassenschutz** - Aktivierung/Deaktivierung des proaktiven Insassenschutzes

¹⁾ Bei Fahrzeugen mit der Auswahl des Fahrmodus erfolgt diese Einstellung im Menü » [Seite 78, Fahrmodus wählen](#).

Parken und Rangieren

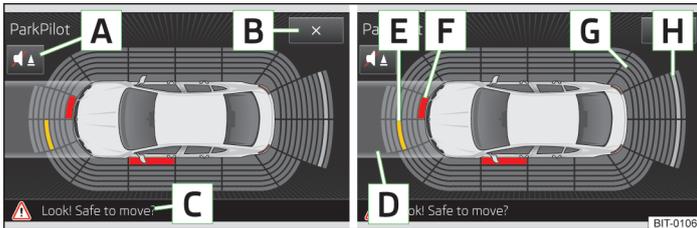


Abb. 54 Bildschirmanzeige des optischen Parksystems

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

Bildbeschreibung

- A** Ein-/Ausschalten der akustischen Einparkhilfe
- B** Ausschalten des optischen Parksystems
- C** Hinweisanzeige: **Fahrweg kontrollieren!**
- D** Anzeige der gewählten Fahrspur entsprechend dem Lenkwinkel
- E** ein in der gewählten Fahrspur bisher außerhalb des Kollisionsbereichs erkanntes Hindernis wird durch das gelbe Segment dargestellt
- F** ein im Kollisionsbereich erkanntes Hindernis wird durch das rote Segment dargestellt Nicht weiterfahren!
- G** ein Bereich ohne erkanntes Hindernis wird als durchsichtiges Segment dargestellt
- H** ein im abgetasteten Bereich außerhalb des Kollisionsbereichs erkanntes Hindernis wird durch das weiße Segment dargestellt

➤ Die Taste **[CAR]** →  → **Parken und Rangieren** betätigen.

- **ParkPilot** - Einstellung der Einparkhilfe
 - **Automatisch aktivieren** - Aktivierung/Deaktivierung der verkleinerten Anzeige der Einparkhilfe (bei Vorwärtsfahrt)
 - **Lautstärke vorne** - Einstellung der Lautstärke der Sensoren vorne
 - **Tonhöhe vorne** - Einstellung der Tonhöhe der Sensoren vorne
 - **Lautstärke hinten** - Einstellung der Lautstärke der Sensoren hinten
 - **Tonhöhe hinten** - Einstellung der Tonhöhe der Sensoren hinten

- **Audioabsenkung**: - Lautstärkenverringering
 - **Aus** - keine Lautstärkenverringering
 - **Schwach** - geringe Lautstärkenverringering
 - **Mittel** - mittlere Lautstärkenverringering
 - **Stark** - starke Lautstärkenverringering

i Hinweis

- Die verkleinerte Anzeige der Einparkhilfe erfolgt automatisch, z. B. beim Stopp-and-go-Verkehr im Stau, wenn der Abstand zum Hindernis gefährlich kurz wird.
- Die verkleinerte Anzeige der Einparkhilfe kann auf eine Vollbildarstellung umgeschaltet werden, wenn der Bildschirm im Bereich der Anzeige angetippt wird.

Licht

 Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

➤ Die Taste **[CAR]** →  → **Licht** betätigen.

- **Lichtassistent** - Einstellung des Lichtassistenten
 - **Light Assist** - Ein-/Ausschalten der Funktion des Fernlichtassistenten
 - **Einschaltzeit**: - Einstellung der Empfindlichkeit des Lichtsensors gegen die Intensitätsänderung des Umgebungslichts
 - **Früh** - hohe Empfindlichkeit
 - **Mittel** - mittlere Empfindlichkeit
 - **Spät** - geringe Empfindlichkeit
 - **Automatisches Fahrlicht bei Regen** - Aktivierung/Deaktivierung der automatischen Fahrlichtsteuerung bei Regen
 - **Tagfahrlicht** - Aktivierung/Deaktivierung des Tagfahrlichts
 - **Komfortblinker** - Aktivierung/Deaktivierung des Komfortblinkens
 - **Reisemodus**: - Einstellung des touristischen Lichts
 - **Rechtsverkehr** - für den Rechtsverkehr
 - **Linksverkehr** - für den Linksverkehr
- **Innenraumbelichtung** - Einstellung der Innenraumbelichtung
 - **Instrumenten-/Schalterbeleuchtung** - Einstellung der Helligkeit der Instrumenten-/Schalterbeleuchtung
 - **Fußraumbelichtung** - Einstellung der Helligkeit der Fußraumbelichtung

- **Coming home/Leaving home-Funktion** - Einstellung der COMING HOME / LEAVING HOME-Funktion
- **Coming home-Funktion** - Einstellung der Beleuchtungsdauer nach dem Verlassen des Fahrzeugs (0-30 Sekunden; 0 - Funktion ist deaktiviert)
- **Leaving home-Funktion** - Einstellung der Beleuchtungsdauer nach dem Entriegeln des Fahrzeugs (0-30 Sekunden; 0 - Funktion ist deaktiviert)

Spiegel und Wischer



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

- Die Taste **CAR** → → **Spiegel und Wischer** betätigen.
- **Spiegel** - Einstellung der Spiegel
 - **Synchron vorstellen** - Aktivierung/Deaktivierung der Synchronverstellung der Außenspiegel
 - **Absenken im Rückwärtsgang** - Aktivierung/Deaktivierung der Absenkung des Beifahrerspiegels
 - **Einklappen während des Parkens** - Aktivierung/Deaktivierung des Einklappens der Spiegel über die Funk-Fernbedienung bzw. mithilfe des Sensors im Griff (KESY)
- **Scheibenwischer** - Einstellung der Scheibenwischer
 - **Automatisches Wischen bei Regen** - Aktivierung/Deaktivierung des automatischen Frontscheibenwischens bei Regen
 - **Automatischer Heckwischer** - Aktivierung/Deaktivierung des automatischen Heckscheibenwischens

Öffnen und Schließen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

- Die Taste **CAR** → → **Öffnen und Schließen** betätigen.
- **Fensterbedienung** - Einstellung der Fensterbedienung
 - **Komfortöffnen**: - Einstellung des Komfortöffnens
 - **Alle Fenster** - alle Fenster
 - **Fahrerfenster** - nur das Fahrerfenster
 - **Aus** - Deaktivierung des Komfortöffnens

- **Zentralverriegelung** - Einstellung von Öffnen und Schließen der Türen
 - **Türentriegelung**: - Einstellung der Türentriegelung
 - **Alle Türen** - alle Türen
 - **Einzeltür** - Fahrertür bzw. beim System KESY Fahrer- oder Beifahrertür
 - **Fahrzeugseite** - Türen auf der Fahrerseite bzw. beim System KESY Türen auf der Fahrer- oder Beifahrerseite
 - **Automatisch verriegeln** - Aktivierung/Deaktivierung der automatischen Verriegelung beim Anfahren
 - **Akustische Bestätigung** - Aktivierung/Deaktivierung der akustischen Signale beim Ent-/Verriegeln des Fahrzeugs mit einer Diebstahlwarnanlage

Sitze



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

- Die Taste **CAR** → → **Sitze** betätigen.
- **Sitzposition speichern** - Abspeicherung der Fahrersitz- und Außenspiegelposition beim Verriegeln des Fahrzeugs in den Funkschlüssel
 - **Fahrzeugschlüssel aktiviert** - Aktivierung/Deaktivierung der Abspeicherung der Fahrersitz- und Außenspiegelposition beim Verriegeln des Fahrzeugs

Multifunktionsanzeige



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

- Die Taste **CAR** → → **Multifunktionsanzeige** betätigen.
- **Momentaner Verbrauch** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des aktuellen Kraftstoffverbrauchs im Display des Kombi-Instruments
- **Ø-Verbrauch** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des durchschnittlichen Kraftstoffverbrauchs im Display des Kombi-Instruments
- **Nachtankmenge** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Nachtankmenge im Display des Kombi-Instruments
- **Komfortverbraucher** - Ein-/Ausschalten der Verbrauchsanzeige der Komfortverbraucher im Display des Kombi-Instruments
- **Eco-Tipps** - Ein-/Ausschalten der Meldung von Tipps für kraftstoffsparendes Fahren im Display des Kombi-Instruments
- **Fahrzeit** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Fahrzeit im Display des Kombi-Instruments

- **Fahrstrecke** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Fahrstrecke im Display des Kombi-Instruments
- **Ø-Geschwindigkeit** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Durchschnittsgeschwindigkeit im Display des Kombi-Instruments
- **Digitale Geschwindigkeitsanzeige** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der aktuellen Geschwindigkeit im Display des Kombi-Instruments
- **Geschwindigkeitswarnung** - Ein-/Ausschalten der Geschwindigkeitswarnanzeige im Display des Kombi-Instruments
- **Öltemperatur** - Ein-/Ausschalten der Öltemperaturanzeige im Display des Kombi-Instruments
- **Kühlmitteltemperatur** - Ein-/Ausschalten der Kühlmitteltemperaturanzeige im Display des Kombi-Instruments
- **Fahrdaten Ab Start zurücksetzen** - Zurücksetzen des Einzelfahrt-Speichers im Gerätebildschirm und im Display des Kombi-Instruments
- **Fahrdaten Langzeit zurücksetzen** - Zurücksetzen des Langzeit-Speichers im Gerätebildschirm und im Display des Kombi-Instruments

Service



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

➤ Die Taste **CAR** → → **Service** betätigen.

- **Fahrzeugnummer:** - Anzeige der Fahrzeug-Identifizierungsnummer
- **Inspektion:** --- / --- - Anzahl der km/Tage bis zum nächsten Service-Ereignis
- **Ölwechsel-Service:** --- / --- - Anzahl der km/Tage bis zum nächsten Motorölwechsel

Auf Werkseinstellungen zurücksetzen



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

➤ Die Taste **CAR** → → **Werkseinstellungen** betätigen.

- **Alle Einstellungen** - alle Menüpunkte
- **Fahrerassistenz** - Menü **Fahrerassistenz**
- **Parken und Rangieren** - Menü **Parken und Rangieren**
- **Licht** - Menü **Licht**
- **Spiegel und Wischer** - Menü **Spiegel und Wischer**

- **Öffnen und Schließen** - Menü **Öffnen und Schließen**
- **Multifunktionsanzeige** - Menü **Multifunktionsanzeige**

Wird einer der vorstehenden Menüpunkte gewählt, erfolgt eine Frage, ob die Einstellungen tatsächlich zurückgesetzt werden sollen.

- **Abbrechen** - Rückkehr zum übergeordneten Menü
- **Zurücksetzen** - Zurücksetzen der Einstellungen

Climatronic einstellen



Abb. 55
Climatronic: Hauptmenü



Lesen und beachten Sie zuerst die einleitenden Informationen auf Seite 78.

Bei eingeschalteter Climatronic wird im Bildschirm die wunschgemäß eingestellte Temperatur auf der Fahrer- und Beifahrerseite angezeigt » **Abb. 55**. In Abhängigkeit der wunschgemäß eingestellten Temperatur wird der Luftstrom aus den Luftaustrittsdüsen blau (Temperatur unter 22 °C) bzw. rot (Temperatur über 22,5 °C) dargestellt.

Im Automatikbetrieb der Climatronic wird im Bildschirm **AUTO** angezeigt.

Hauptmenü aufrufen

➤ Die Taste **SETUP** auf dem Climatronic-Bedienteil betätigen.

- **Klimaprofil:** - Einstellung der Betriebsart der Climatronic
- **ON/OFF** - Ein-/Ausschalten der Climatronic
- - Zugriff auf die Einstellung der Standheizung und -lüftung » **Seite 80**
- - Einstellungen für die Climatronic
 - **Klimaprofil:** - Einstellung der Betriebsart der Climatronic
 - **Sanft** - geringere Betriebsleistung, leiser Betrieb
 - **Mittel** - Basis-Betriebsleistung
 - **Intensiv** - erhöhte Betriebsleistung

- **Umluft automatisch** - Ein-/Ausschalten des automatischen Umluftbetriebs
- **Zuheizer automatisch** - Ein-/Ausschalten der schnellen Innenraumerwärmung

i Hinweis

- Wird das Gerät im Menü Climatronic länger als 10 Sekunden nicht betätigt und war das Gerät vor dem Aufrufen des Menüs Climatronic nicht eingeschaltet, erfolgt das Ausschalten des Geräts.
- Wird der Automatikbetrieb der Climatronic ausgeschaltet, indem die Gebläse-
rehzahl erhöht bzw. verringert wird, dann wird die farbliche Darstellung des Luft-
stroms aus den Luftaustrittsdüsen nicht angezeigt. ■

Stichwortverzeichnis

A

| | |
|---|----|
| ACC | 81 |
| Adresse | 63 |
| AM | 24 |
| Anklappen der Außenspiegel - Einklappen während des Parkens | 83 |
| Apple-Geräte | 37 |
| ASR | 81 |
| Audio | 24 |
| Medien | 29 |
| Radio | 24 |
| Ausschalten des Geräts | 6 |
| Automatische Distanzregelung | 81 |
| Automatischer Sendersuchlauf | 25 |
| Automatisches Fahrlicht bei Regen | 82 |
| Automatisches Frontscheibenwischen bei Regen | 83 |
| Automatisches Heckscheibenwischen | 83 |
| Automatische Verriegelung | 83 |
| AUX | 37 |

B

| | |
|----------------------|--------|
| Bedienung | |
| Bilder | 40 |
| Radio | 24 |
| Bedienungshebel | 11 |
| Berührungsbildschirm | 6 |
| Bilder | 24, 39 |
| Anzeige | 41 |
| Bedienung | 40 |
| Einstellungen | 41 |
| Hauptmenü | 40 |
| Quelle wählen | 41 |
| Bildschirm | 6, 20 |

| | |
|---------------------------------|----|
| Bluetooth | |
| ein-/ausschalten | 22 |
| Einstellungen | 22 |
| Gerät mit dem Telefon verbinden | 45 |
| Sichtbarkeit | 22 |
| Bluetooth-Audio | 35 |
| Bluetooth-Player | 35 |

C

| | |
|-----------------------------|----|
| CD | 35 |
| Climatronic | |
| Automatikbetrieb | 84 |
| automatischer Umluftbetrieb | 84 |
| Betriebsart | 84 |
| COMING HOME | 82 |

D

| | |
|---------------------------------------|----|
| DAB | 24 |
| Einstellungen | 28 |
| Senderinformationen | 27 |
| Dateiformate | 33 |
| Voraussetzungen und Einschränkungen | 34 |
| Daten | |
| Fahrt | 79 |
| Fahrzeugstatus | 79 |
| Komfortverbraucher | 79 |
| Datum | 21 |
| Diebstahlsicherung | 4 |
| Digitaler Radioempfang | |
| Einstellungen | 28 |
| Display | 6 |
| Display im Kombi-Instrument | 11 |
| Telefon | 13 |
| Drahtlose Verbindung zur Außenantenne | |
| siehe Phonebox | 44 |
| DVD | 35 |
| DVD-Video | 38 |
| Bedienung | 39 |
| Einstellungen | 39 |

| | |
|------------------|----|
| Hauptmenü | 38 |
| Menü | 39 |
| Dynamische Route | |
| ein-/ausschalten | 74 |

E

| | |
|--|----|
| Eco-Tipps | 83 |
| Eigenes Ziel | 66 |
| Eingabebildschirm | |
| Sprachzeichen | 21 |
| Eingabebildschirm mit numerischer Tastatur | 10 |
| Eingabebildschirm mit Tastatur | |
| Speicherung | 9 |
| Suche | 9 |
| Eingabe in der Karte | 64 |
| Einheiten | 21 |
| Einleitende Informationen | 4 |
| Einparkhilfe | 82 |
| Einschalten des Geräts | 6 |
| Einstellungen | |
| auf Werkseinstellungen zurücksetzen | 22 |
| Benutzerprofil | 49 |
| Bilder | 41 |
| Bildschirm | 20 |
| Bluetooth | 22 |
| DAB | 28 |
| DVD-Video | 39 |
| Einheiten | 21 |
| Fahrmodus | 78 |
| Favoriten verwalten | 49 |
| FM | 28 |
| Gerät | 19 |
| Klang | 20 |
| Lautstärke | 7 |
| Medien | 32 |
| Menüs | 19 |
| Navigation | 54 |
| Radio | 27 |
| Sprachbedienung | 22 |
| Sprache | 19 |

| | |
|------------------------------|----|
| Tastatur | 21 |
| Telefon | 45 |
| Zeit und Datum | 21 |
| zusätzliche Tastatursprachen | 21 |

| | |
|---------------------------------|----|
| Erweiterte Einstellungen | 56 |
|---------------------------------|----|

| | |
|-------------------------|----|
| Externer Eingang | |
| AUX | 37 |
| USB | 37 |

F

| | |
|------------------|----|
| Fahrmodus | 78 |
|------------------|----|

| | |
|-------------------------|----|
| Fahrmodus wählen | 78 |
|-------------------------|----|

| | |
|--|----|
| Fahrzeug-Identifizierungsnummer | 84 |
|--|----|

| | |
|----------------------------|---|
| Fahrzeugausstattung | |
| Konformitätserklärung | 4 |

| | |
|------------------------------|----|
| Fahrzeugeinstellungen | 78 |
|------------------------------|----|

| | |
|------------------------|----|
| Fahrzeugsysteme | 78 |
|------------------------|----|

| | |
|-----------------------------------|--|
| Fahrzeugsysteme einstellen | |
|-----------------------------------|--|

| | |
|-------------------------------------|----|
| auf Werkseinstellungen zurücksetzen | 84 |
|-------------------------------------|----|

| | |
|-------------|----|
| Climatronic | 84 |
|-------------|----|

| | |
|------------|----|
| ESC-System | 81 |
|------------|----|

| | |
|-----------------|----|
| Fahrerassistenz | 81 |
|-----------------|----|

| | |
|-------|----|
| Licht | 82 |
|-------|----|

| | |
|-----------------------|----|
| Multifunktionsanzeige | 83 |
|-----------------------|----|

| | |
|----------------------|----|
| Öffnen und Schließen | 83 |
|----------------------|----|

| | |
|----------------------|----|
| Parken und Rangieren | 82 |
|----------------------|----|

| | |
|--------|----|
| Reifen | 81 |
|--------|----|

| | |
|---------|----|
| Service | 84 |
|---------|----|

| | |
|-------|----|
| Sitze | 83 |
|-------|----|

| | |
|---------------------|----|
| Spiegel und Wischer | 83 |
|---------------------|----|

| | |
|---------------------------|----|
| Standheizung und -lüftung | 80 |
|---------------------------|----|

| | |
|---------------------------------|----|
| Fenster-Komfortbedienung | 83 |
|---------------------------------|----|

| | |
|--|----|
| Fernlichtassistent - Light Assist | 82 |
|--|----|

| | |
|-----------|----|
| FM | 24 |
|-----------|----|

| | |
|---------------|----|
| Einstellungen | 28 |
|---------------|----|

| | |
|------------------------|--|
| Frequenzbereich | |
|------------------------|--|

| | |
|-----------------|----|
| siehe Hauptmenü | 24 |
|-----------------|----|

| | |
|-------------------------------|--|
| Frequenzbereich wählen | |
|-------------------------------|--|

| | |
|-----------------|----|
| siehe Hauptmenü | 24 |
|-----------------|----|

| | |
|---------------------|----|
| Front Assist | 81 |
|---------------------|----|

| | |
|------------------------|---|
| Funktionstasten | 8 |
|------------------------|---|

G

| | |
|------------------------|---|
| Gerätebedienung | 8 |
|------------------------|---|

| | |
|-----------------|----|
| Bedienungshebel | 11 |
|-----------------|----|

| | |
|------------------|---|
| Gerätebildschirm | 8 |
|------------------|---|

| | |
|------------------|----|
| MAXI DOT-Display | 10 |
|------------------|----|

| | |
|-----------------------|------------|
| Multifunktionslenkrad | 11, 13, 14 |
|-----------------------|------------|

| | |
|---------------------------|---|
| Gerätebeschreibung | 5 |
|---------------------------|---|

| | |
|-------------------------|--|
| Gerätebildschirm | |
|-------------------------|--|

| | |
|-----------|---|
| Bedienung | 8 |
|-----------|---|

| | |
|----------|---|
| Tastatur | 9 |
|----------|---|

| | |
|--------------------|---|
| Gerätemenüs | 7 |
|--------------------|---|

| | |
|------------------------|---|
| Geräteübersicht | 5 |
|------------------------|---|

| | |
|----------------------|----|
| Gerät koppeln | 47 |
|----------------------|----|

| | |
|--|----|
| Geschwindigkeitsbegrenzung für Winterreifen | 81 |
|--|----|

| | |
|---------------------------|----|
| Gespeicherte Ziele | 65 |
|---------------------------|----|

| | |
|---|--------|
| Grafische Navigationsanweisungen | 60, 72 |
|---|--------|

H

| | |
|---|----|
| Halbautomatischer Sendersuchlauf | 25 |
|---|----|

| | |
|------------------|--|
| Hauptmenü | |
|------------------|--|

| | |
|--------|----|
| Bilder | 40 |
|--------|----|

| | |
|-----------|----|
| DVD-Video | 38 |
|-----------|----|

| | |
|---------------------|----|
| Geräteeinstellungen | 19 |
|---------------------|----|

| | |
|--------|----|
| Medien | 29 |
|--------|----|

| | |
|------------|----|
| Navigation | 53 |
|------------|----|

| | |
|---------|----|
| Telefon | 43 |
|---------|----|

| | |
|----------------------|--------|
| Heimatadresse | 56, 66 |
|----------------------|--------|

I

| | |
|----------------------------|--|
| Informationsanzeige | |
|----------------------------|--|

| | |
|---------|----|
| Manöver | 60 |
|---------|----|

| | |
|-------------------|----|
| Navigationsansage | 60 |
|-------------------|----|

| | |
|----------------------------|--|
| Informationsdisplay | |
|----------------------------|--|

| | |
|------------|----|
| Navigation | 14 |
|------------|----|

| | |
|-----------------|----|
| In Karte | 64 |
|-----------------|----|

| | |
|--------------------------------|----|
| Instrumentenbeleuchtung | 82 |
|--------------------------------|----|

J

| | |
|----------------|----|
| Jukebox | 34 |
|----------------|----|

K

| | |
|--------------|----|
| Karte | 55 |
|--------------|----|

| | |
|-----------|----|
| Bedienung | 57 |
|-----------|----|

| | |
|-------------|----|
| Darstellung | 57 |
|-------------|----|

| | |
|----------------------|----|
| Darstellungsoptionen | 57 |
|----------------------|----|

| | |
|---------------------------|----|
| einleitende Informationen | 57 |
|---------------------------|----|

| | |
|-----------|----|
| Hauptmenü | 57 |
|-----------|----|

| | |
|----------------|----|
| Spurempfehlung | 73 |
|----------------|----|

| | |
|---|----|
| Kippen der Spiegelfläche - Absenken im Rückwärtsgang | 83 |
|---|----|

| | |
|--------------|----|
| Klang | 20 |
|--------------|----|

| | |
|-----------------------|----|
| Komfortblinken | 82 |
|-----------------------|----|

| | |
|---------------------------|----|
| Komfortverbraucher | 79 |
|---------------------------|----|

| | |
|----------------------|----|
| Kommunikation | 42 |
|----------------------|----|

| | |
|----------|----|
| Phonebox | 44 |
|----------|----|

| | |
|--------------------------|---|
| Komponentenschutz | 4 |
|--------------------------|---|

| | |
|------------------------------|---|
| Konformitätserklärung | 4 |
|------------------------------|---|

L

| | |
|--------------------|----|
| Lane Assist | 81 |
|--------------------|----|

| | |
|-------------------|--|
| Lautstärke | |
|-------------------|--|

| | |
|-------------|---|
| ausschalten | 7 |
|-------------|---|

| | |
|------------|---|
| einstellen | 7 |
|------------|---|

| | |
|---------------------|----|
| LEAVING HOME | 82 |
|---------------------|----|

| | |
|--|----|
| Lichtsensord - Einschaltzeit des Lichts | 82 |
|--|----|

| | |
|---------------------------------|--|
| Liste verfügbarer Sender | |
|---------------------------------|--|

| | |
|-------|----|
| Radio | 25 |
|-------|----|

M

| | |
|----------------|--|
| Manöver | |
|----------------|--|

| | |
|----------------------------------|----|
| grafische Navigationsanweisungen | 72 |
|----------------------------------|----|

| | |
|--------------------|----|
| Navigationsansagen | 72 |
|--------------------|----|

| | | | |
|---|--------|--|--|
| MAXI DOT-Display | | | |
| Bedienung | 10 | | |
| Medien | 29 | | |
| AUX | 37 | | |
| Bedienung | 29 | | |
| Bluetooth-Audio | 35 | | |
| CD/DVD | 35 | | |
| Dateiformate | 33 | | |
| DVD-Video | 38 | | |
| Einstellungen | 32 | | |
| Hauptmenü | 29 | | |
| Jukebox | 34 | | |
| Multifunktionslenkrad | 11 | | |
| Ordnerliste | 30 | | |
| Scan | 31 | | |
| SD-Speicherkarte | 36 | | |
| Signalquelle | 32 | | |
| Signalquelle wählen | 29 | | |
| Sprachbedienung | 15 | | |
| Titelliste | 30 | | |
| unterstützte Medien | 33 | | |
| USB | 37 | | |
| Voraussetzungen und Einschränkungen | 34 | | |
| Wiedergabe | 31 | | |
| Meine Tour | 75 | | |
| neue Tour | 75 | | |
| Tourbearbeitung | 75 | | |
| Tourspeicher | 76 | | |
| Meine Ziele | | | |
| Menü | 65 | | |
| Memory-Funktion des Funkschlüssels | 83 | | |
| Menü | | | |
| Bilder | 39 | | |
| Geräteeinstellungen | 19 | | |
| Medien | 29 | | |
| Radio | 24 | | |
| Setup | 19 | | |
| Telefon | 42 | | |
| Video | 38 | | |
| Menü DVD-Video | 39 | | |
| Müdigkeitserkennung | 81 | | |
| Multifunktionsanzeige | 83 | | |
| Multifunktionslenkrad | | | |
| DVD-Video | 11 | | |
| Medien | 11 | | |
| Navigation | 14 | | |
| Radio | 11 | | |
| Telefon | 13 | | |
| Multimedia | | | |
| AUX | 37 | | |
| USB | 37 | | |
| Mute | 7 | | |
| N | | | |
| Navigation | 53, 63 | | |
| Adresseingabe | 63 | | |
| Eingabe eines Sonderziels | 67 | | |
| Einstellungen | 54 | | |
| erweiterte Einstellungen | 56 | | |
| gespeicherte Ziele | 65 | | |
| grafische Navigationsanweisungen | 72 | | |
| Hauptmenü | 53 | | |
| Heimatadresse | 58, 66 | | |
| Karte | 55, 64 | | |
| Kartenbedienung | 57 | | |
| meine Tour | 75 | | |
| meine Ziele | 65 | | |
| Multifunktionslenkrad | 14 | | |
| Navigationsansagen | 56, 72 | | |
| Navigationsdaten | 54 | | |
| neue Tour | 75 | | |
| Route | 72 | | |
| Routenberechnung | 71 | | |
| Routenoptionen | 55 | | |
| Sonderziel | 66 | | |
| Sonderzielkategorien | 69 | | |
| Speicher verwalten | 56 | | |
| Sprachbedienung | 15, 18 | | |
| Suchgebiet | 67 | | |
| Tankoptionen | 55 | | |
| Tourbearbeitung | 75 | | |
| Tourspeicher | 76 | | |
| Verkehrsmeldungen | 73 | | |
| Verkehrszeichen | 58 | | |
| Vorwort | 53 | | |
| Zieldetails | 76 | | |
| Zieleingabe | 63 | | |
| Zielführung | 71 | | |
| Zielimport | 66 | | |
| Zielverwaltung | 76 | | |
| Zwischenziel | 76 | | |
| Navigationsansagen | 56, 72 | | |
| Navigationsdaten | 54 | | |
| Neues Ziel | 63 | | |
| Neue Tour | 75 | | |
| O | | | |
| Optionen der Kartendarstellung | 57 | | |
| Ordnerliste | | | |
| Medien | 30 | | |
| P | | | |
| Phonebox | 44 | | |
| POI | 69 | | |
| Proaktiver Insassenschutz | 81 | | |
| Q | | | |
| Quelle wählen | | | |
| Bilder | 41 | | |
| R | | | |
| Radio | 24 | | |
| automatischer Suchlauf | 25 | | |
| Bedienung | 24 | | |
| DAB-Einstellungen | 28 | | |
| Einstellungen | 27 | | |
| FM-Einstellungen | 28 | | |
| Hauptmenü | 24 | | |
| Liste verfügbarer Sender | 25 | | |

| | |
|---------------------------------|--------|
| Verkehrsinformationen | |
| TMC | 73 |
| Verkehrsmeldungen | 73 |
| Bedienung | 74 |
| Informationen | 74 |
| Verkehrszeichen | 58 |
| Verkehrszeichenerkennung | 81 |
| Video | 24, 38 |
| Medien | 29 |
| Videoquelle wählen | 38 |
| VIN-Nummer | 84 |

| | |
|-----------------------------------|--------|
| GPS | 61 |
| Karte | 62 |
| Kompass | 60 |
| Manöver | 60 |
| Menüs | 59 |
| Navigationsansage | 60 |
| Verkehr | 61 |
| Verkehrszeichen | 61 |
| Zusätzliche Tastersprachen | 21 |
| Zwischenziel | 75, 76 |

W

| | |
|-----------------------------|--------|
| Werkseinstellungen | 22, 84 |
| Wichtige Hinweise | 4 |
| Wiedergabe | |
| Medien | 31 |
| Wiedergabe DVD-Video | 39 |

Z

| | |
|--------------------------|--------|
| Zeit | 21 |
| Zieldetails | 76 |
| Ziele importieren | 66 |
| Zieleingabe | 63 |
| Adresse | 63 |
| aus der Liste | 65 |
| eigenes Ziel | 66 |
| Heimatadresse | 58, 66 |
| Karte | 64 |
| Möglichkeiten | 63 |
| Sonderziel | 67 |
| Zielführung | 71 |
| Zielverwaltung | 76 |
| Zieldetails | 76 |
| Zwischenziel | 76 |
| Zusatzfenster | 59 |
| Audio | 59 |
| ein-/ausschalten | 59 |
| geografische Koordinaten | 61 |

ŠKODA AUTO a.s. arbeitet ständig an der Weiterentwicklung aller Typen und Modelle. Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass deshalb jederzeit Änderungen des Lieferumfangs in Form, Ausstattung und Technik möglich sind. Die Angaben über Aussehen, Leistungen, Maße, Gewichte, Normen und Funktionen des Fahrzeugs entsprechen dem Informationsstand zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses. Einige Ausstattungen setzen eventuell erst später ein oder werden nur auf bestimmten Märkten angeboten, Informationen werden von ŠKODA Partnern gegeben. Aus den Angaben, Abbildungen und Beschreibungen dieser Anleitung können keine Ansprüche hergeleitet werden.

Nachdruck, Vervielfältigung, Übersetzung oder eine andere Nutzung, auch auszugsweise, ist ohne schriftliche Genehmigung von ŠKODA AUTO a.s. nicht gestattet.

Alle Rechte nach dem Urheberrechtsgesetz bleiben ŠKODA AUTO a.s. ausdrücklich vorbehalten.

Änderungen vorbehalten.

Herausgegeben von: ŠKODA AUTO a.s.

© ŠKODA AUTO a.s. 2013

www.skoda-auto.com

Columbus
Infotainment německy 11.2013
S00.5614.25.00
5E0 012 705 GC